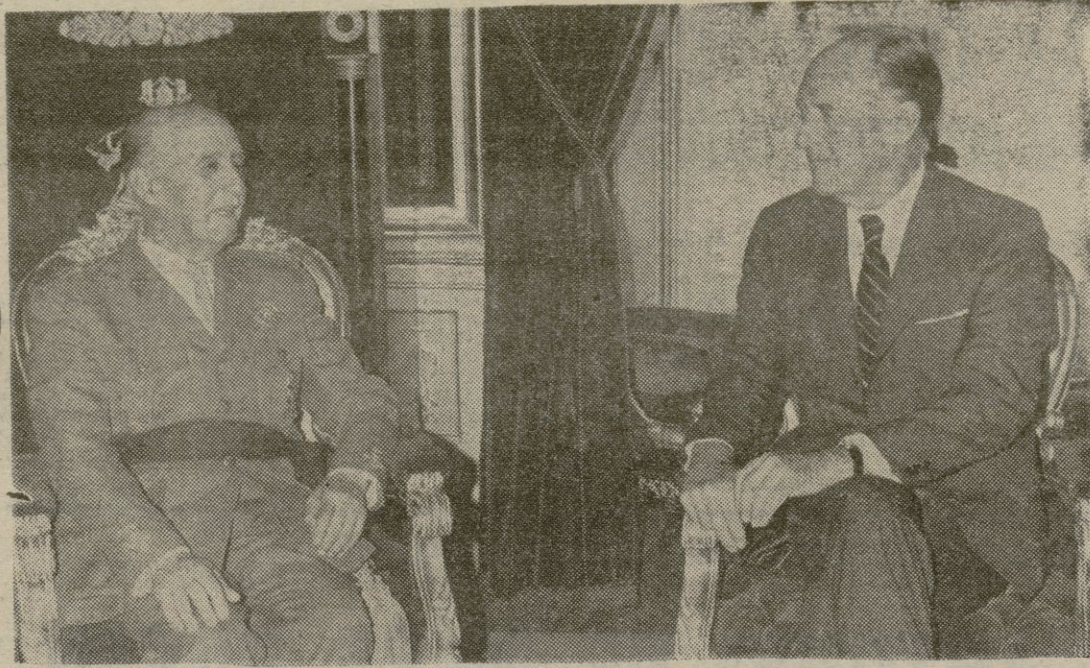


ROGERS ENTREGO A FRANCO UN MENSAJE DE NIXON

Un momento de la entrevista celebrada ayer entre el Jefe del Estado Español, Generalísimo Franco, y el Secretario de Estado norteamericano, William Rogers.



- VISITO AL PRINCIPE DE ESPAÑA Y AL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO ESPAÑOL
- FIRMA DE UN TRATADO DE EXTRADICION, INCLUIDO EL DELITO DE PIRATERIA AEREA
- «Se han logrado considerables progresos para un nuevo Acuerdo de Amistad y Cooperación», dice el Comunicado de Prensa
- Por la tarde Rogers marchó a Lisboa

(Pág. 3)

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, sábado, 30 de mayo de 1970

AÑO XXXI :-: N.º 10.235
PRECIO: 4,- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

JOSE ANTONIO DE MESA

DELEGADO
PROVINCIAL
SINDICAL
DE BALEARES

(Página 2)



ACONTECIMIENTO SOCIAL EN PALMA



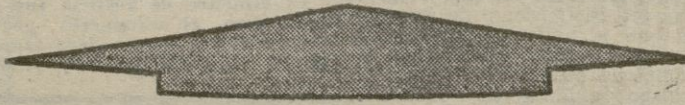
BALNEARIO SANTA PONSÁ

SUS SERVICIOS:

- Cabinas
- Vestuarios
- Hamacas
- Parque Infantil
- Bar
- Restaurante

Y A PARTIR DEL 1.º DE JUNIO

nuestro cheff de cocina MIGUEL LACALLE
les recomienda sus nuevas ESPECIALIDADES



Ayer en Palma se celebró el enlace de D. Juan Antonio de León y Urquijo y de la Srta. María Cristina de Arteaga y Martín, Marquesa de Monte de Vay, hija de los Duques del Infantado. En nuestra sección de la vida social ofrecemos referencia de la solemne ceremonia del enlace, efectuado en la Capilla de Santa Ana de Capitanía General, y en la página de nuestro redactor Antonio Pizá, un amplio reportaje literario y gráfico de la brillante fiesta en el Castillo de Bellver. En la foto, vemos a los recién casados recibiendo los parabienes del Ministro de la Gobernación y del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Baleares, ambos testigos de dicho enlace.
(Foto "Terrades")

(3588)

AVISO

SE NECESITAN VENEDORES EDUCADOS Y DE BUENA PRESENCIA, PARA LA FACIL VENTA DE UN PRODUCTO DE GRAN CONSUMO Y DE FAMA INTERNACIONAL.

APOYO PUBLICIDAD T.V.E. Y EN TODOS LOS MEDIOS DE INFORMACION NACIONAL.

NO SE EXIGE EXPERIENCIA.

VENTAJOSAS COMISIONES.

CONCERTAR CONTRATOS TELEFONO 256879



FUTURA ESPOSA

PREVEA SUS

NECESIDADES

DEL HOGAR

ENCARGAN-

DO SU

LISTA DE

BODAS

EN

Cubtería
Cristalería
Vajillas
Objetos regalo
Muebles de cocina
Lavadoras
Frigoríficos
Televisores
y toda clase de electrodomésticos.

Obsequiamos

a todos los

novios

con un regalo

o en metálico.

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3

Telefono 217707 (Tres líneas)

«MOLI CA'N RIGO» (MONTUIRI)

CARRETERA MANACOR - Teléfono 85
Comidas típicas - Cabrit torrat - Caracoles.
ATENCIÓN NOVIOS: El banquete de bodas les puede resultar gratis. Informes: En el MOLINO.

lámparas

CRISTAL • BRONCE • CERAMICA

Modelos clásicos y modernos, para

techo, mesa, pared, de pie...

¡TENEMOS LA QUE VD. NECESITA!

ESTABLECIMIENTOS

Alvarez

JAIME III, 106

¡ahora mucho más baratas!

CON DESCUENTO de 20 o/o

VICHY CATALAN

Lleva a su mesa su modesta pero importante ayuda.

Coli-Colé se enorgullece en distribuirlo

MADRID

FRANCO INAUGURARA EL LUNES EL CONGRESO MUNDIAL DE MINERIA

ACOMPAÑADO DEL PRINCIPE DE ESPAÑA Y DE VARIOS MINISTROS

Madrid, 29. (Pyresa). -- Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado del Príncipe de España, don Juan Carlos, y de varios Ministros, inaugurará el próximo día 1 por la tarde, el Congreso Mundial de Minería, que se celebrará, con asistencia de representantes oficiales de numerosos países, en el Palacio de Exposiciones y Congresos del Ministerio de Información y Turismo. En dicho acto intervendrán el Director General de Minas, señor Dupuy de Lôme; el Presidente de la Unión Internacional, señor Copranski, y el Ministro de Industria, señor López de Letona.

Previamente, por la mañana, se inaugurará la Exposición Internacional de Minería, instalada en el Palacio de Exposiciones de la Cámara de Comercio e Industria.

EL PRINCIPE DE ESPAÑA VISITO LA ESCUELA DEL ARMA DE INGENIEROS

Madrid, 29. (Pyresa). -- Don Juan Carlos de Borbón, Príncipe de España, ha asistido a los actos celebrados por el Arma de Ingenieros, en la Escuela de Aplicación de Ingenieros y de Transmisiones del Ejército, situado en Campamento.

A su llegada a la Escuela, acompañado del Ministro del Ejército, Teniente General Castañón de Mena, se le rindieron los honores de ordenanza. Fueron recibidos por el Director de la Escuela, General Olivares, e inmediatamente pasaron a la sala de Oficiales, donde se celebró un acto en la víspera de San Fernando, patrón del Arma de Ingenieros. El Príncipe vestía uniforme de General de Brigada.

En el curso del acto pronunció unas palabras el General Gabarrón, Jefe de Ingenieros del Ejército, quien agradeció la presidencia del Príncipe. A continuación, el Director de la Escuela ensalzó en breves palabras el compañerismo como virtud de las fuerzas armadas.

Finalmente, el Príncipe don Juan Carlos recordó asimismo las virtudes de San Fernando. Acto seguido el Príncipe pasó a la sala de Suboficiales, con los que departió durante unos minutos. A la salida de don Juan Carlos de la Escuela le fueron rendidos los mismos honores militares que a su llegada.

EN ESTE NUMERO:

PROVINCIA

Crónicas de nuestros corresponsales en Santa María del Camí, Sóller, Lluchmayor, Sineu y Manacor.

DEPORTES

Mañana comienza el «Mundial - 70» en Méjico.

REPORTAJES

Juan de Avila, el Santo archivado durante tres siglos.

OPINION

«Ortega y Gasset y América» por J. M. Naveros

«Investigar en España»
«Realismo de las Asociaciones de Acción Política»

MONEDA ESPAÑOLA DE CINCO PESETAS VALORADA EN SIETE MIL

MADRID, 29. (Pyresa). -- Por una orden del Ministerio de Educación y Ciencia, que hoy aparece en el Boletín Oficial del Estado, se dispone se adquiriera, en el ejercicio del derecho de retracto, una moneda española de cinco pesetas que en valor numismático se encuentra catalogada en el de siete mil. Dicha moneda será destinada a incrementar los fondos del Museo Arqueológico Nacional.

NOMBRAMIENTOS SINDICALES DON JOSE ANTONIO DE MESA BASAN, DELEGADO PROVINCIAL EN BALEARES

ABELLA MARTIN, VICESECRETARIO NACIONAL DE ORDENACION ECONOMICA

MADRID, 29. (Pyresa). -- Por el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos han sido nombrados Delegados provinciales de la Organización Sindical: don Francisco Javier Ansuategui y Gárate, en Ciudad Real; don José Antonio de Mesa Basan, en Baleares; don Andrés Avelino García Fardón en Melilla y don Francisco Verdú Rodríguez, en Ceuta.

BIOGRAFIA

Don José Antonio de Mesa Basan, nació en Madrid y tiene 31 años de edad. Es Doctor en Ciencias Políticas y Económicas, diplomado en Estudios Sindicales y miembro del Instituto de Estudios Políticos. Ha trabajado para la Organización Sindical y el Ministerio de Trabajo y en la actualidad era Jefe de la Sección de Intercambio y Cooperación de Trabajo y miembro de la Sección de Ordenación Social y Cooperativa del Instituto de Estudios Políticos.

NUEVOS DIRIGENTES

MADRID, 29. (Pyresa). -- El Boletín Oficial del Estado publicará mañana los decretos de nombramiento de los siguientes cargos sindicales:

CANONIZACION DEL BEATO JUAN DE AVILA

SALIO PARA ROMA LA MISION ESPAÑOLA

OBSEQUIO PARA EL PAPA DE LA JUVENTUD BARCELONESA

Madrid, 29. (Pyresa). -- La misión española que asistirá el próximo domingo a los actos de canonización del Beato Juan de Avila, salió esta mañana de Barajas con destino a Roma. Al frente de la delegación figura el Subsecretario del Ministerio de Justicia, don Alfredo López. El Ministro del Departamento, señor Oriol Urquijo se trasladará desde La Haya a la capital italiana para presidir dicha misión.

OBSEQUIO AL PAPA

Barcelona, 29. (Cifra). -- Antes de emprender viaje a Roma por vía aérea donde asistirá a la canonización del Beato Juan de Avila, le ha sido entregada al Cardenal de Tarragona Doctor don Benjamín de Arriba y Castro un obsequio personal para el Papa, como homenaje de la juventud barcelonesa consistente en una

NOMBRAMIENTOS SINDICALES

Don Francisco Abellá Martín, como Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica de la Organización Sindical, quien a su vez será Secretario del Consejo Nacional de Empresarios.

Don Mariano Gimeno Trujillo, como Director de la Obra Sindical de Colonización.

Don Jesús Sancho Rof, como Director de la Obra Sindical de Formación Profesional.

TOMAS DE POSESION

MADRID, 29. (Pyresa). -- El Secretario General de la Organización Sindical ha dado posesión de sus cargos a don Emilio Antón Crespo, Secretario General de la Junta Nacional de Elecciones Sindicales; don Joaquín Pérez Botija, Director del Servicio Nacional de Organización; don Angel García del Barrio, Director del Servicio Nacional de Patrimonio Sindical y don Luis Segura Marcos, Subdirector de la Oficina de Delegaciones Provinciales de Sindicatos.

Con el señor Martín Villa estuvieron presentes el Inspector Asesor General de Sindicatos, señor Iglesias Selgas; el Vicesecretario Nacional de Organización Administrativa, señor Argamentería; el Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería, señor Alonso, y el Director del Servicio Nacional de Información y Publicaciones Sindicales, señor Pimentel, con otros dirigentes.

ROMA

LLEGADA DEL MINISTRO ESPAÑOL DE JUSTICIA

EL SEÑOR ORIOL URQUIJO PRESIDIRA LA MISION ESPAÑOLA QUE ASISTIRA MAÑANA A LA CANONIZACION DEL BEATO JUAN DE AVILA

ROMA, 29. (Efe). -- Ha llegado esta tarde a Roma procedente de Amsterdam el Ministro español de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo, acompañado de su esposa. El señor Oriol presidirá la misión extraordinaria que asistirá el domingo próximo, en la Basilica de San Pedro, a la canonización del Beato Juan de Avila por Su Santidad el Papa Pablo Sexto.

El Ministro de Justicia fue saludado en el aeropuerto por el Subsecretario de su departamento, don Alfredo López y señora.

Director General de Asuntos Eclesiásticos, don Rafael de Balbin, Director de Asuntos de la Santa Sede, don Andrés Drake, personalidades que habían llegado poco antes al aeropuerto de Fiumicino.

procedentes de Madrid y que permanecerán allí para esperar la llegada del Ministro.

Audieron a recibirle, también, el Embajador de España ante la Santa Sede, don Antonio Garrigues y Diaz Cañabate, el Embajador de España ante el Quirinal, don Juan Pablo de Lojendio e Irure y la Marquesa de Velisca, el Jefe de Protocolo del Ministerio italiano de Asuntos Exteriores, el Príncipe Pacelli y Monseñor Fantoni, de la Secretaría de Estado vaticana.

CORDOBA

BECERRADA SOLO PARA MUJERES

PACO CAMINO, UNICO ESPADA EN LA DE BENEFICENCIA, DE MADRID

CORDOBA, 29. (Cifra). -- Con la animación acostumbrada se ha celebrado hoy la tradicional becerrada en homenaje a la mujer cordobesa. Como es sabido, a este festejo sólo tienen acceso las mujeres.

La plaza presentaba un brillante aspecto. Se lidiaron cuatro becerras, para otros tantos diestros noveles, algunos de los cuales lograron lucirse y oyeron ovaciones, pero lo que más abundó fueron las volteretas y los achuchones, todos por fortuna, sin mayores consecuencias.

MADRID, 29. (Cifra). -- Paco Camino toreará gratuitamente, como único espada la corrida de Beneficencia, que se celebrará el día 4 de junio, según ha manifestado hoy el Presidente de la Diputación Provincial don Carlos González Bueno. Lidará un toro de cada una de las ganaderías de Juan Pedro Domecq, Eduardo Miura, Joaquín Buendía, Carlos Urquijo, Hijos de Pablo Romero y Herederos de don Manuel Arranz.

PRECISAMOS REPRESENTANTE

Introducido en el ramo del Mueble Metálico, para accesorios de plástico. Escribir a Mernick, Paseo de Salvador Rueda, 17. Málaga.

UN DIABLO CON ROSTRO DE ANGEL... ESTA ES



FUNCIONARIOS DEL ESTADO

EL PROYECTO DE LEY DE SEGURIDAD SOCIAL, A PUNTO DE CONCLUIRSE Y SER PRESENTADO A LAS CORTES

MADRID, 29. (Pyresa). -- Los trabajos de la Comisión Interministerial sobre el proyecto de Ley de la Seguridad Social de los funcionarios civiles del Estado estarán pronto concluidos y plasmados en un informe que ha de elevarse en fecha próxima al Gobierno. Así lo afirma la contestación del Gobierno a la pregunta que, sobre el tema la formuló en su día el procurador en Cortes don Jesús María Peña Urmeneta, y que publica hoy el Boletín Oficial de las Cortes.

El señor Peña Urmeneta preguntaba por la fecha aproximada en que será presentado a las Cortes el proyecto de Ley de la Seguridad Social de los funcionarios civiles del Estado.

Reconoce el Gobierno que la financiación y las prestaciones recibidas a través del mutualismo funcional difieren mucho de unos Ministerios a otros y que éste es uno de los problemas que habrán de abordarse en la futura Ley de Seguridad Social para que haya un mínimo de prestaciones semejantes en toda la función pública. Se procurará muy especialmente y con carácter prioritario otorgar asistencia sanitaria y quirúrgica a aquellos sectores que en la actualidad carecen de ella.

Rogers entregó al Caudillo un mensaje personal de Nixon

MADRID, 29. (Pyresa).— La escala madrileña del Secretario de Estado norteamericano William P. Rogers, ha durado 23 horas y terminó a las cinco de la tarde en el aeropuerto de Barajas, llegado a la capital de España, el jueves, procedente de Roma, donde asistió a la habitual reunión de primavera de los Ministros de Relaciones Exteriores de la OTAN, el señor Rogers ha dado cima a un apretado programa en la jornada del «Memorial Day» norteamericano, iniciada a las 8'50 de la mañana, hora en que nuestro visitante abandonaba la Embajada de su país, donde había pernoctado, para dirigirse a toda velocidad y en medio de un inusitado despliegue de fuerza pública, al Palacio de la Zarzuela donde celebró una entrevista con el Príncipe de España don Juan Carlos de Borbón. Precedían a la comitiva motoristas, de la Policía Municipal, a los que seguían cinco automóviles, en el segundo de los cuales viajaba el Secretario de Estado.

ENTREVISTA CON EL PRINCIPE DE ESPAÑA

A las nueve y cuarto, el Secretario Rogers y sus acompañantes llegaron al Palacio de la Zarzuela para cumplimentar al Príncipe don Juan Carlos. Todo el recorrido desde la Embajada norteamericana hasta la residencia de Su Alteza estaba, como indicamos, densamente cubierto por fuerzas de la Policía Armada en el casco urbano de Madrid y por la Guardia Civil fuera del mismo. A su llegada el Sr. Rogers fue saludado por su colega español y por el Embajador de España en Washington don Jaime de Argüelles, que le acompañaron a presencia del Príncipe. Este recibió a sus visitantes en el vestíbulo y pasó seguidamente con ellos a su despacho de trabajo, donde permanecieron reunidos en privado durante treinta minutos. Terminada la entrevista, don Juan Carlos despidió en la puerta del Palacio de la Zarzuela al señor Rogers, que acompañado por el señor López Bravo y los miembros de su séquito se dirigió al Palacio de El Pardo para ser recibido en audiencia por el Jefe del Estado.

AUDIENCIA CON EL CAUDILLO

Sobre las diez de la mañana llegaba el señor Rogers al Palacio de El Pardo, acompañado siempre del Ministro español de Asuntos Exteriores, así como de los Embajadores de Estados Unidos en España y de España en aquel país y demás personalidades de su séquito. Al pie de la escalera de honor fue recibido por alto personal de la Casa Civil de Su Excelencia, pasando seguidamente al salón de audiencias. Introducido por los Jefes de las Casas Civil y Militar al despacho del Caudillo, celebró con éste una audiencia especial en la que estuvieron presentes el señor López Bravo y los dos Embajadores. En el transcurso de la entrevista el Secretario de Estado norteamericano William P. Rogers hizo entrega al Generalísimo de un mensaje personal del Presidente Nixon, cuyo texto es el siguiente:

mensaje de Nixon

«Querido Franco: Me es muy grato, con motivo de la visita del Secretario Rogers a Madrid, hacerle llegar nuevamente mis cordiales saludos personales y los buenos deseos de mi país. El progreso realizado por nuestros representantes para llegar a un nuevo acuerdo entre nuestros países es muy satisfactorio. Deseo sinceramente que pueda concluirse en fecha próxima. Tal acuerdo actualizado para tener en cuenta las presentes circunstancias, intensificará la estrecha cooperación que ha beneficiado no sólo a nuestros pueblos sino también a la seguridad de Occidente. Esta colaboración continuará siendo de gran importancia en los años venideros. Recibo con mucho agrado la amable invitación de Su Excelencia para visitar España. Me complace expresar nuevamente mi ferviente esperanza de volver a conocer su magnífico y acogedor país durante mi mandato, y darle las

VISITAS AL PRINCIPE DE ESPAÑA Y AL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO

FIRMA DE UN TRATADO DE EXTRADICION, INCLUIDO EL DELITO DE PIRATERIA AEREA

«SE HAN LOGRADO CONSIDERABLES PROGRESOS PARA ULTIMAR UN NUEVO ACUERDO DE AMISTAD Y COOPERACION», DICE EL COMUNICADO DE PRENSA

POR LA TARDE EL SECRETARIO DE ESTADO EMPRENDO VIAJE A LISBOA

gracias por su hospitalario ofrecimiento. Con mis mejores deseos. Sinceramente Richard Nixon». Al acabar la entrevista con el Jefe del Estado fueron presentados a S. E. los señores Richard Pederson, Consejero Especial del Secretario de Estado; Hillebrand, Secretario de Estado adjunto para Asuntos Públicos y Springsteen, Vicesecretario de Estado adjunto para Asuntos Europeos. El Secretario de Estado Rogers abandonó el Palacio de El Pardo con el mismo ceremonial que a su llegada, encaminándose la comitiva hacia la Presidencia del Gobierno en el Paseo de la Castellana madrileña.

VISITA A CARRERO BLANCO

Prácticamente inadvertida, para los transeúntes pasó la llegada del señor Rogers al Palacio de la Presidencia del Gobierno, fuertemente custodiada por fuerzas de la Policía Armada. A las once y cuarto en punto, precedido siempre por los motoristas de la Policía Municipal y seguido por otros cuatro coches, el señor Rogers llegaba a la Presidencia para entrevistarse con el Vicepresidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco. La entrevista fue bastante prolongada y durante su curso — así como todo a lo largo de la jornada — no se registró en la calle ningún incidente, a diferencia de los que se produjeron en distintos puntos de Madrid en días anteriores, todos ellos de marcado signo antiamericano.

EN EL PALACIO DE SANTA CRUZ

Desde la Presidencia del Gobierno, el Secretario de Estado, — que en sus precedentes audiencias con el Jefe del Estado y con el Vicepresidente del Gobierno informó, como es ya habitual, de la reunión celebrada por el Consejo de la OTAN, prosiguió, con participación del Ministro de Asuntos Exteriores las conversaciones en curso para la eventual renovación de los acuerdos bilaterales entre los dos países — se trasladó al Palacio de Santa Cruz para firmar, con el señor López Bravo, un tratado de extradición entre ambos países.

El tratado y protocolo hasta hoy vigentes entre los dos Estados llevan fecha de 1904 y 1907, respectivamente. El firmado ahora, de acuerdo con las tendencias actuales en la materia y teniendo en cuenta lo dispuesto en el artículo segundo de la Ley española de 26 de diciembre de 1958, representa una modernización, tanto en materia de delitos sujetos a extradición como de procedimiento. En el, como en todos los negociados por España como consecuencia de la Ley de 1958, se ha procurado seguir la línea marcada en los acuerdos que regulan la materia entre los distintos países europeos, dentro de las posibilidades que permiten las normas internas de los dos países.

Merece especial mención la disposición sobre piratería aérea, en la que se establece la presunción de que el poner en peligro o amenazar la seguridad de los pasajeros o tripulaciones es un delito de carácter común y, por consiguiente, no está sujeto en tales casos a cláusula de exclusión política. Así como la que se refiere a menores de edad, que toma en consideración factores sociales y de posible rehabilitación del menor.

Terminado el acto de la firma, el Secretario de Estado y su colega español, acompañados de las personalidades norteamericanas que componen el séquito del primero y de altos funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores, se trasladaron al Palacio de Via-

na, donde se celebró un almuerzo de trabajo.

ALMUERZO DE TRABAJO

A este almuerzo de trabajo, que transcurrió en los términos de la mayor cordialidad, asistieron, con los señores Rogers y López Bravo, los Subsecretarios de Asuntos Exteriores y Educación y Ciencia, los Jefes de los Estados Mayores del Ejército de Tierra, la Marina y las Fuerzas Aéreas Españolas, los Embajadores de España en Washington y de los Estados Unidos en Madrid, alto personal del Ministerio de Asuntos Exteriores español y el séquito que acompañaba al Secretario de Estado norteamericano.

SALIDA DE MADRID

Terminado el almuerzo, que se prolongó en una sobremesa en la que fueron abordados diversos temas de común interés para Estados Unidos y España, el señor Rogers se trasladó a la Embajada de su país, desde la que, poco después, se encaminaba hacia el aeropuerto de Barajas. A las cinco

de la tarde, el avión ocupado por el señor Rogers y su séquito, despegaba rumbo a Lisboa.

William Rogers y señora llegaron al aeropuerto, acompañados por el Ministro español de Asuntos Exteriores y señora. También acudieron a despedirle el Subsecretario del Departamento, señor Fernández Valderrama; Directores Generales y Embajadores de Estados Unidos en Madrid, señor Robert Hill y de España en Washington, don Jaime de Argüelles. El Secretario de Estado norteamericano fue despedido con el mismo ceremonial que a su llegada. Desde un podium, en compañía del Ministro español de Asuntos Exteriores, escuchó la interpretación de los himnos nacionales a cargo de la banda de la Esquadrilla de la Primera Región Militar. Ambas personalidades pasaron revista a las tropas que rendían honores.

En la pista del aeropuerto, así como en las terrazas del mismo, fuerzas de la Policía Armada habían adoptado las mismas medidas de precaución que han acompañado permanentemente al Se-

cretario norteamericano durante las 23 horas de su permanencia en Madrid.

COMUNICADO DE PRENSA

Madrid, 29. (Cifra). — «Ambas delegaciones han coincidido en reconocer los considerables progresos que se han logrado para ultimar un acuerdo de amistad y cooperación», se dice en el comunicado de prensa, de trescientas setenta y cinco palabras, facilitado esta tarde al término de la visita a Madrid de Mister William P. Rogers, Secretario de Estado norteamericano.

El texto íntegro del comunicado de prensa es el siguiente:

«El Secretario de Estado norteamericano, señor William P. Rogers, ha permanecido en Madrid, invitado oficialmente, los días 28 y 29 de mayo con objeto de continuar las conversaciones con su colega señor López Bravo e informar al Gobierno español sobre las reuniones de Ministros de Asuntos Exteriores de la «NATO» celebradas en Roma del 26 al 27 del corriente mes de mayo.

El señor Rogers ha efectuado visitas al Jefe del Estado, al Príncipe de España y al Vicepresidente del Gobierno. Se ha celebrado, asimismo, una reunión de trabajo en el Ministerio de Asuntos Exteriores a la que asistieron

por parte norteamericana, además del Secretario de Estado, el Embajador de los Estados Unidos, señor Robert C. Hill; el Consejero Especial del Secretario de Estado adjunto para Asuntos Europeos; McClosky, Vicesecretario de Estado adjunto; y el señor Landau, Director Regional para Asuntos Ibéricos. Del lado español participaron el Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, el Subsecretario de Asuntos Exteriores, señor Fernández de Valderrama, el Embajador de España en Washington, señor Argüelles, el Director General de Política Exterior, señor Rodríguez-Porrego, y el Subdirector General de Asuntos de América, señor Aragonés.

Las conversaciones han versado, principalmente, sobre las negociaciones para los nuevos acuerdos entre España y los Estados Unidos; ambas delegaciones han coincidido en reconocer los considerables progresos que se han logrado para ultimar un acuerdo de amistad y cooperación.

Se examinaron, igualmente, materias relativas a las relaciones hispano-norteamericanas de carácter político, económico y consular. Sobre este último punto el Ministro de Asuntos Exteriores y el Secretario de Estado firmaron un convenio de extradición actualizando algunos aspectos del tratado y protocolo vigente de 1904 y 1907 respectivamente, y prestando especial atención a los problemas que plantea la piratería aérea.

Por último, el Secretario de Estado y el Ministro de Asuntos Exteriores español, señor López Bravo, dieron a conocer el punto de vista de sus Gobiernos respectivos sobre los temas más importantes de la política internacional del momento, en particular lo relativo al problema en el sudeste asiático, a la agravación de la situación del Medio Oriente y a la seguridad en el Mediterráneo dentro del espíritu de las Naciones Unidas.»

FRONTON BALEAR

- JAI ALAI
- 4,30 Sanllehi - Alcaín Ortiz - Enrique
- 5,30 Vicente - Arrien Cortá - Matías
- 10,00 Oarbascoa - Ochito Echeve - Azcoitia
- 12,30 Javier - Barrenechea Uribar - Olaizola

RUEGO AL GOBIERNO DE INFORMACION PUBLICA

Si es legal el cobro por «reserva de plaza» de los colegios privados

MADRID, 29. (Cifra). — Que por el Ministerio de Educación y Ciencia se informe públicamente si es legal el cobro por parte de los colegios privados de una cantidad variable en concepto de «reserva de plaza», es el contenido de un ruego que el procurador de representación familiar por Tenerife, don Andrés Miranda Hernández, ha enviado al Gobierno a través de la Presidencia de las Cortes.

Dice el procurador en su escrito que esta norma adoptada por numerosos colegios privados de Enseñanza supone un gravamen a las economías familiares, por cuanto que en la mayor parte de las ocasiones se exige el pago de la referida «reserva de plaza» al final del curso académico.

EL TIEMPO

SIGUE EL CALOR

MADRID, 29. (Pyresa). — El anticiclón de las Azores continúa sobre este archipiélago y extendiéndose hacia el N. E. hasta el Cantábrico. Esta situación continuará mañana, así como la presencia de la borrasca de origen tormentoso sobre la submeseta inferior, que se extenderá también hasta la cuenca alta y media del Segura y gran parte de Andalucía. Con esta situación, deberá continuar el tiempo nuboso en el Cantábrico, con bancos de niebla y riesgo de alguna llovizna aislada en la mitad oriental. En Galicia, nuboso el N. y poco nuboso, el resto. Habrá cielos poco nubosos en el N. E. del Duero y despejado en el resto, aunque por la tarde aparecerán núcleos tormentosos en el S. O. En la meseta inferior, buen tiempo por la mañana, con nubosidad convectiva por la tarde en forma aislada y con riesgo que se forme alguna tormenta muy localizada. Extremadura, despejado por la mañana, con nubosidad convectiva aislada por la tarde. Andalucía, nubes de evolución diurna en la mitad oriental y zonas montañosas y despejado el resto. Segura, despejado el litoral y nuboso con núcleos tormentosos el interior. Despejado el resto del Mediterráneo. Nuboso, Baleares. Las temperaturas continuarán altas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE CAPITALES EUROPEAS

	Mínima	Máxima		Mínima	Máxima
Oslo	11	18	Lisboa	15	22
Estocolmo	6	19	Berlín	9	18
Helsinki	10	15	Hamburgo	7	18
Manchester	7	17	Frankfort	8	22
Birmingham	8	17	Munich	4	19
Amsterdam	9	18	Bonn	10	21
Bruselas	10	19	Milán	12	22
Copenhague	8	10	Roma	12	22
Berna	6	22	PALMA	11	23

Comercial JOSE MARTINEZ

COMPRANDO TELEVISOR REGALAMOS SEIS MIL PTAS. EN GENERO, A ELEGIR.

NEVERAS: CORBERÓ, ASPES y CROLLS, un 25% LAMPARAS y APLIQUES, un 30%

LO NUNCA VISTO, AHORA EN

Calle UETAM, 47

CULTURA FISICA FEMENINA

MONITORA DIPLOMADA

INFORMES: DOJO KODOKAN

Calle HUERTOS, 13

Teléfono 21 14 28

DE LAS 18 h. A LAS 21 h.

VIAJES BAIJAS, S.A.

(Ag. V. G. A. - T. 14)

SALIDAS MES DE JUNIO

Día	Circuito	Duración	Precio
1	Austria-Hungria	15 días	17.300 Ptas.
1 y 12	Circuito Norte de España	12 »	8.750 »
1	Gran Circuito Italia	15 »	13.600 »
3	Italia Clásica	13 »	10.850 »
7 - 21	Fátima - Lisboa	9 »	7.400 »
7 - 21	Castilla y Andalucía	9 »	10.300 »
11 - 26	Andorra y Lourdes	4 »	2.500 »
14	Alemania Romántica - Rhin	11 »	11.250 »
15	París - Castillos del Loira	11 »	9.400 »
21	Tour de Suiza	6 »	5.925 »
21	Portugal y Andalucía	14 »	10.750 »
24	Pirineo Aragonés	6 »	3.850 »

Y muchos más a: Costa Azul, Valle de Arán, Galicia, Canarias, Londres - Escocia, Escandinavia y Grecia, etc.

Pida nuestro folleto - UNIRUTAS 70

Calle SOLEDAD, 16 ó teléfonos: 22 52 54 y 22 37 70.



Lilith
UNA HONESTA
EXPLICACION DE LAS
ABERRACIONES
SEXUALES

BUENOS AIRES

EL EX-PRESIDENTE ARAMBURU, SECUESTRADO

LOS SECUESTRADORES VESTIAN UNIFORMES MILITARES

Se han recibido llamadas telefónicas en las que se anuncian su inmediata ejecución

SE CREE QUE LOS RAPTORES SON MIEMBROS DE UN COMANDO NACIONALISTA «CON ESTILO PROPIO»

Buenos Aires, 29. (Efe). -- El ministro del Interior, General Francisco Imaz, confirmó ante los periodistas el secuestro del teniente general (retirado) Pedro Eugenio Aramburu, ex-Primer mandatario argentino durante el período 1955-1958.

Señaló el ministro que, según el informe de la policía, dos sujetos vistiendo uniformes del Ejército, se presentaron esta mañana en el domicilio de Aramburu, donde fueron atendidos por la esposa del mismo. Poco después, ambos sujetos abandonaron la finca acompañados de Aramburu, bajo cuya aparente calma podía observarse que iba amenazado con pistolas por sus presuntos secuestradores.

Una vez en la puerta, los tres subieron a un automóvil donde otro individuo aguardaba con el motor en marcha, desapareciendo sin dejar el menor rastro.

Acto seguido, fue denunciado el hecho ante la policía y el comando en jefe del Ejército.

En el Ministerio del Interior se informó a la prensa que en las próximas horas sería dado a co-

nocer un comunicado oficial sobre este suceso al cual atribuyen los círculos políticos singular importancia.

SERÁ EJECUTADO DENTRO DE DOS HORAS

Buenos Aires, 29. (Efe-Reuter). -- El Ex-presidente argentino, teniente general Pedro Eugenio Aramburu, secuestrado de su casa esta madrugada, será ejecutado dentro de dos horas, según una llamada anónima telefónica recibida esta noche en las agencias de noticias.

LAS LLAMADAS TELEFONICAS

Buenos Aires, 29. (Efe-Reuter). -- Las llamadas telefónicas en las que anunció que el ex-Presidente Aramburu sería ejecutado en el plazo de horas se recibieron en la Agencia Reuter y en la Agencia de noticias local Saporiti. En ellas, los comunicantes anóni-

mos afirmaron que el secuestro había sido llevado a cabo por un comando nacionalista de estilo propio, y que Aramburu sería ejecutado esta noche.

"Aramburu será ejecutado dentro de un par de horas", dijeron textualmente.

Los comunicantes anónimos colgaron antes de que se les pudiese preguntar nada.

Fuentes de la policía afirmaron que se creía que el coche que usaron los secuestradores había sido robado con anterioridad por tres hombres y una mujer. Más tarde fue encontrado abandonado en otro distrito de la ciudad.

Buenos Aires, 29. (Efe). -- Saliendo al paso de una versión en el sentido de que el ex-Presidente Aramburu había sido detenido por la policía y no secuestrado, el Mi-

nistro del Interior General Francisco Imaz manifestó a la prensa posteriormente acompañados del ex-Presidente, siendo introducido en un coche "Peugeot", color claro que aguardaba con el motor en marcha y un sujeto vestido de civil al volante. El vehículo desapareció en pocos momentos del lugar con rumbo o desconocido.

A otras preguntas formuladas por la prensa, el Ministro del Interior reiteró que "no se trataba de ninguna manera de que el Teniente General Aramburu haya sido detenido, ya que ninguna orden oficial existía en ese sentido" y sí podía confirmar que el citado ex-Primer mandatario había sido víctima de un secuestro por individuos desconocidos y con fines también ignorados.

Hasta ahora dijo el General Imaz --no tenemos conocimiento de ningún mensaje por parte de los secuestradores".

Finalmente, y ante la insistencia de los periodistas, el Ministro anunció que dentro de las próximas horas sería publicado un comunicado oficial sobre este hecho, acerca del que la policía federal está realizando las correspondientes investigaciones y del cual se encuentra debidamente informado el Presidente de la nación, Teniente General Juan Carlos Onganía.

¿SERÁ OBRA DE UN COMANDO NACIONALISTA?

Buenos Aires, 29. (Efe). -- La policía ha encontrado en las inmediaciones de la Facultad de Ciencias Sociales un automóvil "Peugeot", de color claro, en el que fue secuestrado esta mañana

el ex-Presidente provisional argentino Pedro Eugenio Aramburu.

Técnicos de la policía federal están examinando el vehículo para tratar de encontrar algunas huellas que puedan conducir a la detención de los autores del secuestro.

En un periódico de Buenos Aires se ha recibido una llamada telefónica anónima en la que se ha informado que el secuestro ha sido obra de un "Comando Nacionalista".

CRITICA SITUACION DEL BUQUE ESPAÑOL «JOAQUIN PONTENAYA»

Rosario (Argentina), 29. (Efe). Peritos navales y buzos de la prefectura naval están comprobando la situación de las naves "Martín Fierro", de bandera argentina y "Joaquín Pontenaya", española, que chocaron el martes último en aguas del río Paraná.

Según las investigaciones practicadas, la proa del "Martín Fierro", se incrustó casi en ángulo recto, en el "Joaquín Pontenaya" en el que abrió un boquete de nueve metros de diámetro a la altura de la sala de máquinas, que se inundó, así como las bodegas y algunos camarotes. La situación del buque, a popa toca fondo y a proa está apoyado en el "Martín Fierro", se considera crítica.

UN MUERTO Y OCHO DESAPARECIDOS EN UNA EXPLOSION

Galvestón (Tejas, EE. UU.), 29. (Efe-Reuter). -- Un hombre resultó muerto y otros ocho dados por desaparecidos tras la explosión registrada anoche en una torre de perforación, en el Golfo de México.

Otras quince personas sufren heridas.



¿UNA AVENTURA QUE NO SE HABIA REPETIDO DESDE LOS TIEMPOS REMOTOS DE ANIBAL!



EL ULTIMO OBSTACULO
(Hannibal Brooks)
UN FILM DE MICHAEL WINNER
ARGUMENTO DE MICHAEL WINNER Y TOM WRIGHT
GUIÓN DE DICK CLEMENTE Y SAN PIERLUIGI
PRODUCCION Y DISTRIBUCION POR MICHAEL WINNER
MUSICA DE FRANCOIS LEONAR
UNA PRODUCCION DE FRANKLIN FINE
TECHNICOLOR
United Artists

COMPLEMENTO:
RETORNO DE MACISTE
COLOR-SCOPE
(Autorizado todos los públicos)

CUALQUIER CRIATURA HUMANA LE INSPIRA DESEO... ESTA ES
Lilith

ES POSIBLE QUE NIXON VENGA A ESPAÑA EN JULIO

ESTADOS UNIDOS RECOGERAN EL GUANTE LANZADO POR RUSIA EN ORIENTE MEDIO

Nueva York, 29. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). -- El señor Rogers, que como comunicó a lo largo del día a sus oyentes la radio americana ayer, entregó al General Franco un mensaje personal del Presidente Nixon expresando la confianza de que las negociaciones sobre la renovación del acuerdo sobre las bases concluirán pronto de que Nixon proyecta incluir a Madrid en su próxima gira europea, posiblemente en julio-- celebrará la semana que viene en Washington una entrevista que aquí se califica de decisiva, con el Embajador soviético señor Dobrynin.

En ambientes oficiales se da claramente a entender que el ministro de Asuntos Exteriores americano advertirá al representante ruso que Estados Unidos recogerán el guante que Moscú ha lanzado al ruedo del Medio Oriente, si la URSS no ofrece seguridades convincentes de que su penetración en dicha área tiene objetivos limitados. Para

América la presencia de pilotos rusos en la RAU, la llegada masiva de técnicos, el papel cada vez más activo desempeñado por los asesores militares soviéticos en la defensa de Egipto, no constituyen meramente una amenaza contra Israel, sino, sobre todo, un reto clarísimo lanzado a los propios Estados Unidos. La crisis que se perfila --es tan grave como la que enfrentó a Estados Unidos y la Unión Soviética con motivo del envío de misiles rusos a Cuba, en tiempos del presidente Kennedy.

AL BORDE DEL ABISMO

No parece que la administración nixoniana esté a punto de colocar a Moscú ante un ultimatum. Pero sí en cambio que, muy seriamente, le indique que los líderes rusos están jugando con fuego y que la hoguera que podría prender amenazaría la paz del globo y no solo en el Medio Oriente. Para Washington, los rusos han llegado peligrosamente al borde mismo del abismo de una confrontación con los Estados Unidos. Y en Washington, se empieza a tomar ahora las medidas que podrían conducir a su vez a los Estados Unidos a encaminar sus propios pasos hacia tan fatídico precipicio.

LIMA

PADRE DE CINCO HIJOS OFRECE RIÑON A CAMBIO DE TRABAJO

LIMA, 29. (Efe). -- Un joven padre de cinco hijos, que está sin trabajo, ofrece donar uno de sus riñones para salvar a uno de los pacientes que necesita con urgencia un trasplante renal.

El ofrecimiento ha sido hecho por Aurelio Huaman Mateo, de 27 años, en carta dirigida al matutino limeño «Ojo», donde afirma que es una persona completamente sana que no ha padecido enfermedad alguna.

La carta dice en parte así, de forma textual: «Deeso dar a conocer mi intención de donar uno de mis riñones para el paciente que lo desee, para un trasplante de dicho órgano con el único cambio o condición de que los familiares del paciente o el paciente mismo me consiga un trabajo donde me pueda ganar el pan para mis cinco menores hijos».

LONDRES

LA REINA HA DISUELTO EL PARLAMENTO BRITANICO

LONDRES, 29. (Efe-Upi). -- La Reina Isabel ha disuelto hoy el Parlamento británico, con lo que dio comienzo oficialmente la campaña electoral para las elecciones nacionales del próximo 18 de junio.

Antes del mediodía, un decreto del Palacio de Buckingham declaró disueltas las cámaras de los Comunes y Loes hasta el día de julio.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don JAIME GRAÑÓ TORRES

QUE FALLECIO AYER, EN PALMA, HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

E. P. D.

La Empresa «NOCHE Y DIA» y personal, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 30, a las 9'30 de la mañana, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón (Hostalets), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: Calle Marqués de Fuensanta, 206.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de Don Joaquín Torrebella Plubins

QUE HA FALLECIDO EN ESTA CIUDAD, A LOS 92 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S.S.

E. P. D.

Sus afligidos, hijo Joaquín (Administrador de Aduanas); nietos Joaquín, Antonio, Francisco, María del Carmen, Jaime y Pilar; nietos políticos, biznietos, hermana, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, día 30, a las 13 horas, en la iglesia parroquial de San Alonso Rodríguez, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Zanoguera, 20, 2.º, 1.ª

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

PARIS

Catastrófico balance de dos días de minirrevolución

PARIS, 29. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín). — Ahora pasan balance, de los daños humanos, de los materiales y hasta de los psicológicos y la suma vuelve a ser elevada. Dos días de agitación protestaria han costado más de medio centenar de heridos, quince coches quemados, otros tantos volcados o rotos, varias docenas de establecimientos saqueados, entre ellos un Banco, no pocos incendios en la vía pública y más de doce millones de francos de perjuicios causados a la Universidad de Ciencias de

EL PUEBLO, LA MAYORIA, NO HA SEGUIDO A LOS AGITADORES PROCHINOS

LOS INOCENTES ESPECTADORES DE LA REVUELTA MINORITARIA «RECIBIERON LO SUYO»

Paris, que fue de donde partieron esta vez los revoltosos. Las revoluciones, aunque sean de baratillo se pagan caras y en el aspecto moral resultan también gravosas, porque ahora los comentaristas intentan mesurar en donde está la mayor culpa y quien cometió más faltas.

REPRESION

No cabe duda que tomar la

«guerrilla» comunista por espectáculo es en sí una imprudencia y también una falta. Acudir al escenario de los incidentes como el que va a un teatro de verano con representación al aire

libre es también una insolencia, provocadora, pero aun así las fuerzas encargadas de mantener el orden y castigar a los infractores podían haber tenido consideración frente a una masa de ciudadanos cuyo mayor delito era el del simple papatismo.

Pero no hubo moderación y la violencia de los agentes hizo más simpatizantes de los agitadores que todas las consignas doctrinarias escritas por las paredes, puesto que nada encoleriza tanto a los pueblos como la represión mal dirigida.

Ahí reposa la gran contradicción de este balance de mayo: mientras el Gobierno se apunta un éxito y las organizaciones extremistas un escarmiento, la policía recibe un duro reproche cuando debiera merecer el aplauso.

LA CONDENA DE LA MAYORIA

Fundamentalmente se llega a reconocer por aplastante mayoría que el origen de todos los males está en el endémico complot de un izquierdismo extremista contra el régimen. Son los enemigos de Occidente, partidarios de un comunismo achinado, quienes por sistema socavan las bases de lo que califican burguesía y capitalismo. Frente a la evidencia de una malvada y absurda actitud el pueblo no los ha seguido. Esta vez los agitadores no sobrepasaron la cifra de trescientos; por lo tanto en la impopularidad se observa una severa condena de la mayoría.

En cambio, las autoridades tampoco han salido victoriosas de esta serie de batallas callejeras, precisamente por el abuso de fuerza que han hecho los agentes de policía. Cuando les dieron orden de «contraatacar», los gendarmes hicieron con tanta eficacia que pegaron a diestro y siniestro sin reparar en culpables o inocentes. En muchos puntos la represión se convirtió en una verdadera paliza a la multitud de ingenuos espectadores.

EXCESOS EN LA

ROMA

EL ITALIANO FRANCO MARIA Malfatti A LA PRESIDENCIA DEL MERCADO COMUN

ROMA, 29. (Del corresponsal interino de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — En la gran sala central de la renacentista villa Lute de Bagnaia, situada en las cercanías de Viterbo, a unos setenta kilómetros de Roma, se celebró hoy la anunciada reunión de los Ministros de Asuntos Exteriores de los seis países de la Comunidad Económica Europea, al final de la cual fue aceptada por unanimidad la candidatura del Ministro Franco Maria Malfatti para el cargo de Presidente de la Comisión Ejecutiva de dicha comunidad. El italiano Malfatti sustituye así al belga Rey, que venía desempeñando la presidencia desde 1968.

COLABORACION

POLITICA

La conferencia tuvo únicamente un carácter interlocutorio en la marcha lenta y difícil que la Comunidad emprendió el año pasado hacia la ampliación y renovación de sus estructuras. En efecto, el comunicado final de la «Cumbre» celebrada en La Haya en diciembre de 1969, encomendaba a los seis Ministros de Asuntos Exteriores la tarea de presentar dentro del día 31 del próximo mes de julio un informe detallado y exhaustivo sobre qué posibilidades hay de avanzar por el camino de la colaboración política en vista de la proyectada ampliación de la comunidad.

SE HAN INICIADO LOS TRABAJOS CON VISTAS A LA COLABORACION POLITICA ANTE LA PROYECTADA AMPLIACION DE LA COMUNIDAD

Con este fin se constituyó un comité formado por los directores generales de Asuntos Políticos de los seis ministerios de Exteriores presidido por el miembro belga, Vizconde Davignon. El comité Davignon está preparando una serie de propuestas que servirán de base a los ministros de Asuntos Exteriores para la redacción final del informe que éstos someterán antes del 31 de julio a los respectivos jefes de Estado y de Gobierno.

PROYECTOS DE EXTENSION

En el curso de la «Conferencia de Villa Lante» se facilitaron al Comité Davignon nuevos elementos e instrucciones que permitirán orientar sus trabajos. Durante los debates, se manifestaron tendencias diferentes sobre los plazos dentro de los cuales habría que realizar la unión política de Europa. Según declaraciones posteriores del Ministro de Asuntos Exteriores belga, de la «Conferencia de Villa Lante» podría derivarse la decisión de extender los proyectos de cooperación europea no sólo a la política exterior sino incluso a otros sectores, como el de la Enseñanza, el de la cultura y el de las organizaciones juveniles. Tampoco se excluye una posible cooperación en el ámbito de los problemas de la defensa.

LA MONEDA EUROPEA COMUN

La «Conferencia de Villa Lante» coincidió con las reuniones que está celebrando en Venecia el Comité Werner, encargado de estudiar los problemas en torno a la posible institución, dentro de diez años, de una moneda única entre los países de la Comunidad Económica Europea. El Comité presidido por el Primer Ministro de Luxemburgo, señor Werner, sostiene que será posible llegar a la moneda europea común, aplicado un procedimiento gradual con una primera etapa en 1973, mediante la cual habría que conseguir una coordinación más perfecta de la política económica comunitaria, sobre todo en lo que se refiere a los movimientos de capitales y a la armonización de políticas fiscales y a una más eficiente «solidaridad monetaria».

A este respecto la postura oficial de Italia, expresada por el Ministro del Tesoro, Emilio Colombo, subordina la posibilidad de crear una «moneda común» a la más perfecta y concreta aplicación de una política económica verdaderamente común.

NUEVA YORK

PARA EVITAR EL COLAPSO DE LA ECONOMIA USA

EL GOBIERNO EMPLEARA EVENTUALMENTE SUS PROPIOS RECURSOS PARA CONCEDER EMPRESTITOS

LA RESERVA FEDERAL ESTA DECIDIDA A INCREMENTAR NOTABLEMENTE LA CIRCULACION FIDUCIARIA

NUEVA YORK 29. — (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — El tren de la esperanza empezó a salir de la estación de Wall Street el miércoles pasado. Algunos de los viajeros que desde hace tantos meses esperaban esta hora en la sala de espera, se lanzaron al asalto de los vagones: otros, convencidos de que se trataba de una mera maniobra técnica, se quedaron recelosos en el andén. El jueves, la locomotora había logrado salir ya casi al descubierto. Unos cuantos viajeros más subieron a los vagones de cola. Ayer viernes, el tren no volvió solo a pararse, sino que esbozó nuevamente una ligera marcha atrás.

Las opiniones están tremendamente divididas en estos momentos sobre si el vapor que pudo apreciarse en estos últimos días en la locomotora tiene realmente suficiente presión como para arrastrar el tren de la economía norteamericana por los carriles de la prosperidad. Cierto es que la Administración ha empezado a echar considerable combustible a la caldera. El vicepresidente Agnew acaba de predecir que 1970 será «un buen año para el business». Mucho más importante incluso que esta profecía, que tanto se parece a pronósticos pasados que resultaron ser falaces, es la promesa hecha por el director del Fondo de la Reserva Federal Arthur Burns, quien aseguró al grupo de líderes de las finanzas y del comercio invitados a la cena celebrada el miércoles en la Casa Blanca, que el Gobierno empleará eventualmente sus propios recursos para conceder empréstitos a fin de evitar un colapso en la economía, si ninguna otra institución bancaria —dijo— estuviera dispuesta a hacerlo.

LA UNICA ALTERNATIVA

El mundo bancario americano rechaza semejante solución. Según él, mientras el Gobierno no establezca controles sobre los precios y salarios, aumente el tributo fiscal o reduzca sus propios gastos, no habrá modo de poner término a la inflación que reina en los Estados Unidos. En ausencia de estas medidas —acaba de amonestar el presidente del prestigioso «First National Bank» de Chicago, señor Freeman a 800 hombres de negocios representando unas 500 compañías de 18 Estados— la «limitación de la circulación fiduciaria y de los empréstitos sería la única alternativa». Desoyendo semejantes consejos, la Reserva Federal no está solo dispuesta a inyectar sus propios créditos en un mercado monetario tan limitado como costoso, sino que también ha decidido incrementar notablemente la circulación fiduciaria añadiendo en la sola semana que concluyó el 29 de mayo, 1,8 mil millones de dólares al volumen de dinero que circula en el país. En los últimos tres meses, la circulación fiduciaria ha aumentado en un 9,2 por ciento, siendo así que la moneda que a diario pasa de mano en mano en la nación, cifra ya más de 205 mil millones de dólares.

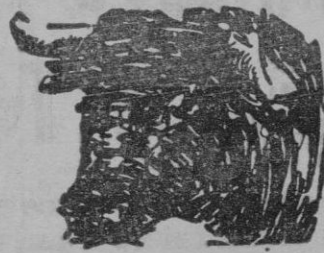
LA ESTABILIDAD, OBJETIVO PRIMORDIAL

Todo indica que la recuperación de la Bolsa neoyorquina registrada el miércoles y jueves pasado se debe sobre todo al deseo especulativo de algunas grandes empresas de ganar rápidamente dinero ad-

quiriendo paquetes de acciones notablemente baratas por mor de largos meses de depresión con objeto de volver a venderlos con idéntica rapidez. Nada permite concluir que se trata de un auténtico cambio de clima financiero en los Estados Unidos. Según varios especialistas importantes del país, la recuperación, cuando y si llega, no se manifestará por una dramática alza de los precios en pocas horas o días, sino en una clara estabilidad de la Bolsa al nivel más bajo de sus auténticas posibilidades, a partir del cual las acciones volverán a recuperarse poco a poco. Esta situación no solo no ha llegado todavía, a su juicio, sino que no podrá presentarse realmente mientras las condiciones generales económicas no se hayan subsanado. Hoy por hoy —aseguran— la inflación no ha sido domada todavía (y múltiples indicios confirman a diario su pesimismo) siendo así que el fenómeno de la recesión, es simultáneo al primer mal en lugar de ofrecerle cura, por drástica y sangrienta que sea. Básicamente, la impresión general es que mientras continúe la guerra en Indochina y que no se vislumbre el final de la hemorragia económica que el conflicto produce, no se logrará devolver la estabilidad económica al país.

PLAZA DE TOROS DE PALMA

Domingo, 31 Mayo 5'15 Tarde FANTASTICA CORRIDA DE TOROS



6 TOROS DEL «PUERTO SAN LORENZO» 6

Gabriel De La CASA Miguel MARQUEZ RUIZ MIGUEL

Venta de localidades: Plaza de Toros - Tel. 25 52 45

«Rincón Taurino» - Tel. 22 61 39



PARIS VU PAR... VISTO POR...



HORARIO DEL FILM: 4,00 - 6,00 - 8,00 - 11,00

(SOLO PARA MAYORES 18 AÑOS)

Colchón De espuma Polieter, con funda anti listado. Descuento a revendedores. CASA CODINA. Gral. Mola, 22 - Galerías Avenida, 14.

SALA Astoria. Los mayores vuelven a verla con entusiasmo. Los jóvenes «descubren» el film de mayor «impacto» del cine mundial.

Rebeca. UN FILM DE ALFRED HITCHCOCK. UN NOVELA DE DAPHNE DU MAURIER.

Todos se sienten atraídos por el «hechizo» de esta película incomparable. Horario del film: 4 - 7,15 - 10,25 (SOLO PARA MAY. 18 AÑOS) MAÑANA, MATINAL

Lilith. ES UNA MEZCLA DE DESEO, ORGULLO, MIEDO, PASION, AMOR Y ODIO

ALERTA A LAS FABRICAS DE CALZADO

UNA EXTRAÑA ENFERMEDAD SE HA PRESENTADO ENTRE SUS TRABAJADORES

AL PARECER, POR EL USO DE ALGUNOS DE LOS LIQUIDOS Y DISOLVENTES EN USO

Madrid, 29. (Pyresa). — "Clínicamente están en estudio y su cuadro es similar al que presentan las lesiones de la neuromatosa inferior", ha manifestado a un redactor de Pyresa el Director del Instituto de Medicina del Trabajo, Doctor Manuel Bermejo, al referirse a los obreros de diversas fábricas de calzado que están afectados, al parecer, por el uso de disolventes que emplean en su labor.

Estos casos se han presentado de improviso, en un mes y medio, aproximadamente, y todos afectan a trabajadores del ramo del calzado. Están internadas dos enfermas de Calahorra, tres jóvenes de Elche y un obrero también de esta última ciudad, pero empleado en otra fábrica. "Los enfermos proceden de tres centros

diferentes, presentan el mismo cuadro y en la misma época aproximadamente; de aquí se deduce que por esas fábricas tan distantes han entrado productos que llevan algo que no es benzol, ya que el cuadro que presentan los afectados por el benzol es completamente diferente". Añadió el Doctor Bermejo que se están realizando análisis de los productos empleados en estas fábricas, para determinar las causas de estas lesiones, e hizo hincapié en la necesidad de alertar a las fábricas para que estudien con sumo cuidado los líquidos y disolventes que vayan a utilizar.

Respecto a si estas lesiones pueden ser contagiosas, manifestó el Doctor Bermejo que no existe este peligro, que el estado de los enfermos no es vitalmente

grave; su estado general es bueno, e incluso tienen buen apetito, pero hay que encontrar la causa para que la enfermedad no se extienda más; "ambulatoriamente estamos asistiendo y estudiando a otros cinco obreros de una fábrica de calzado madrileña". Finalmente dijo el Director del Instituto de Medicina del Trabajo, que uno de los equipos móviles del Instituto está en Elche desde el lunes, recogiendo muestras y observaciones de todo género, químicas, médicas y técnicas. Este equipo está formado por un ingeniero, un químico y un médico.

SEVILLA

150 MIL PESETAS, MAS ABUNDANTES ALHAJAS, CON EL TIMO DEL «JONJANO»

LA GITANA ECHABA LAS CARTAS QUE DABAN UN «GORDO» DE LA LOTERIA O UN «CATORCE»

SEVILLA, 29. (Pyresa). — Funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal han detenido a la gitana Dolores Cortés Cortés, de 50 años de edad, que por el procedimiento del timo conocido por el nombre de "Jonjano", ha conseguido apoderarse de importantes cantidades de dinero.

La calé se dedicaba a echar las cartas y predecir los premios gordos de la Lotería o los "catorce" de las Apuestas Mutuas Deportivas. Con este procedimiento ha estafado a numerosas

personas en Sevilla y otras capitales, a las que sustrajo dinero y alhajas que guarda en lugar desconocido.

La gitana visitaba los domicilios, ofreciendo baratijas de importación, especialmente cuadros y perfumes, y cuando encontraba la persona propicia, le ofrecía echarle las cartas. Cuando ya tenía a su víctima embelesada, le decía: "Esta carta dice que en el sorteo de la Lotería —o en las quinielas, según el caso— te va a tocar el "Gordo". Para engordar el premio es necesario meter entre las cartas el dinero que tengas y lo dejas dentro hasta que sepas la noticia del sorteo. Tú guardas el dinero y las cartas". La víctima accedía. Metía el dinero entre las cartas y la gitana hábilmente lo escamoteaba. Luego cosía los naipes y se los entregaba a su dueña, encargándole reiteradamente no separar las cartas hasta el día del sorteo. Después desaparecía, no sin antes pedir además un propina o regalo por sus servicios.

Lo sustraido por este procedimiento en Sevilla sobrepasa las 150.000 pesetas, aparte del valor de las alhajas. También se sabe que la gitana ha actuado en Málaga, Granada y Barcelona.

BARCELONA, 29. (Cifra). — El cadáver de un hombre fallecido por estrangulamiento ha sido descubierto en una de las habitaciones de un hotel de Las Ramblas.

Según el registro de viajeros del establecimiento se trata de Manuel Rodríguez-Solano Pastrana, de 37 años, quien había llegado a las dos de la madrugada acompañado de Raymond Fosfaron, de nacionalidad alemana el cual, según algunos empleados del hotel, se ausentó del mismo a las pocas horas —exactamente a las 5— sin que hasta el momento haya vuelto a comparecer por él.

TURISMO DESPEÑADO

Guadalajara, 29. (Pyresa). — Al despeñarse un turismo francés en el kilómetro 125 de la carretera general de Madrid a Barcelona en el término de Sauca, resultaron muertos en el acto sus dos ocupantes. Se trata de Arthur Marcel Haufman de 65 años, residente en Milles Ingeniero, y su esposa Gelta, de 62 años. El accidente ocurrió en unas peligrosas curvas, junto a las cuales se construye una variante de la carretera general.

RESCATE DE UNA JOVEN

Valencia, 29. (Pyresa). — Esta mañana ha sido rescatada la joven María Dolores Lerma, de dieciocho años, que ayer cayó a un pozo de unos 40 metros de profundidad, en la Cueva del Caballo, término de Olocau.

TRES MUERTOS

BURGOS, 29. (Pyresa). — Tres jóvenes muertas y cuatro heridos graves, dos de ellos también mujeres, es el balance de un trágico accidente de circulación, ocurrido en la carretera de Roa de Duero a Santa María del Campo, en el término municipal de la primera localidad, al estrellarse contra un árbol el turismo M-412.576, conducido por don Manuel Baeza Fernández, de 21 años, soltero, natural de Peñaranda de Duero.

Resultaron muertas en el acto Natividad García Padillo, de 20 años de edad y Rita Izquierdo Padillo, de 22 años, naturales de Boada de Roa. Heridos graves el conductor del turismo y los ocupantes Martín Barbin García, de 21 años, Teresa Sanz Ortega, de 18, María Jesús Campo Llorente, de 21 años y Raquel Sanz Ortega que falleció momentos después.

MATRIMONIO Y

SU HIJO, MUERTOS

Figueras (Gerona), 29. (Cifra). — En el kilómetro 766'206 de la carretera nacional II cerca de la localidad de Pont de Molins, se produjo un accidente, cuando el turismo Opel 78-UU-4 que marchaba a fuerte velocidad en dirección a Francia derrapó con motivo de encontrarse el suelo levemente mojado yendo a chocar contra el camión «Pegaso» matrícula B-319.803 conducido por Antonio Carreras Payey, de Torroella de Montgrí, que no pudo evitar la colisión. Los ocupantes del turismo, los tres de nacionalidad belga, perecieron.

LA VUELTA CICLISTA A ITALIA

Dancelli, vencedor de la etapa

PERO EDDY MERCKX SIGUE LIDER

Francavilla al Mare (Chieti), 29. (Alfil). — El corredor italiano Michele Dancelli ha ganado la undécima etapa de la Vuelta Ciclista a Italia entrando destacado en la meta. Ha cubierto los 170 kilómetros en cinco horas, 13 minutos 49 segundos, a 34'420 de media hora.

El segundo lugar, a 40 segundos, se clasificó Taccone y a 45 el grupo superado al sprint por Mariano Basso, seguido de Miguel Lasa que se clasificó en cuarto lugar. Eddy Merckx conserva el Jersey Rosa de líder.

CLASIFICACIONES

«GIRO» DE ITALIA

Table with 2 columns: Name and Time. 1. Michele Dancelli 5-13-49, 2. Vito Taccone a 1'18"

Table with 2 columns: Name and Time. 3. Marino Basso a 1'21", 4. Miguel Lasa, 5. Van Den Bosche, 6. Bitossi, 7. Merckx, 8. Aldo Moser, 9. Ritter, 10. Zilioli.

Todos en el mismo tiempo que Basso.

El resto de los españoles en la etapa quedó así:

Table with 2 columns: Name and Time. 28. López Rodríguez, a 6-35, 29. Sahagun, 33. J. M. Lasa, 41. Pontón, a 9'33, 44. Fernández Dueñas

CLASIFICACION GENERAL

Table with 2 columns: Name and Time. 1. Merckx 45-44-22, 2. Ritter, a 2'42", 3. Gimondi a 2'52", 4. Van den Bossche, a 4'59", 5. Dancelli, a 5'01", 6. Zilioli, a 5'11"

FUTBOL

SORTEO DE PROMOCION A SEGUNDA

Madrid, 29. (Alfil). — Se ha celebrado en la Federación Española de Fútbol el sorteo de partidos correspondientes a la promoción a Segunda División, que ha sido presidido por José Luis Costa, Presidente del organismo nacional. Acompañado por el Presidente del Comité Nacional de Arbitros, señor Plaza, y el Secretario de la Federación, señor Laita.

Primeramente se procedió al sorteo de emparejamiento de los club campeones de Tercera División, que dio el siguiente resultado: Campeón del séptimo grupo contra el campeón del segundo. Campeón del primer grupo contra el campeón del quinto. Campeón del sexto grupo contra el campeón del tercero. Campeón del octavo grupo contra el campeón del cuarto. Estos partidos se disputarán el

día 14 en los campos de los campeones citados en primera posición y el 21 en campos contrarios. Los ganadores de estas eliminatorias ascenderán automáticamente a Segunda División; mientras que los vencidos jugarán otras eliminatorias contra los últimos de la Segunda División. Se procedió al sorteo de emparejamiento de estas últimas eliminatorias y el resultado fue el siguiente:

El 16 clasificado de Segunda contra el vencido de la Primera eliminatoria. Vencido de la cuarta eliminatoria contra el décimo cuarto de la Segunda División. El décimo tercero de la Segunda División contra el vencido de la segunda eliminatoria. Vencido de la tercera eliminatoria contra el décimo quinto de la Segunda División. Estos encuentros se disputarán los días 28 de junio y 5 de julio.

CAMPEONATO DE BALEARES DE LA CLASE SNIPE

EL «NINO II» DEL CLUB NAUTICO DE PALMA EN CABEZA

Ciudadela. (Por teléfono). — Ayer dieron comienzo en la bahía de Ciudadela las regatas de Snipe para el Campeonato de Baleares que organiza este año el Club Náutico ciudadelano.

La arribada a la meta en la primera regata se efectuó por el siguiente orden: Primero, Nino II, seguido del Abate, Cidibides, Espidi IV, Bikini II, Stel, etc. En la segunda regata se clasificaron por este orden: Primero, nuevamente Nino II, seguido de Ki-Ki, Milo Stel, Negro, etc. La clasificación general después de la segunda regata es como sigue: 1. Nino II, 0 puntos. 2. Ki-Ki, 17 id. 3. Cidibides, 18,7 id.

4. Stel, 19,7 id. 5. Espidi IV, 26 id. 6. Vendabal III, 27 id. 7. Ataya IV 27,7 id., y hasta 21 clasificados. Hoy sábado y mañana domingo se disputarán las tres regatas restantes para el presente Campeonato, en el que figura en cabeza el Nino II del Club Náutico de Palma, patroneado por Manuel Nadal. Este barco, a falta de una regata, es el virtual ganador del Trofeo Almirante Farragut de carácter Nacional, que se disputa en su 14 edición y que se celebra conjuntamente con el Campeonato de Baleares. Hoy será inaugurado el Club Náutico de Ciudadela, para cuyo acto han llegado destacadas personalidades.

AIRADA PROTESTA FEMENINA EN EL «ESTADIO MIRALBUENO»

Contra la prohibición del uso de «bikinis» en la piscina

ZARAGOZA, 29. (Cifra). — Una insólita manifestación se produjo ayer en el recinto del «Estadio Miralbueno» de esta capital, reservado en exclusiva para mujeres, cuando unas cincuenta muchachas, ataviadas con «bikinis» que llevaban tapados con otras prendas de vestir, comenzaron a protestar de forma airada contra la prohibición de utilizar estos bañadores en la piscina del citado estadio.

Rápidamente se unieron a las protestatarias otro medio millar de mujeres que a la sazón se encontraban en la piscina. Ante el ariz que tomaban los acontecimientos, fue requerida la presencia de la Policía Armada, pero ante la masiva solidaridad de las jóvenes les fue autorizado, al parecer, el uso del «bikini» por la dirección del estadio. Así pues, en presencia de las fuerzas de orden público que llegaron momentos después las muchachas comenzaron a despojarse de todas las prendas de vestido y se lanzaron al agua con los «bikinis» último modelo.

OBRERO MUERTO EN ACCIDENTE DE TRABAJO, OCURRIDO EN SOLLER

ALCANZADO POR UNA PIEZA DE MAQUINARIA QUE DESCARGABA DE UN CAMION

Mediada la tarde de ayer se produjo en el Puerto de Sóller un accidente laboral de consecuencias mortales toda vez que debido a las gravísimas heridas sufridas en el mismo, dejaba de existir poco después Jaime Graño Torres, de 45 años de edad, vecino de Palma. Según las informaciones recogidas en torno al luctuoso suceso, el infortunado Jaime Graño Torres, dependientes de una agencia de transportes con sede en nuestra ciudad, se había trasladado a Puerto de Sóller conduciendo un camión que portaba una pesada maquinaria destinada al ascensor o montacargas de un hotel que se está construyendo. Llegado a destino procedió a la descarga de la pieza mediante una grúa, operación que dirigía él mismo y de pronto se rompió una de las cadenas que sujetaba la pieza y en

la caída alcanzó a Jaime Graño dejándole visiblemente malherido. Trasladado a la Estación Naval, recibió asistencia en cura de urgencia, más como se calificara su estado de pronóstico gravísimo, de inmediato fue conducido en una ambulancia a su domicilio, en nuestra ciudad, donde a poco de su llegada dejó de existir.

CICLISTA ATROPELLADO

Y MUERTO

En la calle Aragón, a la altura de El Vivero, siendo de noche y cuando circulaba montado en una bicicleta, fue atropellado por el turismo V. 101.340, don Guillermo Durán Melis, de 67 años de edad. Trasladado a una clínica cercana, a consecuencia de las gravísimas heridas sufridas, dejaba de existir durante la madrugada.

«II TORNEO DE TENIS DEL CLUB BANESTO»

EN EL TENIS CLUB PLAYA DE PALMA

Resultados de los partidos disputados ayer correspondientes a la primera eliminatoria: G. Pons - A. Pons - Monjo - Círrer Pons - Pons por W. O. Rose-Serra - Daviu-Serra Daviu-Serra por W. O. Orlandis - F. Marqués, 6-1 y 6-0. V. García - J. Picorelli - J. Vilalonga - A. Marqués, 9-11 y 2-6. A. Garau - Antolí - Ordinas - Ramón Ordinas-Ramón por W. O. P. Rosselló - J. Tortella Tortella por W. O. P. Rosselló - B. Ferrer, B. Ferrer por W. O. P. Vila - L. Vilalonga, 6-0 y 6-2. Borrás - Cosme - Ramón - B. Bestard, 6-0 y 6-3.

Partidos para hoy. A las 17 horas. — Pista 2: J. Círrer - B. Ordinas (árbitro Antonio Lacy). Pista 3: Ramón - M. Nadal (árbitro Sr. J. Mulet). A las 18 horas. — Pista 2: J. Mulet - J. Monjo (árbitro Sr. Círrer). Pista 3: V. Alemany - A. Va'divieso (árbitro Sr. M. Nadal). A las 19 horas. — Pista 2: J. Casadesús - J. Bestard (árbitro Sr. Valdivieso). Pista 3: E. Tous - A. Marqués (árbitro Sr. A. Mulet). A las 20 horas. — Pista 2: G. Bestard - J. Lafuente (árbitro Sr. Casadesús). Pista 3: A. Mulet - B. Tous (árbitro Sr. F. Tous).

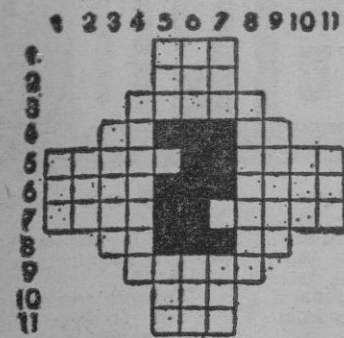


Advertisement for Plásticos Ta-Tay featuring a coiled hose and text: 'MANGUERA FLEXIBLE HELICOIDAL', 'Su sección de investigación técnica lanza su nueva patente internacional', 'No se hacen dobles', 'Rígido pero flexible y mucho más resistente'.

dieterio

RADIO * TELEVISION * EL TIEMPO
BILLETES EXTRANJEROS
FARMACIAS * URGENCIAS MEDICAS

CRUCIGRAMA



Horizontales. — 1: Hollar. — 2: Oxido de calcio. — 3: faltar a la ley de Dios. — 4: Nota musical. Al revés y repetido, madre. — 5: Raso. Coger. — 6: Manojó. Terminación verbal. Entregar. — 7: Letra griega. Advertido. — 8: Querido. — 9: Al revés, onda. — 11: Polípero que después de pulimentado se usa en joyería.

Verticales. — 1: Nota. — 2: Fastidio, molestia. — 3: Verso. — 4: Medida. — 5: Levante. Dueña. — 6: Extraigo. Garantizar. — 7: Extremo. — 8: Seco. Preposición. — 9: Que compare una cantidad con otra. — 10: Bahía. — 11: Letra griega.

Horizontales. — 1: Pisar. — 2: Cal. — 3: Pecar. — 4: Re. Am. — 5: Liso. Asir. — 6: Ramo. Ar. Dar. — 7: Eta. Avisado. — 8: Amado. — 9: Alo. — 11: Coral.

NOCIOS

Radio

RADIO JUVENTUD
"LA VOZ DE BALEARES"
(O.M. y F.M.)

Programa para hoy
7:55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8:20: Escaparate de novedades; 8:30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 9: Mientras Mallorca trabaja; 9:25: Cita en la mañana; 9:40: Minutos flamencos; 10: Radio Club; 11: No digas lo que hice ayer; 11:20: Palma Nova Hora H; 11:30: Podium de éxitos; 12: Carrusel de la fama; 12:30: Cita con Bacomo; 12:40: Canta: Los dos españoles; 13: Una canción para el verano; 14: Así es la vida; 14:03: Noticiario y reportajes; 14:15: A veinticuatro horas de la jornada; 14:30: Servicio informativo de R.N.E.; 15: Por el Camino de la Música; 15:30: Musical Chez Nous; 16: Programa extraordinario del día de la Juventud; 16:50: Sargent Pepper's; 17: Carrusel fin de semana; 18: La Ballena Alegre; 18:30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 20: Desde la Delegación Provincial de Ciegos, retransmisión del sorteo del cupón; 20:03: Miniprograma; 20:15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20:45: Concierto de América; 21: Torre de Control; 21:30: Noticiario; 21:40: Hogar 70; 22: Servicio informativo de R.N.E.; 22:30: Antología; 23: Radio Teatro: Una tal Dulcinea; 24: Voces famosas; 24:30: El Show de Mónica; 1:00: Cierre. F. M. 88,8 megacilos; 18:30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 20:15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa.

Religiosas

—En la Iglesia de San Jerónimo, conclusión del Triduo de XL Horas al Santísimo Corpus Christi. A las 8 de la mañana, Misa solemne y Exposición del Santísimo.

Por la tarde a las 6.15, Vísperas solemnes, Bendición y reserva de S. D. M.

CULTOS PARA MAÑANA
Fiesta de María, Reina.— Santas Petronila y Juana de Arco.

Turnos de Adoración solemne al Santísimo Sacramento:

—En la parroquia de la Inmaculada Concepción (Sta. Catalina). La Congregación de Hijas de María, concluye el Triduo de Adoración al Santísimo.

Fiesta del Corpus de la Parroquia: A las 5 de la tarde, Exposición del Santísimo y turnos de vela. A las 7.15, Rosario, ejercicio a la Virgen. Procesión, Bendición después del Te-Deum y reserva. A continuación Misa solemne por el Rdo. P. Gabriel Isal, C. D.

—En las MM. Reparadoras, a las 8 Misa y Exposición del Snto. Por la tarde, a las 6 bendición y reserva de S. D. M.

—En el Centro Eucarístico a las 8 Misa y Exposición del Snto. Por la tarde, a las 7.30 bendición y reserva de S. D. M. y Rosario.

Otros actos religiosos
—En la Catedral Basílica, a las 8 y a las 9, Misa rezada. A las 10.30, Misa mayor con sermón por el M. I. Sr. don Lorenzo Tous, Canónigo Lectoral.

A las 12 y a la 1, Misa rezada. Misas vespertinas a las 7.30 y 8.30.

La fiesta del Corpus Christi, se celebra:

—En la Parroquia de San Jaime. A las 10. Oficio solemne con sermón por el M. I. Sr. don Bruno Morey, Canónigo Doctoral.

Al final del Oficio, Exposición Mayor, Procesión, Te-Deum, Bendición y reserva de S. D. M.

Por la tarde, conclusión del Triduo a Nuestra Señora del Sagrado Corazón. A las 7.15, Santo Rosario. A las 7.30, Mes

de María, y a las 8, Misa vespertina con homilía. A las 9, también habrá Misa.

—En la Parroquia de Nuestra Señora de la Soledad, a las 9.30 de la mañana, solemne Misa Parroquial, con sermón.

Por la tarde a las 5, celebración Comunitaria del Santo Bautismo.

A las 6, Exposición del Santísimo Sacramento, y turnos de vela. A las 8, Vísperas solemnes. A las 8.30, Misa vespertina. A continuación Procesión, Te-Deum, Bendición y reserva de S. D. M.

—En la Parroquia de la Asunción, Exposición del Santísimo Sacramento a las 5 de la tarde y turnos de vela. A las 7.30, solemne Misa con sermón. A continuación, Procesión Eucarística, a la que asistirán los niños y niñas de Primero Comunión, Te-Deum, Bendición y reserva de S. D. M.

Otros actos religiosos
—En la Parroquia de Santa Eulalia, solemne fiesta en honor del Santo Cristo de la Victoria.

A las 9.30 de la mañana, Misa Parroquial con sermón panegírico por el Rdo. don Bernardo Homar, Vicario de la misma.

Por la tarde a las 7, Misa vespertina con homilía. A continuación solemne conclusión del Mes de María. Misa vespertina a las 9.30.

—En la parroquia de Sta. Cruz, Fiesta de la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro y conclusión de la Novena de Nuestra Divina Madre. A las 5.45, Rosario. Acto seguido Misa cantada con homilía por el Rdo. P. Andrés García, C. D. Comunión y Salve cantada a la Virgen.

—En las MM. Capuchinas, continuación de la solemne Novena en honor del Sagrado Corazón de Jesús. A las 7.15 de la tarde, Rosario. Novena y Misa vespertina con sermón por el Rdo. don Bartolomé March, Cura Párroco de San Miguel.

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)

(*) Agulló, Villalonga, 64 (Sta. Catalina). Tel. 230439; Bauzá, Marqués Fuensanta, 8 (Esq. M. Marqués), Teléfono 214024; Massanet, Cam. Vec. Génova, 135 (San Agustín). 232727; Miguel, Antonio Marqués Marqués, 76. Tel. 251277; Miró, Colón, 18. Tel. 211368; Ramonell, Sindicato, 75. Teléfono 212041; (*) Reñés, San Miguel, 37. Tel. 211972; Salvá, Olmos, 158. Teléfono 215868; Sampol, Plaza Pedro Garau, 37. Tel. 272386; Sánchez, Archiduque Luis Salvador, 174. Tel. 251636; (*) Seguí, Salas, 1. Tel. 221788; Viader, Aragón, 772 (Vivero). Tel. 273842; Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son Armadans). Teléfono 231825; Jaquotot, 12 (El Arenal).

(De 10 noche a 9 mañana)
(*) Claverol, Plaza de la Reina, 10.

(Hasta las 12 de la noche)
Bauzá, Miguel Marqués, 74; Agulló, Villalonga, 64 (Santa Catalina).

(*) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD

Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)

Diario: de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente. Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.

Teléfonos: 23 09 46 - 23 09 47 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Du-reta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 190. Teléfono: 21 12 29. Bomberos: 25 12 34. Ambulancias: 22 21 79. Policía: 21 12 21.

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	69.49
1, 2 y 5	69.36
1 Dólar canadiense	64.44
1 Franco francés	12.40
100 Francos C.F.A.	23.71
1 Libra esterlina	166.36
1 Franco suizo	16.07
100 Francos belgas	136.89
1 Marco alemán	19.03
100 Liras italianas	10.50
1 Florin holandés	19.03
1 Corona sueca	13.28
1 Corona danesa	9.20
1 Corona noruega	9.65
1 Marco finlandés	16.49
100 Chelines austriacos	266.90
100 Escudos portugueses	240.08
1 Dirham	11.81
1 Cruceiro nuevo	10.99
1 Peso mejicano	5.36
1 Peso colombiano	2.86
1 Peso uruguayo	0.16
1 Sol peruano	1.09

URGENCIAS MEDICAS

SERVICIO PERMANENTE
Dr. JIMENEZ PEINADO
Tel. 222008

Television

PRIMERA CADENA

MATINAL
9.45: Carta de ajuste; 10.00: Apertura y presentación; 10.02: Televisión Escolar; 11.00: Cierre.

SOBREMESA

1.45: Carta de ajuste; 2.00: Apertura y presentación; 2.02: Panorama de actualidad; 3.00: Noticias a las tres; 3.25: Avances; 3.30: Ritmo 70; 4.00: Sesión de tarde.

(Entre las 4.20 y 5.00 de la tarde se retransmitirá el final de la etapa del "Giro" de Italia).

TARDE

6.00: Concurso Hípico Internacional, en directo desde Barcelona; 7.00: Avances; 7.02: Cesta y puntos (entrega de Trofeos); 8.00: Música-3; 8.30: Ojos nuevos.

NOCHE:

8.55: Avances; 9.00: Hispanovisión; 9.30: Telediarlo; 9.55: Avances; 10.00: Juan de Avila; 10.30: Galas del sábado; 12.00: Veinticuatro horas; 0.15: El Sturo; 1.00: Cierre.

UHF

19.45: Carta de ajuste; 20.30: Presentación y avances; 20.32: Dibujos animados; 21.00: A vista de pájaro; 22.30: Noticia 2; 22.45: Avances; 22.47: Audacia es el juego; 24.00: Teatro Real; 0.30: Cierre.

ALMACENES bauza



CENTRO COMERCIAL
A SU TOTAL SERVICIO

Cupon del ciego

165

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Nubes parciales o escasas. Brisas costeras y Este fuerza fuerza 3 a 4. Marejadilla.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 63 x 100.
Insolación: 12 h. 15 m.

BUENOS DIAS

GUILLEM D'EFAK EN SUS VERSOS ULTIMOS

CUANDO recibo un libro de versos y lo descubro, (pues los libros de versos son los únicos que conservan ciertas tradiciones, pues en el género se respetan el buen papel y se persiguen con saña las erratas) me suelo hacer la siguiente pregunta:

«Por qué un hombre, que puede ser tantos cosas, se decide también por ser poeta? Guillem d'Efak, que pasó algún tiempo de su vida tocando el tambor, es un caso particular de hombre en el que los versos, sin remedio, se le amontonaron con sus muchos trabajos y sudores y llegaron a ser, por muchas razones, una especie de vida sobra. En exceso que, por pura consideración a los demás, el hombre no iría regalando.

Hay poetas que se esconden en una especie de laboratorio y ahí, con probaturas casi químicas, se destilan y exprimen. Lo que nace de esta faena, suele ser, en los casos óptimos, una especie de leche pasteurizada o agua destilada, con escaso sabor y color. En cambio Guillem d'Efak respira vida por todos sus poros, por todos sus versos. He aquí como arranca este nuevo libro suyo: (1)

«Madona, atxo no es fa. Jo pue cantar la fruta dolca i asseguible a la vora del camí i, si tant voleu, les cireres sense pinjol del còctel; però l'amor?»

De entrada, en una postura viril — y con ese autor masculino, tan poco estudiado, pero



tan notable—, el poeta se disculpa. «Cómo ira ese hombre, que se ha ganado la vida descargando y cargando haceros por aquí y allá, a cantar a la amada y en nuestro tiempo? Ortega, hace muchos años, ya pedía perdón a los lectores a la hora de publicar sus «Estudios sobre el amor». El filósofo se disculpaba temiendo que fueran a llamarle, entre otras cosas, un hombre frívolo, y como al margen de la oscura problemática de nuestra época... de la notable pedantería, quiero decir, de ciertas gentes de ahora mismo.

(Y va a llamaron muchas cosas, al filósofo, y llega el poeta y se dispone, con un tema humano, con el amor de protagonista, a que también le llaman cosas. Pero, Guillem d'Efak tiene, asimismo, anchas espaldas.)

El libro, «Madona i l'arbre», es la muestra, más o menos oportuna, de un hombre que recibe, con gozo, los bienes de la vida. «Hay amores comestibles? Guillem, que inventa amores comestibles? Guillem, que inventa amores comestibles, dice que sí. (También hay mucho de comestible en el «Cantar de los cantares».)

«La vostra carn, Madona, quotidiana misteri quasi comestible, tan malament la m'explicaren que no sé si mallor forà un llarg silenci.»

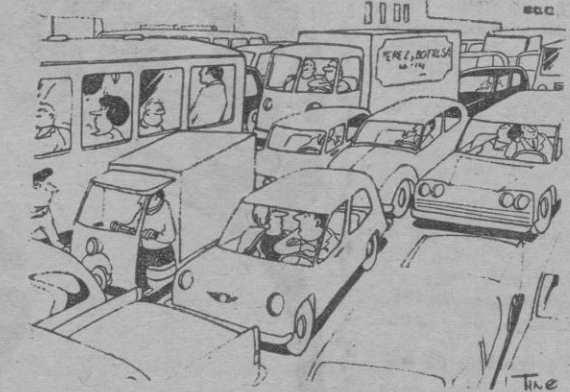
La gran tentación, el callar, el desescribir, el ponerse a tocar el tambor — o la trompeta — y dejarse de historias, dejarse de cuentos, dejarse de versos... hala, a vivir.

Es lo que durante años, ha hecho Guillem, ese manacori desparatado y sólo concentrado en su color. Pero, hay que seguir cantando. El libro está lleno de sabor, los diminutivos mallorquines están con una gracia inolvidable y este cronista, con prisas, dice a los lectores que «Madona i l'arbre» es un libro de versos desorganizado y púdico, íntimo y del todo público y que hasta tiene un premio, lo que ya es irremediable en nuestro tiempo...

Juan Bonet

(1) «Madona i l'arbre», por Guillem d'Efak. Premio Carles Ribá, Edicions Proa, Barcelona 70.

Frases hechas



«Siempre hemos dicho "Llegará un día que no se podrá circular por la ciudad." Me temo que ese día es hoy...»

(De Tinet en "Destino")

PURIFICACION. (Epicteto) «LA COMISION DE UN ACTO TERRIBLE DESEO DE COMERLO LO QUE NOS ESTABA CARCOMIENDO EL CORAZON.»

(Unanimo)

DESAFIO RELIGIOSO

El primer volumen de la «Enciclopedia de las religiones» que se presentó por el vicario de la diócesis de Roma, cardenal Dell'Acqua. «En esta obra se percibe un desafío al ateísmo, a la falta de fe y a la teología de la muerte de Dios», dijo el cardenal.

EL VAGON MAS GRANDE DEL MUNDO

Los ferrocarriles alemanes podrán transportar en el futuro cargas indivisibles de hasta 530 toneladas de peso, en un vagón especial que puede ser considerado como el mayor del mundo. Este vagón gigantesco tiene una longitud de 63 metros y soporta una carga de 22 toneladas en cada uno de sus treinta y dos ejes. La construcción de máquinas y agregados, cada vez mayores e inseparables — como recipientes para reactores, transformadores y trenes de laminación — ha impulsado a los ferrocarriles alemanes a considerar el empleo de este tipo de vagón.

(De Fyresa)

EL VINO

Casi cien mil pesetas se pagaron el martes en Chitabo por una caja de vino subastada públicamente. Se trataba de doce botellas de los años 1870, 1887 y 1904.

OPINIONES. «NO SON LAS COSAS LAS QUE ATORMENTAN A LOS HOMBRES, SINO LAS OPINIONES QUE SE TIENEN DE ELLAS.»

MESA DE REDACCION a DOBLE PAGINA

DIGANOS Vd. AIGO

Antoñita Llinás —siempre Antoñita para nosotros— la primera mujer española que ocupa la vicepresidencia de una Diputación Provincial, la primera mujer mallorquina elegida diputada y concejala, mujer primera en muchas cosas, tuvo la gentileza de concedernos ayer su primera entrevista periodística desde su nuevo cargo.

«Todo es de estreno, Antoñita.»

«Por lo menos hoy es primera vez que piso este despacho.»

«Siempre eres la primera. Sin embargo me gusta más colaborar desde un segundo plano. Precisamente fue una de las razones que me impulsaron a aceptar la vicepresidencia... Por otra parte»

ANTOÑITA LLINAS «Las dos razones que me impulsaron a aceptar la vicepresidencia»



nadas para tener tiempo para todo?

«Aquí, a este despacho, vendré todas las mañanas, a las diez. Después de "radio Mando tierra" verá si puedo escapar esa nueva misión, aunque rara es la mañana que aquí no se celebran reuniones, juntas y comisiones. Después, de doce a dos y media, despacho en la Sección Femenina, limitación que me permite gracias al formidable equipo que integran la Secretaría y las Redactoras.»

«Y por las tardes?»

«Por las tardes actos representativos, visitas a las poblaciones del interior y también visitas a las islas hermanas.»

«En el Ayuntamiento?»

«Le dedico dos días a la semana, para celebrar cambios de impresiones con el personal que cuida de los jardines de la ciudad.»

«Conociéndote tanto, desde tanto tiempo, desde aquellos días que te brindaba faenas a todos imaginarios en mis corseos callejeros, desde el paseo de la Rambla, siempre he pensado que el Ayuntamiento podría haber sacado mejor provecho de ti, de tus magníficas cualidades humanas e intelectuales, mucho más provecho que confiándote la dirección de los jardines palmesanos.»

«Hago bien o mal en decir esto?»

«Bueno, también resulta hermosa esa tarea, y muy adecuada al sentimiento femenino... Claro que, ya que tú lo dices, asimismo es cierto que otros afares hay en el ámbito municipal que me atraen, como son la beneficencia, las escuelas...»

«Todo eso lo tendrás ahora... Otra pregunta para terminar: ¿Debe decirse vicepresidente o vicepresidenta?»

«En los oficios consta vicepresidente.»

«Sin embargo está admitido alcaldesa.»

«¿Y eso quien lo paga?»

«Ya te he dicho que la gentileza correspondió a Tomeu Ramon, quien, de paso (y como es natural) recibió muchas felicitaciones.»

«A la que unimos la nuestra muy cordial.»

«¿Al hablar de los jardines o marqués de la Cuarentena se me olvidó decir algo que juzgo de suma importancia?»

«Dilo ahora. Per ventura encara hi som a temps.»

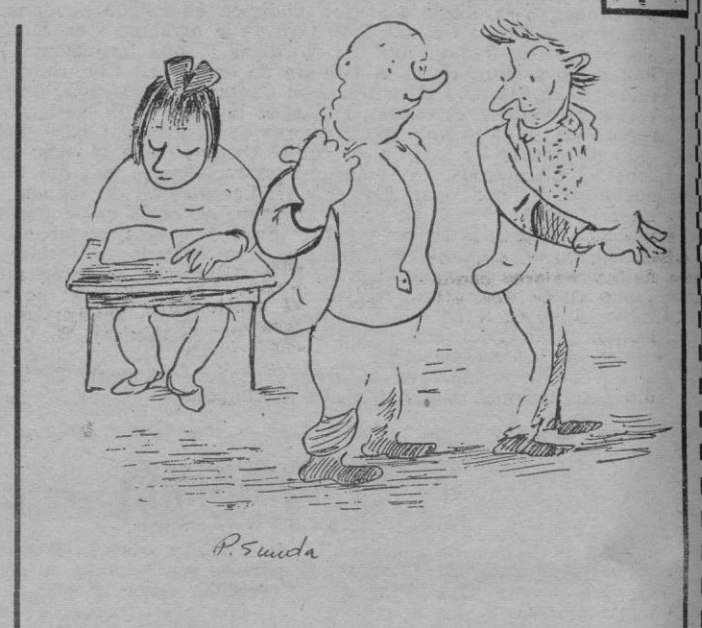
«Quería decir que detrás del jardín están construyendo un túrron de Jijona que cubre por completo la visión del Castillo de Bellver.»

«¿Al túrron o al castillo...?»

«Al castillo hombre. A este condensado castillo que no hace más que molestar a los honrados turroneros que construyen sus túrrones con arreglo a la providencial Ley del Suelo y a nuestras sabias Ordenanzas Municipales.»

«De modo que tú crees que lo mejor es quitar el castillo...»

Cosas de CALAFAT



EPOCA DE EXAMENES

«Ara estodia molt! Aquellos cuaderns nous de sa professora Corin Tellado ja les se sap tots de memòria!»

el mundo de la hora SEIKO horas seiko horas de acción



Un mundo distinto de los modelos SEIKO. Jizan la elegancia femenina a punto para la acción que subraya la personalidad de las mujeres que gustan de las fueras vida dinámica ofrece.

Ref. 53.173

LADY SPORT-71.033. Caja y brazalete de acero inoxidable, automático, sumergible, calendario y disco giratorio de comprobación. P.V.P. 3.650 pts.

5 SPORTS-53.173. Sumergible hasta 70 metros, automático, letete y cristal especial Hardlex, P.V.P. 4.220 pts. 5 SPORTS-53.177. Caja y brazalete de acero inoxidable, sumergible, automático, calendario indicador de fecha y día de la semana. P.V.P. 4.220 pts.

Ref. 53.177

LADY SPORT-71.045. También con caja y brazalete de acero inoxidable, sumergible, automático y calendario P.V.P. 3.430 pts.

Indicador de fecha y día de la semana, brazalete y cristal especial Hardlex, P.V.P. 4.220 pts. 5 SPORTS-53.177. Caja y brazalete de acero inoxidable, sumergible, automático, calendario indicador de fecha y día de la semana. P.V.P. 4.220 pts.

Relojes Seiko femenino a partir de 1.205 pts. Relojes Seiko masculino a partir de 1.255 pts.

OSAKA EXPO 70 HORA OFICIAL SEIKO

tertulia en la PLAZA MAYOR



«Hoy, después de nuestros Grandes Tratados, podríamos tratar de atar algunos cabos sueltos.»

«Dale cebollas de calabrote, que son sanas y rudas y tienen mucho yodo.»

BUFETE

«Quiero rendir homenaje de admiración al autor del "buffet froid" que había en el piscochibis (pero más) que se sirvió en La Lonja por gentileza de Tomeu Ramon, el contratista que ha llevado a cabo la proeza de los jardines de Mallorca. Entre las maravillas de dulcería había una maqueta del alcazar de la Almuñina y S'Hort del Rei, hecha toda ella en azucar, liska y Kais, pues tanto montaña, se lucieron de verdad en la presentación del ágape.»

«No he de olvidar a los mejores caballos que han pisado nuestro glorioso hipódromo.»

«Pues bien, en este modernísimo e insólito restaurante tienen una comera de excepción. Allí te sirven lo mismo un maravilloso "estufado" (sic) que un fabuloso lomo con col que unos brisgos callos que un frito manso llorito unas chuletas de cordero manchego hermosísimas que una lechona cebada con lo mejor de aquella huerta feracísima. Todo muy bien hecho y bien servido. En el comedor figuran los retratos de "Quirante" ya en su época de político e incalculable semental y el de un toro padre que no me acuerdo»

«¿Qué hacéis hoy por la tarde?»

«Nos reuniremos a última hora con unos cuantos matrimonios progresistas y, después de tomar unas copas, nos iremos a cenar a Sant Jordi.»

«¿A Sant Jordi...? Qué hi tornen a fer flamarades...?»

«En Sant Jordi han inaugurado un restaurante dedicado a la memoria imperpetuada de aquel gran caballo de carreras que se llama "Quirante". ¿Te acuerdas?»

«¿Quirante? ¿De acordarme...? "Quirante" fue uno de los mejores caballos que han pisado nuestro glorioso hipódromo.»

«¿Y eso quien lo paga?»

«Ya te he dicho que la gentileza correspondió a Tomeu Ramon, quien, de paso (y como es natural) recibió muchas felicitaciones.»

«A la que unimos la nuestra muy cordial.»

DESCUIDO

«Al hablar de los jardines o marqués de la Cuarentena se me olvidó decir algo que juzgo de suma importancia.»

«Dilo ahora. Per ventura encara hi som a temps.»

«Quería decir que detrás del jardín están construyendo un túrron de Jijona que cubre por completo la visión del Castillo de Bellver.»

«¿Al túrron o al castillo...?»

«Al castillo hombre. A este condensado castillo que no hace más que molestar a los honrados turroneros que construyen sus túrrones con arreglo a la providencial Ley del Suelo y a nuestras sabias Ordenanzas Municipales.»

«De modo que tú crees que lo mejor es quitar el castillo...»

CABOS SUELTOS

como se llamaba, pero que según me aseguran, también se las traía.

«De modo que iréis a cenar al "Quirante"».

«A la vista de tan fabulosos animales y de los sabrosos y abundantes platos que confecciona una cocinera realmente excepcional, no te queda más remedio que quedar como un hombre. Si se sientes alcaído o arrutado vente con nosotros y te aseguro que pasarás un fin de semana glorioso.»

«Amb una paraula...»

«¿Quirante?»

«¿Qué hacéis hoy por la tarde?»

«Nos reuniremos a última hora con unos cuantos matrimonios progresistas y, después de tomar unas copas, nos iremos a cenar a Sant Jordi.»

«¿A Sant Jordi...? Qué hi tornen a fer flamarades...?»

«En Sant Jordi han inaugurado un restaurante dedicado a la memoria imperpetuada de aquel gran caballo de carreras que se llama "Quirante". ¿Te acuerdas?»

«¿Quirante? ¿De acordarme...? "Quirante" fue uno de los mejores caballos que han pisado nuestro glorioso hipódromo.»

«¿Y eso quien lo paga?»

«Ya te he dicho que la gentileza correspondió a Tomeu Ramon, quien, de paso (y como es natural) recibió muchas felicitaciones.»

«A la que unimos la nuestra muy cordial.»

«¿Al hablar de los jardines o marqués de la Cuarentena se me olvidó decir algo que juzgo de suma importancia.»

«Dilo ahora. Per ventura encara hi som a temps.»

«Quería decir que detrás del jardín están construyendo un túrron de Jijona que cubre por completo la visión del Castillo de Bellver.»

«¿Al túrron o al castillo...?»

«Al castillo hombre. A este condensado castillo que no hace más que molestar a los honrados turroneros que construyen sus túrrones con arreglo a la providencial Ley del Suelo y a nuestras sabias Ordenanzas Municipales.»

«De modo que tú crees que lo mejor es quitar el castillo...»

Coplas sin Malicia DEL «CERROJO» AL «BRAZALETE»

Del colega «Ya» recojo una noticia salada que está muy relacionada con el fútbol y el «cerrojo».

La gente condena ya al ver a Bobby en un brete por causa de un brazalete que "voló" de Bogotá.

Se piensa que todo ha sido un ardido, burdo y odioso, para ponerle nervioso y hacer que pierda el partido.

Arte diabólica es —con el poeta dijera— esa táctica rastreadora usada contra el inglés.

Cosas verosas, hermano, grandiosas, fenomenales, en los encuentros mundiales del balompié mejicano.

Puede el «cerrojo» existir cual táctica que promete. Pero la del brazalete no se debe consentir

GIL ARRIATO

Procedio hace 100 años

30 DE MAYO DE 1870 En el «Diario de Palma» leemos: El sábado por la tarde fundó en este puerto el vapor remolcador «Amparo» procedente de Cartagena a donde ha conducido la draga que esta provincia poseía para la limpieza de sus puertos. En el viaje de ida sabemos que el mal tiempo que encontró en el canal le hizo arribar al puerto de Ibiza en donde tuvo que permanecer tres días, por lo demás hizo la travesía con normalidad.

Estando próxima la festividad del Corpus, deseáramos saber si este año se ha de celebrar o no la procesión, pues sentiríamos que así no fuese.

Las obras de terraplenaje de la parte E. del muelle siguen adelantando bastante, pues vemos que en ella se trabaja continuamente estos últimos días.

Hemos visto que ya se están arreglando los postes para utilizar los baños de mar frente a la puerta de la Portella, que con tan buen éxito cada año se han abierto al público. Atendiendo al calor que desde hace algunos días ya se deja sentir en esta ciudad, sería muy conveniente que se apresurasen dichos trabajos.

En el Gobierno de la provincia se está instruyendo el debido expediente para que se conceda a don Juan Alou antes Vidal y Vich, vecino de esta ciudad, autorización para construir un establecimiento de piscicultura en la cala denominada Camps Roigs en Porto Colom, distrito municipal de Felanitx.

Fue despachado para La Habana el bergantín goleta «Mariano» de 90 toneladas, capitán don Guillermo Oliver, con frutos del país.

Alcaldía Popular de Palma. Instruido el expediente para la reforma y alineación de la calle de Santo Domingo de esta ciudad, se anuncia al público que dicho documento queda de manifiesto desde esta fecha en la secretaría de este Ayuntamiento por espacio de quince días con el fin de que todas las personas que se consideren interesadas puedan inspeccionarlos y formular las reclamaciones que crean convenientes. Palma, 28 de mayo de 1870. El Alcalde, Rafael Manera.

Sabemos que no habrá funciones eucuerres durante el próximo verano en esta ciudad, pero en cambio en el mes de julio se darán algunas corridas de toros, habiéndose para ello contratado, según nos han informado, al reputado espada «Lagartijo».

ESEA

TOLDER

Protección solar y de la lluvia

Toldos para: — Balcones — Escaparates — Comercios

Modernos muebles de lona para jardines y terrazas

PALMA DE MALLORCA Via Roma, 5 - Teléfono 2177 75

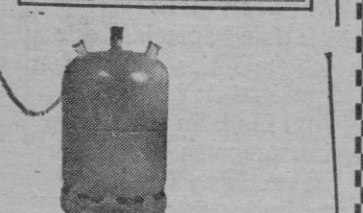
frigorífico a butano sin electricidad



Funciona mejor que los eléctricos pero gasta mucho menos: una bombona dura 2 meses. Sin averías. Sin ruidos. Válvula de seguridad. 5 años de garantía.

Solicite información a su proveedor o a TAVER, Provenza, 414 Barcelona-13 Tel. 255 05 03

D. Dirección. Ciudad. Provincia.



precios desde 9.700 ptas.

Distribuidor exclusivo: AUGUSTA Frío Industrial Reina M^a Cristina, 26 - Tel.: 25 46 20 - Palma de Mallorca CON SERVICIO ASISTENCIA TECNICA PROPIA

AYUNTAMIENTO

NORMAS PARA LA INSCRIPCION EN EL ALISTAMIENTO PARA EL REEMPLAZO DE 1971

De acuerdo con lo prescrito en la Ley General del Servicio Militar, y en el apartado 1.º de la norma 4.ª de artículo 2.º del decreto 1590-68 del 21 de Julio de 1959, todos los españoles que cumplan 21 años de edad dentro del año 1971 y en los meses de Enero y Febrero de 1972, sin más excepción que los integrados en la Matrícula Naval Militar, ESTAN OBLIGADOS, DENTRO DEL AÑO 1970, A PEDIR POR SI O DELEGADAMENTE SU INSCRIPCION para el alistamiento, como a continuación se indica:

A) ORGANISMOS EN DONDE SE REALIZA LA INSCRIPCION

1.º -- Mozos nacidos y residentes en el Territorio Nacional en el AYUNTAMIENTO (Art. 51 del Reglamento):
 a) De su nacimiento.
 b) En que estén empadronados sus padres o tutores, aunque el mozo no viva en él.
 c) Distinto de los anteriores, donde vivan por razón de su profesión, estudios, arte, oficio, actividad u otra accidental, siempre y cuando justificando estas circunstancias SE INSCRIBAN EN EL PRIMER SEMESTRE DEL AÑO CORRESPONDIENTE.
 d) De residencia de los familiares sostenidos por el mozo, si éste se considera con derecho a prórroga de 1.ª clase.

2.º -- Mozos que figuren en los Registros de Nacionales de los Consulados, y que renuncien A LOS BENEFICIOS DE EXENCIÓN DE SERVICIO MILITAR ACTIVO POR RESIDIR EN EL EXTRANJERO (Arts. 52, 53, 54 y 115 del Reglamento):
 a) Nacidos en el Territorio Nacional.

Cuando quieran alistarse en el Territorio Nacional se inscribirán, EN EL AYUNTAMIENTO DE NACIMIENTO O EN EL QUE ESTEN EMPADRONADOS SUS PADRES O TUTORES, de residir éstos en España.
 b) Nacidos en el extranjero.

Cuando quieran alistarse en el Territorio Nacional, podrán solicitar su inscripción en CUALQUIER AYUNTAMIENTO.

Si los mozos comprendidos en este apartado, solicitan prórroga de 1.ª clase, cuando los familiares que vivan a cargo del interesado residan en el Territorio Nacional se inscribirán para el alistamiento obligatoriamente en el AYUNTAMIENTO DE RESIDENCIA DE DICHS FAMILIARES.

3.º -- Extranjeros que adquieran la Nacionalidad Española (Art. 55).

Los que cumplan 21 años dentro del año 1971 y en los meses de Enero y Febrero de 1972, o los hayan cumplido con anterioridad sin haber alcanzado en las mismas fechas los 37 años de edad, estén o no en regla con las obligaciones militares del país de origen deberán inscribirse para el alistamiento, en el año que la hayan adquirido en el AYUNTAMIENTO DE RESIDENCIA, en el Territorio Nacional, A NO SER QUE SE ENCUADREN EN LA MATRÍCULA NAVAL MILITAR, bien por pertenecer a alguno de los grupos de actividades que la integran, bien por solicitarlo voluntariamente.

4.º -- Mozos que no figuren en los Registros de Nacionales de los Consulados y que NO PRUEBEN SU INTENCION DE PERMANENCIA CONTINUADA EN EL EXTRANJERO por razones de trabajo, estudios profesionales o de residencia de sus familiares. (Arts. 55 párrafo 3.º y 113 párrafo 2.º).

a) Nacidos en el Territorio Nacional.
 Tienen obligación de inscribirse para el alistamiento en el Territorio Nacional en el Ayuntamiento de nacimiento o en aquél en que sus padres o tutores se encuentren empadronados.

b) Nacidos en el extranjero.
 Se inscribirán para su alistamiento en el Territorio Nacional, mediante presentación a la Junta de Clasificación y Revisión correspondiente quien dispondrá el Ayuntamiento en donde debe de ser alistado.

5.º -- MOZOS INTERNADOS EN Establecimiento de Beneficencia, o de tratamiento sanitario aislado, Centros de reclusión penal o de aplicación de medidas de seguridad y de reforma, Seminarios y casas Religiosas. (Art. 60 del Reglamento)
 Se inscribirán en el AYUNTAMIENTO DONDE ESTEN LOCALIZADOS DICHS CENTROS, los que estando acogidos, recluso o perteneciente de ellos, cumplan 21 años de edad dentro del año 1971 y en los meses de Enero y Febrero de 1972.

6.º -- MOZOS ENCUADRADOS en Unidades, Organismos, Centros, Dependencias, Escuelas y Academias de los Ejércitos de Tierra y Aire (Art. 61 del Reglamento).

Se inscribirán en el AYUNTAMIENTO DONDE ESTEN LOCALIZADOS, el personal pertene-

ciente a ellos, que cumplan 21 años de edad dentro del año 1971 y en los meses de Enero y Febrero de 1972.

B) FORMA DE REALIZAR LAS INSCRIPCIONES

1.º -- Inscripciones Individuales (Arts. 56, 57, 58, 59 y 116 del Reglamento).
 a) MOZOS COMPRENDIDOS EN LOS CASOS 1.º, 3.º y 4.º a) del aptdo. A).
 Mediante la TARJETA DE INSCRIPCION, que puede adquirirse en cualquier Ayuntamiento.
 Esta tarjeta se entregará personalmente o se enviará por correos.

Para los comprendidos en el caso 4.º a) la presentación en el Ayuntamiento correspondiente pueden hacerla sus padres, tutores o representantes.
 b) MOZOS COMPRENDIDOS EN LOS CASOS 2.º, 4.º a) y b) del Aptdo. A).
 Mediante la HOJA DE INSCRIPCION, que pueden adquirirse en el Consulado más próximo del lugar de residencia, entregándola en el mismo.

EN CUALQUIER CASO LOS INTERESADOS DEBERAN RECLAMAR EL RESGUARDO JUSTIFICATIVO DE HABER SOLICITADO SU INSCRIPCION.

2.º Inscripciones colectivas, para los incluidos en los casos 5.º y 6.º del Aptdo. A.

Mediante relaciones firmadas por los Directores, Rectores o Jefes de Unidad, según formularios núm. 3 y 4 del Reglamento, respectivamente, a la que acompañarán las filiaciones ajustadas al modelo del formulario núm. 5 del mismo.

Se exceptúan de estas inscripciones colectivas los mozos comprendidos en el caso 6.º, que se presume hayan de causar baja antes del 31 de Diciembre.

UNA VEZ REALIZADA LA INSCRIPCION VOLUNTARIA DE LOS INTERESADOS, EN LAS INSCRIPCIONES INDIVIDUALES, O POR INCLUSION EN LAS RELACIONES DE LAS COLECTIVAS, NO PODRAN SOLICITARSE VARIACION VOLUNTARIA DE AYUNTAMIENTO PARA EL ALISTAMIENTO.

C) FECHAS Y PLAZOS PARA LA INSCRIPCION

1.º -- Para las Inscripciones Individuales.
 DE 1 DE JUNIO AL 31 DE DICIEMBRE DEL PRESENTE AÑO.

2.º -- Para las inscripciones colectivas.
 a) Caso 5.º - Art. 60 del Reglamento).
 Las relaciones ajustadas al formulario núm. 3 del Reglamento, acompañadas de las filiaciones ajustadas al formulario núm. 5

del mismo se remitirán al Ayuntamiento correspondiente ENTRE EL 15 DE NOVIEMBRE Y EL 15 DE DICIEMBRE.

b) Caso 6.º (Art. 61 del Reglamento).

Las relaciones ajustadas al formulario núm. 4 del Reglamento, acompañadas de las filiaciones ajustadas al formulario núm. 5 del mismo se remitirán al Ayuntamiento correspondiente ENTRE EL 1 Y EL 15 DE DICIEMBRE.

D) SANCIONES (Art. 677 del Reglamento)

1.º -- Por la omisión de la obligación de inscripción individual para el Alistamiento 250,00 pesetas de multa.

2.º -- Por la omisión de la obligación de realizar las Inscripciones Colectivas multa de 100,00 pesetas por cada mozo omitido.

3.º -- Por falta de exactitud en los datos comprendidos en los Documentos para la Inscripción multa de 100,00 pesetas.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Palma de Mallorca, 26 de mayo de 1970.

EL ALCALDE
 Gabriel Alzamora

PROCEDENTE DE BARCELONA, LLEGO EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, SR. GARICANO GOÑI

Asistió ayer a la boda de la hija del Duque del Infantado

Minutos después de las doce y media de la mañana, en un avión de Iberia, procedente de Barcelona, llegó el Ministro de la Gobernación, señor Garicano Goñi.

Momentos antes, se habían reunido, en la sala destinada para recepción de personalidades, nuestras primeras autoridades en pleno, quienes salieron a dar la bienvenida al distinguido visitante. Departieron con él, unos momentos, y luego marcharon, escoltándolo,

hasta el alojamiento que tendrá el señor Ministro, durante su corta estancia en nuestra Isla.

El motivo de la visita del señor Garicano Goñi, no obedece a razones relacionadas con el alto cargo que desempeña, ya que vino para asistir a la ceremonia matrimonial, de la hija del Duque del Infantado, con don Juan Antonio de León y Urquijo, que se celebró ayer viernes.

El regreso del señor Ministro de la Gobernación, está previsto para el día de hoy.

SESION DEL PLENO DE LA CAMARA DE COMERCIO

En la tarde de ayer, y bajo la Presidencia de don Juan Frau, se reunió el Pleno de la Cámara, acordando, en primer término constase el sentimiento de la Cor-

poración por el fallecimiento de Don Enrique Benito, Profesor de los Cursos para comerciantes minoristas de la alimentación.

Seguidamente y tras un informe del Director de la Escuela de Náutica, se acordó nombrar Vocal del Pleno a Don Miguel Nigorra, en su calidad de Presidente del Banco de Crédito Balear, y en sustitución de Don Félix Pons.

Se estudiaron seguidamente los planos de la futura reforma de los locales acordándose su pase a informe por la Comisión correspondiente; y asimismo se estudió la propuesta para la compra de unos locales en la Ciudad de Ibiza, para las Oficinas de la Delegación, nombrándose una Comisión que deberá ir en breve plazo a la Isla hermana para informar en el próximo Pleno.

Se estudiaron seguidamente diversos asuntos referentes a tiendas libres de impuestos en el Aeropuerto, y a las compras efectuadas por los turistas, y sus envíos a sus respectivas residencias, en diversos problemas del puerto, especialmente el encarecimiento derivado de las nuevas Tarifas aprobadas para las operaciones portuarias, teniéndose presente la necesidad de estudiar la verdadera repercusión de las mismas y ya, en plano más general el estrangulamiento que para nuestra industria puede suponer el encarecimiento de los servicios de un puerto de paso obligado.

Se propusieron diversos nombres de posibles componentes de Comisiones de Comercio Interior del Plan de desarrollo, y se acordó entrar en contacto con la Escuela de Comercio para diversos proyectos de enseñanzas comerciales.

Tras informar el Presidente de las gestiones para la Feria de Muestras, informó el Secretario de su asistencia en París, a la reunión de la Cámara de Comercio, en representación de las Cámaras de España.

Fueron presentadas las Listas del desarmen arancelario en el futuro convenio con el Mercado Común y se pasó a un detenido estudio de los Técnicos Economistas de la Cámara, referente a la actual coyuntura económica en la Provincia; para acabar la sesión con un amplio estudio de diversos problemas que se suscitan por la creciente presión Fiscal.



MG: porque hay personas difíciles de contentar.

Si las personas exigentes no existieran, tampoco existiría MG.

Afortunadamente, el mundo está lleno de ellas. Gentes que hacen de su criterio personal una cuestión de vida. Y que, por supuesto, nunca confunden la elegancia de buen tono con la ostentación hueca.

Para satisfacer a esta clase de personas, British Leyland ha creado

MG. Desde antes de 1930, estas dos letras están hablando de calidad en todos los lugares del mundo donde hay gente de altos vuelos.

Usted apreciará este lenguaje inconfundible en multitud de detalles de MG 1300. Su tablero de instrumentos en madera noble. Sus asientos tapizados en piel natural.

Su carrocería diseñada por Pinin Farina.

Y cuando se cansa de mirar, compruebe algunas exclusividades técnicas: dos carburadores, suspensión hydroelastic, tracción delantera, motor transversal. Absolutamente sereno, tanto cuando se traga los kilómetros, como cuando

usted aparca a la puerta de su club habitual.

Si usted pertenece a ese círculo de elegidos, enhorabuena. Ya puede disponer del coche que le contentará. Véalo en un concesionario de British Leyland-Authi.



Para los que llegan lejos

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!

Crónica de Sociedad

BODA DE DON JUAN ANTONIO DE LEON Y URQUIJO Y DE LA SRTA. MARIA CRISTINA DE ARTEAGA Y MARTIN, MARQUESA DE MONTE DE VAY

Ayer por la tarde, en la Capilla de Santa Ana, del Palacio de la Almudaina, bellamente adornada e iluminada, contrajeron matrimonio don Juan de León y Urquijo, con la bellísima señorita María Cristina de Arteaga y Martín, Marquesa de Monte de Vay, hija de los Excmos. Sres. Duques del Infantado.

La novia, que lucía un precioso vestido blanco de larga cola, confeccionado por Felisa, descendió por la escalera principal de la Capitanía General, del brazo de su padre y padrino, el Excmo. Sr. Duque del Infantado. A la puerta de la Capilla era esperada por el novio, que vestía el uniforme del Real Cuerpo Colegiado de Caballeros Hijosdalgo de la nobleza de Madrid, haciendo su entrada en la misma a los acordes de la Marcha Nupcial de Mendelssohn, interpretada por el Coro de Niños de San Francisco.

Bendijo la unión y ofició la misa el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, don Rafael Alvarez Lara, quien dirigió a los contrayentes una sentida plática, leyendo, al final de la ceremonia, un expresivo telegrama de S.S. el Papa.

Fueron padrinos de los desposados S.S. AA. RR. los Condes de Barcelona, representados por la Ilma. Sra. doña Teresa Urquijo de León y el Excmo. Sr. don Inigo de Arteaga Falguera, Duque del Infantado.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por parte de



la novia, el Excmo. Sr. don Tomás Garicano Goñi, Ministro de la Gobernación, el Excmo. Sr. don Víctor Hellín Sol, Gobernador Civil de Baleares, el Excmo. Sr. don Gabriel Alzamora, Alcalde de Palma, el Ilmo. Sr. Marqués de Linares, el Excmo. Sr. Marqués de Santillana, el Excmo. Sr. Duque de Francavilla, el Excmo. Sr. Marqués de Estepa, el Excmo. Sr. Conde del Serrallo, el Excmo. Sr. Conde de los Andes, don Antonio Martín Santiago-Concha, don Alvaro Saenz, el Excmo. Sr. Marqués de Argüeso, el Excmo. Sr. Conde de Fontao, el Ilmo. Sr. Conde de Larisch, en representación del Marqués de Salamanca, el Ilmo. Sr. Vizconde de Bahía Honda, el Excmo. Sr. Marqués de Nules y don César Balmaseda y Arias-Dávila.

Por parte del novio lo hicieron el Ilmo. Sr. don Juan Antonio de León Adorno, don Francisco Murube Escobar, don Juan Pedro del Rey Villaverde, el Ilmo. Sr. don Ramón Escario, don José Antonio Domínguez Salazar, el Ilmo. Sr. Conde de San Fernando de la Unión, el Excmo. Sr. Marqués de Bolívar, don Ricardo León Barea, el Ilmo. Sr. don Federico Llerón Arias de Saavedra, el Ilmo. Sr. Marqués de Isasi, don Juan Lladó Fernández-Urrutia, en representación de don Juan Lladó Sánchez-Blanco, don José Antonio Muñoz Rojas, don Francisco Ruiz-Jarabo Ferrán y don Miguel Casamayor.

Durante la ceremonia, la «Capella Mallorquina» interpretó con singular acierto, varias composiciones musicales.

Los desposados, una vez terminada la emotiva ceremonia, salieron de la Capilla a los acordes de la Marcha Nupcial.

Los recién casados, a quienes deseamos una interminable felicidad, saldrán en viaje de novios hacia Grecia, India, Extremo Oriente y América.

PRIMERA COMUNION

El pasado domingo y en la Capilla del Colegio de San Cayetano de los Padres Teatinos, recibieron por primera vez el Pan de los Angeles los hermanos José y Clemente, hijos de nuestros buenos amigos don José Carrillos y doña M^{te} Esperanza Verd. Después de la ceremonia los invitados fueron obsequiados con un almuerzo en un Restaurante de Porto Pi.

Felicidades muy cordiales a los nuevos comulgantes y en especial a la familia Carrillos-Verd.

INTERVENIDO

En la clínica «Mare Nostrum» ha sido practicada feliz intervención a don Manuel Vidal Quetglas.

A PRIMERA HORA DE LA TARDE DE AYER

FUE INAUGURADO EL PASO A NIVEL DE LA CALLE BALMES

EL ACTO FUE PRESIDIDO POR EL ALCALDE DE PALMA Y OTRAS AUTORIDADES MUNICIPALES

NUMEROSO PUBLICO PRESENCIO Y APLAUDIO LA SIMBOLICA CEREMONIA

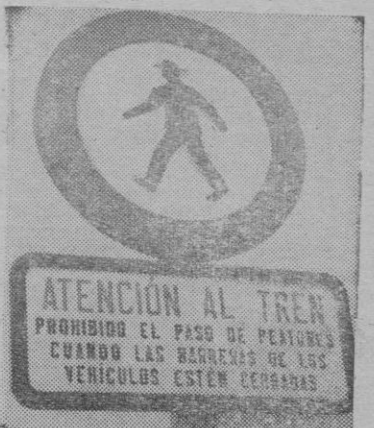
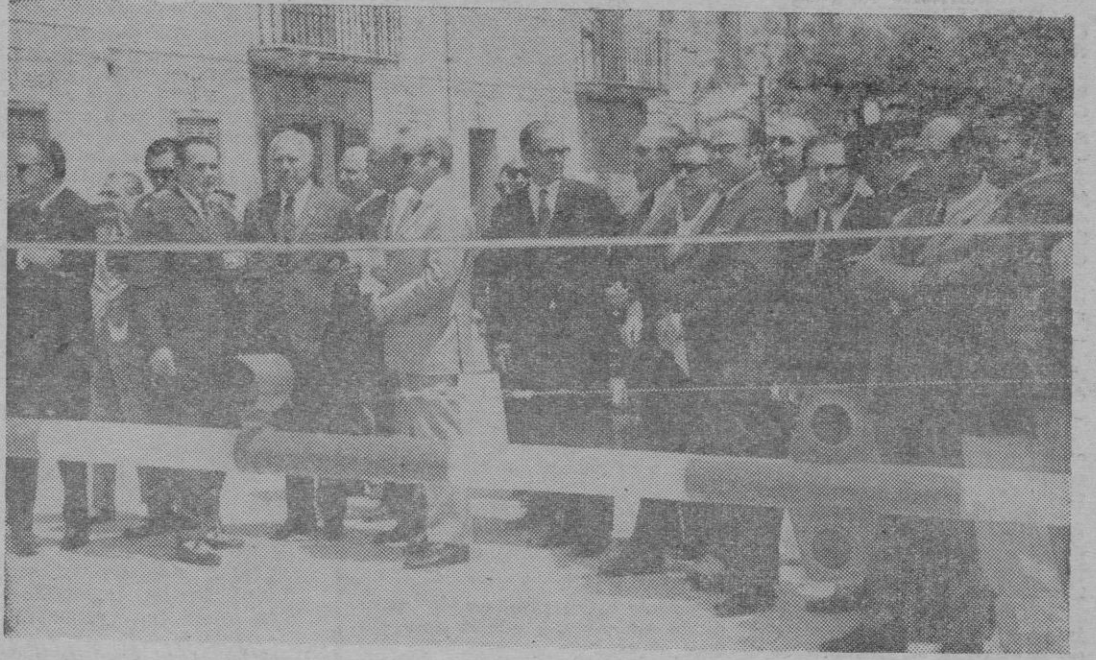
Ayer a primera hora de la tarde, exactamente a la una y media, con la solemnidad requerida, nada menos que por el logro de una mejora desde hace mucho tiempo acariciada, se celebró el acto de inauguración del nuevo paso a nivel de la calle de Balmes, mejora que sin duda paliará el desorbitado tráfico del puente del tren de Sóller.

Presidió la simpática y gozosa ceremonia el Alcalde de Palma don Gabriel Alzamora López, actuando animoso y visiblemente emocionado en la tarea de cortar la cinta con los colores nacionales, para dar comienzo a la entrada de vehículos por el paso a nivel, después de haber funcionado de manera perfectísima toda la mecánica del sistema establecido, del que ya dimos cuenta en un reportaje publicado días pasados.

Se reunieron con el señor Alcalde, en el lugar del acontecimiento, numerosos tenientes de alcalde y concejales, pudiendo apreciar la asistencia de los señores Sureda Meléndez, Saiz Gralla, Tous Amorós, Colombás Bennisar, Vidal, Fiol, Pereiro, Llinás y Riera; Delegado Provincial de Obras Públicas, don Mariano Pascual; teniente de alcalde de Circulación y Transportes, don Miguel Ángel Llauger; Arquitecto Jefe Municipal, don Joaquín Izquierdo; Ingeniero Municipal, señor Bofill, autor del proyec-

to del paso a nivel; los alcaides de barrio de los Hostalets y barriada de la Plaza de Toros, don Sebastián Coll y don Rafael Alvaraz; Ingeniero de Caminos del Ayunta-

miento don Antonio Miquel Alzamora, y todos los jefes de los Servicios Técnicos del Ayuntamiento, con otras personalidades vinculadas con el tren de Sóller, y otros



particulares que quisieron unirse al importante acto, figurando también el contratista de las obras realizadas don Juan Perelló Cerdá. Ni que decir tiene que se congregó en los alrededores del paso a nivel numeroso público, el cual prorrumpió con grandes aplausos cuando el señor Alzamora culminó el simbólico acto, recibiendo de todos los presentes calurosas felicitaciones, a las que unimos la nuestra más ferviente.

FOMAT

NUESTRA FERIA, AYER

En el año 1969, la Feria Oficial de Muestras Artesanía y Turismo de Baleares contó con 202 Stands y 118 expositores. El valor del material expuesto alcanzó la cifra de 37.293.490 pesetas, mientras que las transacciones efectivas supusieron 14.392.950 pesetas y el valor de la promoción de ventas, 82.793.000 pesetas, teniendo en cuenta que tan sólo una firma expositora de Urbanizaciones promocionó 50.000.000 pesetas. En el capítulo de seguros, se contó con una póliza por valor de 72.000.000 pesetas y los visitantes fueron 150.000.

La promoción de la FOMAT 69 contó con 2.000 carteles murales, distribuidos a Gobiernos Civiles, Cámaras de Comercio, etc., 1.000 carteles de sobremesa, 10.000 calendarios de bolsillo, 3.000 gallardetes de tela, 1.500 gráficos del recinto ferial, 6.000 cajas cerillas, 18 pancartas, 2.000 catálogos, además de invitaciones oficiales y carnets de honor, así como tarifas reducidas de RENFE y Transmediterránea, S. A.

En total, los gastos de montaje de stands, soportaron un gasto de 5.200.000 pesetas.

Como habrán podido observar, la última Feria superó en todo a la anterior, aunque ello no fue óbice para que se intentara dar un cambio radical en su enfoque, para que en el futuro constituya un claro exponente de la realidad socio económica de las Baleares.

GRUPO DE EMPRESA DE GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.

FIESTAS PATRONALES DE NUESTRA SEÑORA DE LA LUZ

Día 1.º de junio. A las 9:30 de la mañana. Solemne Misa rezada en la Basílica de San Francisco, patrocinada por el Sindicato de Agua Gas y Electricidad.

A las 10:30. Actos deportivos en los locales del Grupo de Empresa (Calle Juan Maragall, antigua Central I).

A las 14:00. Comida de camaradería en el Cortijo Vista Verde. Homenaje a los jubilados.

Entrega de relojes a los productores con 25 y 40 años de servicio en Gesa, que efectuará el Director Gerente don Feliciano Fuster Jaume.

Entrega de premios a los asiduos colaboradores del Boletín Gesa. A las 16:00. Gran fiesta campera en la Plaza de Toros del Cortijo Vista Verde.

Desinteresada actuación de Elaine Reynolds y don Moisés Royo «Lagartito», en unas brillantes exhibiciones de rejoneo y montura a la española.

Gran baile familiar con orquesta y discoteca. Atracciones.

VISITA EN PALMA DE MALLORCA

La Casa HERNIGAY atenderá a los herniados, los días 3 y 4 de junio (miércoles y jueves) en el consultorio del Doctor don Juan Solivellas; Plaza Teniente Coronel Franco, n.º 10, 1.º de PALMA DE MALLORCA. - Visitas, de 10 a 1.

SAN BERNARDO DE MENTHON

MISA DE COMUNION EN LA CIMA DEL PUIG DE MASSANELLA

Queremos recordar a todos los montañeros que el próximo día 15 de junio es la festividad de nuestro Santo Patrón San Bernardo de Menthon.

Como ya es costumbre y para que puedan asistir todos los que lo deseen trasladaremos la celebración de la fiesta al domingo más próximo. En este caso será el día 14.

Este año la misa de comunión en honor de San Bernardo de Menthon, tendrá D. m. el espléndido marco del Puig de Massanella, para lo cual hemos sido gentilmente autorizados por la familia Coll Moragues, propietarios de la finca.

Al objeto de aunar lo espiritual con lo deportivo, hemos programado subir al Massanella con tiempo suficiente para contemplar desde su cima la salida del sol y seguidamente y a través del acto religioso impetrar la protección Divina y de nuestro Santo Patrón

con la sencillez y sinceridad que sabe hacerlo el montañero de corazón.

Con enorme ilusión, lanzamos nuestra invitación a todos los montañeros y a todos aquellos que quieran unirse a nosotros en esta fecha tan señalada para todos los deportistas de montaña.

Al objeto de no perder el maravilloso espectáculo de la salida del sol, conviene tener en cuenta que para el día 14 del próximo mes de junio, se anuncia la salida de éste para las 5 horas 20 m. aproximadamente y considerando que para subir cómodamente y sin prisas desde la carretera (portación de Coma Freda) hasta la cima del Puig de Massanella es conveniente calcular 2 h. y 30 m. entre marcha y breves paradas, creemos que lo más aconsejable es empezar la ascensión alrededor de las 2 de la madrugada del día 14.

En una próxima nota daremos más detalles.

Conozca las novedades 70 de

Arrue

en coches
sillas
cunas...

Arrue siempre es novedad.

DISTRIBUIDOR: SALOM
Balmes, 127 - 129 pral. - Tel. 252394

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A.», contando con la oportuna autorización se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el Servicio de suministro eléctrico:

Martes, día 2
De 9 a 10:30 horas. — Son Rengo, Can Oliveret, Can Comunes, Es Figueral, Can Rita, Ses Exgoxes, Can Rava, Son Alegre y Son Danuset.

Jueves, día 4
De 9 a 10:30 horas. — Población de Algaida, y su término municipal, y Es Tancat.

INSTITUTO «VIRGEN DE SAN SALVADOR»

MATRICULA DE EXAMEN DE GRADO

Se comunica a todos los interesados que el plazo de matrícula para el Examen de Grado, tanto Elemental como Superior, del Bachillerato Técnico, Modalidad Agrícola Ganadera y Administrativa, correspondiente a la convocatoria de Junio del presente Año Académico, será los días 1 a 8 de Junio, ambos inclusive.

La citada inscripción podrá formalizarse en la Secretaría de este Instituto, los días hábiles del plazo mencionado, de 11:30 a 13:30. Felicitix, 27 de Mayo de 1970. — El Secretario,

SOLAMENTE DESPUES DE LAS OCHO DE LA TARDE, SE EMPEZO A NOTAR AMBIENTE DE FIN DE SEMANA

AEROPUERTO

Como todos los viernes, los momentos más interesantes se produjeron cuando ya oscurecía. Antes, tanto en la mañana como en la tarde, no hubo mucho que ver. En determinados momentos se llenó la zona internacional de llegada, pero fue algo breve, fugaz.

Posiblemente, hoy desde muy temprano tendremos un enorme seísmo. Son muchas las compañías y agencias de viajes, que esperan numerosos grupos de pasajeros, o que tiene programados muchos vuelos charter. La coincidencia de ser fin de semana y fin de mes, hace pensar en un día sobrecargado de trabajo.

Aún cuando el movimiento de pasajeros durante el día, no fue muy intenso, hubo varios momentos de interés. La llegada del señor Ministro de la Gobernación. La del Subsecretario de aviación civil, General Pombo. Así como la de varios grupos y personas interesantes, fueron de lo más destacado, en un viernes, que como ya he dicho, solamente empezó a animarse después de las ocho de la tarde.

LOS MEDICOS

Dos aviones caravelle, de Air France, llegaron por la mañana, trayendo a más de ciento ochenta médicos psiquiatras, que se reunirán en Palma, con un numeroso grupo de colegas españoles.

La cita de estos señores, durará hasta mañana domingo, por la tarde, fecha en que retornarán a sus respectivas ciudades, en los mismos aviones que les trajeron.

SANTO DOMINGO

Con destino a Santo Domingo marchó don Gregorio Ajo Saenz, jefe especialista, perteneciente a Iberia. La razón de este viaje no está determinada por el turismo, sino que son gajes del oficio. El señor Ajo Saenz, va a sustituir, durante sus vacaciones al jefe del destacamento de Iberia en la capital de la República Dominicana.

La estancia del viajero que anotamos líneas arriba, durará un mes, o sea el tiempo de las vacaciones del titular de la plaza.

DE MADRID

A media mañana, más o menos, procedente de Madrid, llegó el General Pombo, subsecretario de Aviación Civil.

GOLES

Tal como estaba anunciado, por la tarde, alrededor de las seis, en un avión de Iberia, procedente de Marsella, arribaron los jugadores del Amicale Sportive, pertenecientes a la delegación de Air France en esa ciudad.

Estuvieron a recibirlos, el señor Martínez de Valdivieso, Presidente del club de Iberia, así como otros directivos y miembros del equipo de fútbol de la compañía nacional.

UN DIA

Sé que dentro de pocos días —porque están programados para junio— se realizarán unos vuelos desde Alemania, y que la duración de la estancia será solamente de doce horas.

Dentro de ese tiempo de permanencia en la isla, se les ofrecerá a los pasajeros, la oportunidad de ir a la playa, de visitar lugares interesantes, por diferentes puntos de la isla, y posiblemente, por la tarde, tendrían oportunidad de asistir a las corridas de toros. Y los que no lo desearan, realizarían una excursión por la ciudad.

PASAJEROS

Con destino a Londres, tras algunos días de estancia en Mallorca, salió el señor Wycks, destacado jefe de BEA en la capital inglesa,

LLEGARON CASI 200 MEDICOS PROCEDENTES DE PARIS, QUE TENDRAN UNA REUNION CON SUS COLEGAS ESPAÑOLES

quien fue despedido por don José Guijarro, jefe de relaciones públicas de BEA.

Hacia Stuttgart, vía Zurich, en un caravelle de Swissair, marchó la señorita Alcina, directora del hotel que lleva su apellido.

Con destino a Zurich, marcharon don Marc Odermatt, consejero delegado de la inmobiliaria Porto Cristo S. A., y su esposa. Siendo despedidos, ambos, por don Juan Moyá, de Swissair.

Hacia Barcelona marchó el señor Sandoval Herraiz, después de cuatro días de estancia en la isla, en viaje de negocios.

REGRESO

Procedente de Paris, sobre las siete y pico de la tarde, regresó, después de un viaje de casi dos semanas, el director de Viajes Cevasa, señor don Juan Ceva.

El señor Ceva, había marchado a Colombia el sábado día 16 de mayo. De ese país pasó a Venezuela, posteriormente a Estados Unidos, y la última etapa de su largo y provechoso viaje, fue Paris.

ACTIVIDAD

La oficina de venta-pasajes, dedicada a vender pasajes nacionales e internacionales, que ha montado Iberia, en el aeropuerto, y que tiene la particularidad de que ha estado en servicio desde el 1 de enero de este año, fecha en que se inauguró, tiene cada vez mayor actividad, dada la gran cantidad de atenciones que presta al público.

No quiero abundar ahora en mayores consideraciones y descripciones, por cuanto, mañana, les ofreceré una conversación con el jefe de esta sección, señor don Alberto Fernández Martín.

Hasta mañana.

COCO MENESES

La oficina de venta-pasajes, en el Aeropuerto, atiende las veinticuatro horas del día

Don Alberto Fernández Martín, jefe de este departamento, ingresó hace 12 años, en Iberia



do—. Actualmente tengo una gran ilusión en este nuevo departamento que lo considero de gran ayuda al pasajero.

El departamento en mención, que se halla situado dentro del mismo compartimento que utiliza Información, emite todo tipo de billetes de pasaje, conociendo, desde luego, y aplicándolas, las diferentes formas de pago. Puede, así mismo, efectuar anulaciones, devoluciones, etc. Efectuar reembolsos por viajes o tramos abonados y que no hayan sido utilizados, sin haber hecho la reserva. En fin, son variadísimas sus posibilidades y cometidos, y enorme la ayuda que puede prestar al viajero.

—Hay muchas personas que vienen desde Palma, para hacer sus reservas y compra de pasajes. Tanto porque esta oficina funciona las veinticuatro horas, cuanto porque las facilidades para una persona que sale de Palma, ya de excursión o ya de trabajo, son mayores. Aquí puede aparcar con comodidad, etc.

El señor Fernández, actual vocal de Baloncesto y Tenis, del club de Empresa de Iberia, ha sido un buen aficionado a los deportes, y en sus años mozos, practicó baloncesto, balonmano, balonvolea, natación y otros más. Ya en Iberia, continuó con el baloncesto, habiendo integrado el equipo de su compañía, tanto en Madrid como en Palma, Estando en Mallorca, cursó estudios mercantiles.

—Nuestra oficina, tiene múltiples servicios para los clientes. Recibimos y tramitamos reservas de hoteles y de coches de alquiler. Encargarnos de lo relacionado con el transporte de animales. En fin, nuestro trabajo, por lo variado, es sumamente interesante.

El jefe de Ventas-Pasajes, se muestra muy entusiasmado con su nuevo cargo, y espera alcanzar un alto rendimiento de él. Se halla muy satisfecho de su personal, así como contento por la acogida por parte del público, con respecto a esta oficina.

Al comenzar 1970, también inició sus servicios un nuevo departamento de Iberia en el aeropuerto. Se trataba del departamento de Ventas-pasaje, que no solamente ofrecía al pasajero la posibilidad de comprar un billete a determinado lugar, sino de arreglar todo lo relacionado con el billete que ya pudiera traer desde otro lugar, y que tenía la particularidad, de mantenerse en actividad, las veinticuatro horas del día, de manera que desde el primer día del año, no ha descansado.

Este departamento, de novísima creación, se halla dirigido por el señor don Alberto Fernández Martín, natural de Barcelona, aunque su ingreso a Iberia se registró en la capital. El señor Fernández, estuvo primero en la Dirección Económico - Financiera (Contracargos Sampling y U.A.F.), Billetes extranjeros. Y en 1962, fue destacado a Palma, actuando en la secretaría del Destacamento Material, hasta 1968. Cubriendo el cargo de Jefe del Departamento de Personal, en el aeropuerto, hasta que, como ya queda dicho, se hizo cargo de Ventas-Pasaje.

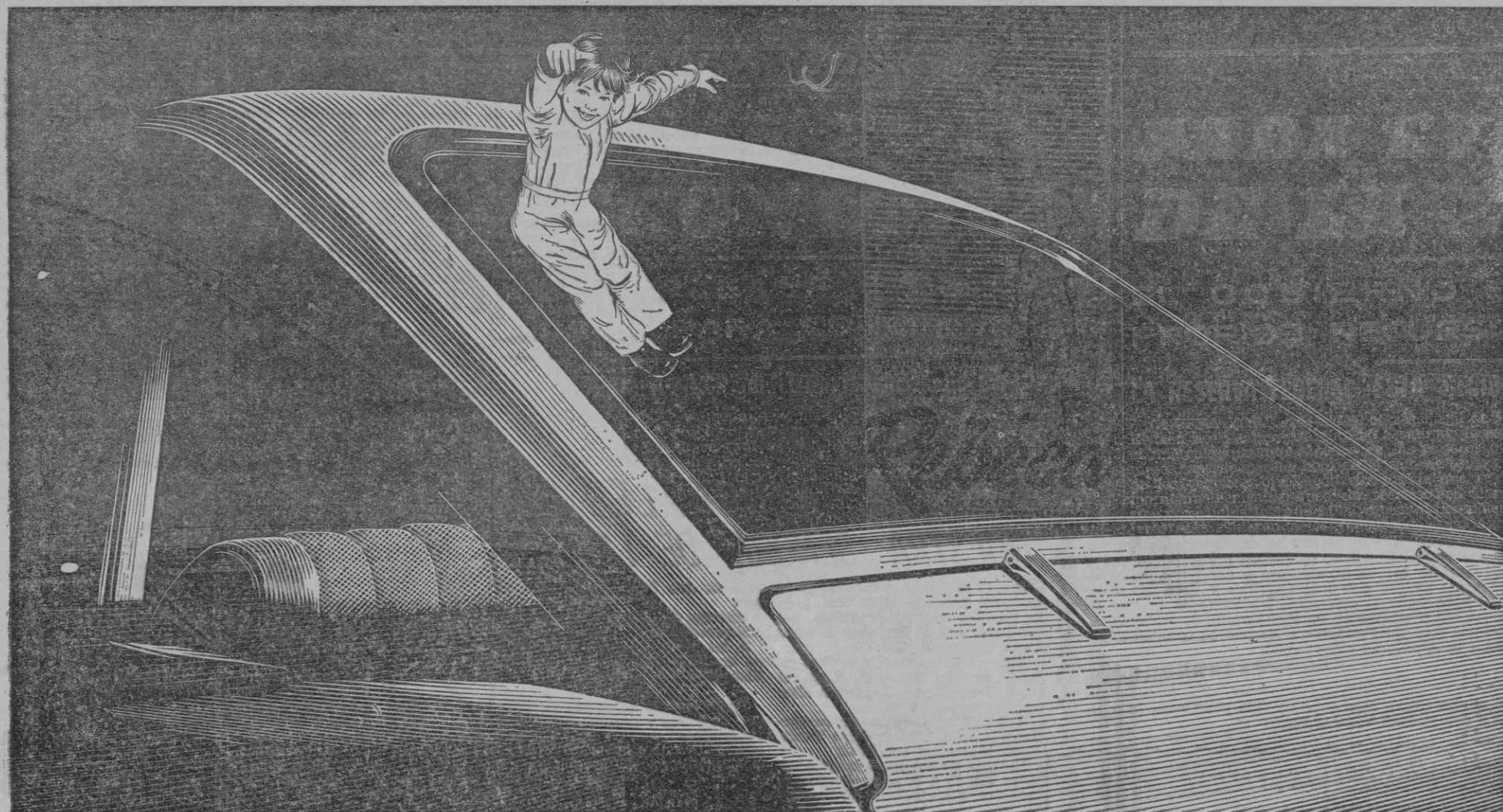
—Llevo doce años en la Compañía y casi diez en Mallorca —nos cuenta nuestro entrevista-

¡USTED!...

mañana puede estar ASI

EVITELO, examine hoy mismo el estado de su cabello y si en él observa: grasa, caspa, caída progresiva, etc., acuda con URGENCIA; nosotros, sin compromiso, le indicaremos la solución a su problema.

INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN
Bajo dirección facultativa
AVDA. JAIME III, 135 - 5.º
Reserve su hora, de 11 a 20 horas, al teléfono 21 07 58
PALMA DE MALLORCA
Inst. en ALICANTE - VALENCIA - ZARAGOZA



El nuevo C8 una nueva dimensión del automóvil.

El Citroën 8 ha llegado, y con él, un gran cambio en el mundo del automóvil, porque ofrece un lujo y un refinamiento hasta ahora reservados a coches de coste mucho más elevado. Bajo su línea, la de un elegante coupé, todo se ha calculado generosamente para su comodidad. Por ejemplo, este detalle: el espacioso cristal de atrás, que permite una visibilidad excepcional y una gran superficie de repisa.
El C8 = 123 km/h, con frenos de disco,

el confort y la seguridad de una berlina de gran clase, por el precio de mantenimiento de un utilitario. Con una simple ojeada se dará cuenta de que el C8 cambia todo. Pero para descubrir todo lo que ha cambiado en el mundo del automóvil con su llegada, existe un sólo medio: pruébelo. El Citroën 8 le espera, seguro de demostrarle que es el vehículo que Vd. esperaba.

CITROËN prefiere los lubricantes TOTAL



CITROËN 8

ESTA MAÑANA, LAS DOS ULTIMAS ESCALAS DE MAYO: «ANNA C», ITALIANO, E «IVAN FRANKO», RUSO



Ayer, aunque en términos generales, hubo menos movimiento que los últimos días, así y todo resultó bastante movido. En el capítulo de escalas trasatlánticas, ya lo habíamos dicho, no se registraron ayer. Fue un día en blanco. Pero hoy se reanuda la cosa.

En cuanto a buques esperados, al igual que ayer, pocas, muy pocas son las novedades que podemos adelantar, ya hasta la hora de redactar estas breves líneas no se habían hecho públicas más llegadas que las conocidas por nuestros lectores. En este capítulo, también, calma.

ENTRADAS
Los buques llegados ayer fueron los siguientes: "Ciudad de Burgos", desde Alicante con pasaje y carga general. "Ciudad de Barcelona", desde Barcelona con pasaje y carga general. "Bahía de Santander", llegado de Motril con carga general. "Soton", desde Barcelona con carga general. "San Barnardo", desde Castellón con carga general. "Santa María de la Caridad", procedente de Mahón con pasaje y carga general. "Karen Kanika", holandés, desde Barcelona con carga general. "Cala Deyá", desde Barcelona con carga general. "Marqués", entrado desde Tarragona con carga general.

PASAJEROS
Lo más destacado de la jornada de ayer, en la que, como se ha

EL DIA PRIMERO DE JUNIO, DOS MAS: «CARIBIA» Y «ANDREA C»

SALIO AYER, HACIA MENORCA, EL «LITTEL-ROCK», DE LA SEXTA FLOTA

visto, no ocurrieron muchas cosas, fue el movimiento de pasajeros desembarcados de los tres buques correo de la Compañía Trasmediterránea. En ellos, como viene sucediendo un día tras otro, muchos pasajeros, tanto nacionales como extranjeros. Los correos en cuestión llegaron con la casi totalidad de las plazas cubiertas.

"ANNA C"
Tras la pausa trasatlántica de ayer, tendremos hoy dos escalas de buques turistas. El primero, el más madrugador, el italiano "Anna C", de la Línea Costa. Su llegada está prevista, como viene haciendo semana tras semana, para eso de las siete de la mañana. Procede ahora de Cádiz, y antes ha hecho escala en Argel, Casablanca y Tánger. Un crucero de siete días de duración.

Quedará en los muelles de Perales, al lado de la estación marítima, hasta las once de la noche, en que partirá, con nuevo pasaje, hacia Africa. Muchas veces hemos repetido que el "Anna C", en la presente temporada, tiene su base en Palma. Desde aquí comienzan y finalizan sus cruces regulares.

"IVAN FRANKO"
El otro paquebote esperado hoy es el ruso "Ivan Franko", que hace tan solo unos días ya nos había visitado. En la actual temporada, en los próximos meses, nos visitará otras muchas veces más, lo mismo que otros paquebotes de la misma bandera.

La llegada a los muelles de Poniente ha sido anunciada para las nueve y media de la mañana, procedente de Barcelona. Aquí, como es habitual, los turistas descenderán a tierra para realizar las excursiones de rigor. El mismo día, a las 13,30 zarpará nuevamente, en esta ocasión con rumbo a Génova.

"LITTEL ROCK"
Ayer por la tarde, se hizo al mar el buque "Little Rock", buque insignia de la Sexta Flota de los Estados Unidos, que estuvo en Palma por espacio de un par de días, en visita de cortesía. Ahora, el "Little Rock", con el Almirante Jefe de la Sexta Flota y un grupo de altos oficiales de esta flota destacada en el Mediterráneo, salió hacia la isla hermana de Menorca, en donde se descubrirá un monumento en memoria del Almirante Farragut.

En el buque norteamericano, nuestro querido compañero Pepe Mascará Pasarius hace de "enviado especial", y a su regreso nos contará todos los pormenores de la visita a aquella isla, patria chica, digámoslo entre paréntesis, de Mascará.

MAÑANA, PAUSA
Para mañana, si no surgen novedades de última hora, tendremos pausa trasatlántica en los muelles palmesanos. Hasta el momento, que nosotros sepamos, no han sido anunciadas más visitas que las que hemos comentado y las del día primero de junio, de las que ahora hablaremos.

"CARIBIA"
Con el estreno del mes de junio, dos visitas de buques turistas. Uno de ellos, el italiano "Caribia", de la Siosa Lines. Este, como saben todos nuestros lectores, realiza un crucero de carácter regular con escala periódica en nuestros muelles.

Como otras veces, anuncia su llegada a las nueve de la mañana, procedente de Barcelona. Quedará en los muelles de Perales hasta las ocho de la mañana del día siguiente. Un día en Palma. Luego zarpará hacia Bizertá.

"ANDREA C"
El otro paquebote esperado el día primero es también de bandera italiana. Se trata del "Andrea C", de la Línea Costa. Su visita está anunciada para el mediodía, concretamente para las 13 horas. Procede de Barcelona, y quedará en Palma hasta las 3 de la madrugada, en que zarpará hacia Túnez.

O sea, que comenzaremos bien el mes. Y nada más. Hasta mañana.

ESTADO DE MAR
La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

J. J.

Al fondo del prismático, aumentado considerablemente, el buque insignia de la Sexta Flota



Verdad que otras muchas veces ya hemos dicho que a nuestro fotógrafo se le escapa siempre el objetivo de su máquina detrás de un niño o de un perro? Esto no es nuevo. Y tiene, como todo su explicación. A Tomeu en su matrimonio. Dios no le ha enviado niños. Y como no los tiene, los ama más, si cabe que a los propios. Con los animales, le ocurre otro tanto. La casa de nuestro fotógrafo es un pequeño «zoo», en el que hay verdaderas montañas de gatos y perros...

Pero no es de Ribas de quien queremos hablar. Nuestro compañero sigue paseándose, a diario, a lo largo y ancho de nuestros cada día más ajetreos muelles palmesanos. Y así nos trajo ayer la fotografía adjunta.

—¿Qué es lo que mira el niño, con ese tremendo aparato? —Estaba «espiando» a aquel bar

co americano tan grande que está en el Dique del Oeste. Nuestro fotógrafo se refiere al «Little Rock», que ayer, a primera hora de la tarde, salía con rumbo a Menorca, en donde se levantará un monumento al Almirante Farragut.

El chico —salta a la vista— parece imresionado, al ver «de cerca» la descomunal mole del buque de la Sexta Flota, y no es para menos. Si el buque, ya de por sí, al natural, impone un considerable respeto que no ocurrirá viéndolo aumentado varias veces, con su poderosísima artillería duplicada o triplicada con sus mortíferos lanzamisiles apuntan a un posible enemigo. Por todo ello, el muchacho, nuestro protagonista de hoy, parece mostrar gran asombro. Y como Ribas estaba ahí, captó la imagen.

J. J.
(Foto Ribas)

archivador caja de caudales

cajas para empotrar

richeros archivadores mesas y librerías

mobiliario de oficina ZUBIGARAY

Distribuidor muebles LA INDUSTRIAL

ANTONIO FRONTERA, 26

ESMALTES NITROCELULOSICOS DE INSUPERABLE CALIDAD

Colores originales de:

- SEAT - 1.500 - 850 - 600 E
- RENAULT - R 10
- MORRIS - 1.100
- SIMCA BARREIROS 1.100 - 1.200
- D. K. W.
- LAND - ROVER
- PEUGEOT
- PEGASO
- VESPA
- GUZZI
- LAMBRETA
- etc.

Distribuidor EXCLUSIVO:

MATERIAL FOTOGRAFICO

- PINTURAS
- ESMALTES
- BARNICES
- PAPELES PINTADOS
- PERFUMERIA

Plaza San Antonio, 66 - 68 - Tel. 22 48 37

José Antonio Clavé, 1 - 3. Tel. 22 50 18

— JUNTO APARCAMIENTO PLAZA ROSELLON —

PALMA DE MALLORCA

SANTA MARIA DEL CAMI

XX HOMENAJE A LA VEJEZ

(De nuestro corresponsal informativo, A. B. M.) — Nuevamente el Patronato Local de los Homenajes a la Vejez se ha apuntado un éxito con la celebración del XX de dichos actos en favor de los octogenarios de esta villa. Con la colaboración del Ayuntamiento y la decidida cooperación de la benemérita Caja de Pensiones y de Ahorros, la ancianidad ha visto transcurrir su fiesta, su entrañable fiesta que tanto se ha ya enraizado en la anual celebración.

A las 8 de la mañana una alegre banda de Cornetas y Tambores "Los Heraldos", de Binisalem, recorrió las calles del pueblo. Mientras tanto los viejecitos se iban concentrando frente a la Casa Consistorial, con sus madriñas. Las Autoridades y los miembros del Patronato les iban recibiendo. Formada la comitiva, se dirigió a la arciprestal parroquia, donde se cantó solemne Misa Mayor. Terminado el acto, los homenajeados fueron obsequiados en el salón Can Sanxo, con un desayuno.

A continuación, en los bajos de la Casa Consistorial se acomodaron los octogenarios para recibir el homenaje, cálido y sincero de Autoridades, familiares y de numeroso público. Los alumnos de las Escuelas públicas y privadas, declamaron bellas composiciones alusivas al acto. José Serra Matas recitó "Sonetillos" y las niñas Catalina Borrás y Pilar Bravo, deleitaron con "La Pageseta" y "Un discurso" respectivamente.

Mientras tanto el conjunto "Los Gabrieles" del Hotel California, iban dando a conocer lo mejor de su interesante repertorio. Seguidamente don Juan Bestard Mas, exdelegado de la Caja de Pensiones de esta localidad pronunció el discurso de ofrecimiento. En representación de la citada entidad habló don José Pló Enrich, delegado de la sucursal de Santa Catalina, de Palma. Luego pronunció su discurso el Alcalde don Guillermo Capó Massot, y cerró el acto el rector arcipreste don Miguel Rosselló, Pbro. Todos los oradores fueron muy aplaudidos. Como nota destacada cabe citar que uno de los homenajeados don Martín Ferrer, recitó un "glosat" dedicado a sus compañeros octogenarios.

Estaban presentes 18 mujeres y 13 hombres, todos ellos de más de 80 años de edad. Los premios especiales a los más ancianos correspondieron a doña Catalina Serra Cañellas y doña Antonia María Dolís Bestard.

Terminado el acto, los homenajeados se retiraron a sus domicilios, donde fueron obsequiados por sus familiares. Así su fiesta se prolongó por todo el día. Una nota llena de simpatía, que estrecha los lazos familiares, que debemos a la feliz iniciativa de la Caja de Pensiones, creadora de estos Homenajes a la Vejez.

CARRERAS CICLISTAS

HOMENAJE AL QUE FUE GRAN CORREDOR JUAN JUAN

El "C. U. Ciclista, de Sta. María del Cami", tiene preparado celebrar el 31 de este mes una gran carrera como homenaje de recuerdo y admiración hacia el que fue notable routier y figura del pedal destacada, Juan Juan.

Recordemos que fue cuarto clasificado en la "Volta" a Cataluña en 1924, y el quinto en la misma competición del año siguiente. En la Vuelta a Cantabria de 1925 quedó en tercer lugar, y el quinto en la "Volta" catalana de 1925, 1926, etc., etc.

La carrera que está anunciada, para el próximo domingo, será para corredores juveniles de las categorías A y B, con 60 kms. de recorrido, en dos sectores, separados con intervalo de 30 minutos, con atractivos premios en metálico, los mejores que se habrán concedido en efectivo en la actualidad.

Deseara la Dirección del Club Ciclista de Santa María de dar al acontecimiento deportivo la máxima importancia, ha invitado a distinguidas personalidades del deporte, como son Mariano Cañardo, compañero inolvidable de Juan Juan, vencedor en la etapa Castro-Santander, en 1926; don Antonio Timoner, presidente del Club Insular, de Palma; don Guillermo Timoner, cinco veces consecutivas Campeón del Mundo en pista; don Andrés Canals, santamariense y expresidente de la Federación Balear de Ciclismo, y don Pedro Canals, actual presidente de dicho organismo deportivo.

El Club Unión Ciclista agradece todas las colaboraciones, especialmente las de las firmas comerciales: "Destilerías Santa María", "Hortus Balearicus", "Alorda", "Celler Sa Sinia", "Ricard", "Werner", "Pienso Red-Rosse". Construcciones del Mediterráneo, etc., etc. La importante Casa "Kas" desplazará sus servicios móviles en la carrera y hará entrega, su representante, del premio de Combatividad y el del segundo sector. Además, ha

ofrecido el premio de Montaña. Con tales colaboraciones y el entusiasmo que reina entre los dirigentes del Club y sus afiliados, la carrera homenaje a Juan Juan, promete ser un éxito deportivo.

PROGRAMA DE LA CARRERA

Para corredores juveniles A y B. La dirección de la competición estará a cargo de don Mariano Cañardo. La salida estará en la calle Obispo Perelló, frente al local social del Club. El recorrido, de 60 kms. será Consell, Alaró, Orient, Bunyola, Santa María del Cami, con llegada al paseo de 18 de Julio, entrando por la calle de José Antonio. Este trayecto comprende 40 kms. Los 20 kms. restantes se distribuirán en 20 vueltas en circuito urbano de la villa: paseo 18 de Julio, Ramón Llull, Antonio Vich, José Antonio, Paborde Jaume, José Calafat y paseo 18 de Julio. Puntuación en cada dos vueltas: 2, 3 y 1 segundos.

PREMIOS

Clasificación general: 1. premio, 1.000 ptas. y trofeo del Mgco. Ayuntamiento; 2. 800 ptas.; 3. 700 ptas.; 4. 600 ptas.; 5. 500 ptas.; 6. 400 ptas.; 7. 300 ptas.; 8. 200; 9. 100; y 10. 100.

Premio de Montaña: 1. 300; ptas. y trofeo Palo Re-solis; 2. 200; y 3. 100.

Segundo sector: 1. 300 ptas. y trofeo Kas; 2. 200 ptas. y trofeo Kas.

Premio a la Combatividad: 200 ptas. y trofeo Kas.

Premio primer juvenil B: Trofeo Hortus Balearicus.

Hora de salida de los corredores: A las 16'30 horas, del domingo día 31 del actual.

SAN JUAN

FESTIVIDAD DEL CORPUS

(De nuestro corresponsal Jaume). — Con el esplendor acostumbrado se celebró en nuestra villa, la festividad del Corpus.

Por la mañana hubo misa solemne y por la tarde se celebró la procesión que recorrió las calles bellamente engalanadas, en especial las de Fray Luis Jaume y Mestre Mas, donde los miembros del Tele Club y vecinos, confeccionaron artísticas alfombras y guirnaldas de flores, que fueron admiradas por todo el vecindario. Acompañaban al Santísimo en su paseo triunfal, los niños y niñas de primera comunión, dando con su atuendo, vistosos al desfile. Ambos actos eucarísticos fueron presididos por nuestras primeras autoridades.

DOCUMENTA Y CECILIA

DE SOLANDA

Bao este sugestivo tema histórico, se ha anunciado en el Tele Club local, una charla para el venidero día 2 de junio a las 21'30.

La sugerencia de este corresponsal, a través de la reseña publicada en "BALEARES" el pasado mes de abril, al comentar la efemérides del 25 Aniversario del suceso en nuestra villa, de la pieza teatral histórico-dramática, en verso, "Cecilia de Solanda" de laureado poeta don Guillermo Colom, ha encontrado

eco entre los dirigentes del Tele Club y para conmemorar este acontecimiento, se ha organizado esta charla; a la que ha sido invitado para dirigirla el que suscribe. Intervendrán además algunos de los aficionados locales que protagonizaron la obra, recitando varios fragmentos de la misma.

SEÑALIZACION

DE CALLES

Para comprobar la elaboración del plan de señalización de tráfico de nuestras calles, en estado muy avanzado de ejecución, ha girado una visita a nuestra villa, el Ingeniero de Obras Públicas, don Miguel A. Llauger.

VII CERTAMEN

NACIONAL DE

FOTOGRAFIA

Días pasados ha sido convocado el VII Certamen Nacional de Fotografía, a celebrar como los demás años dentro del programa de nuestras fiestas patronales, que se desarrollarán durante los días del 28 al 30 de agosto. Durante estos días se están confeccionando las correspondientes bases, las cuales daremos a conocer oportunamente.

LLUCHMAYOR

BRILLANTE RESULTO

LA SOLEMNIDAD DEL CORPUS CHRISTI

(De nuestro corresponsal GARRA). — El día fué espléndido, muy apropiado a la solemnidad del Corpus Christi, uno de los tres jueves del año que relucen más que el sol. En efecto, resultó un día primaveral, con muy agradable temperatura, tranquilo, sin viento, que se suma a la diada eucarística, contribuyendo con ello a su mayor brillantez y concurrencia.

El Oficio Mayor, se vió muy concurrido. El templo parroquial lucía sus mejores galas, adornado con flores naturales que perfumaban el ambiente e iluminado con profusión de luces.

El Coro Parroquial que dirige el Mtro. don Miguel Janer cantó la misa e interpretó diversos motetes polifónicos. El M. Rvdo. Sr. Economo Arcipreste fue el celebrante del Oficio y a la vez cuidó del panegirico cantando las excelencias de la fiesta.

La procesión de la tarde constituyó un exponente de religiosidad y una manifestación de fe y reverencia, siendo numeroso el público que se agolpó en las calles de tránsito para presenciar su paso. Asistió la Banda de Música y su actuación fue muy bien comentada.

Las Autoridades constituidas por el señor Alcalde don Andrés Martín Burguera; el Juez Municipal Dr. don Damián Contestí, el Capitán de la Compañía de la Guardia Civil don Miguel Coll Planas y el Sargento comandante de Puesto don Joaquín Terrón Pino, el Ayuntamiento y representantes de los Organismos oficiales, presidieron los actos de la mañana y tarde contribuyendo con su presencia al mayor realce.

UNA COCINA Y

UNOS VESTUARIOS

Van a dar comienzo por nuestro Municipio de dos obras que por su eficacia y necesidad van a cumplir una finalidad muy importante. Se trata de la construcción de una nueva cocina para el Comedor del Grupo Escolar, insuficiente y falta de condiciones para atender la necesidad de condimentar comida diaria para unos ciento treinta niños de ambos sexos.

La segunda obra lo constituye la construcción de unas nuevas casetas-vestuarios con las instalaciones higiénico sanitarias que exigen los tiempos presentes destinadas a los equipos de baloncesto y tenis.

Dos obras que tienen carácter urgente y que se espera estén terminadas el día treinta del próximo mes de junio.

EL SR. ALCALDE EN

EL ESTANYOL

El pasado jueves, aprovechando unas horas libres de la tarde, una Comisión Municipal integrada por el señor Alcalde don Andrés Martín; el Primer Teniente Alcalde don Gabriel Ramón y el Teniente Alcalde y Presidente de la Comisión de Gobernación y Cultura don Mateo Monserrat Pastor, se trasladaron a El Estanyol de Mig-Jorn al objeto de visitar el nuevo Club Náutico y saludar a la Comisión Directiva y a la vez estudiar el programa de festejos populares para conjuntamente Municipio y Club llevarlos a efecto de la forma más brillante. Oportunamente ampliaremos detalles.

JUNTA DIRECTIVA DEL

CLUB NAUTICO

EL ESTANYOL

La Junta Directiva del Club Náutico El Estanyol está constituida por los señores siguientes: Presidente: D. Santiago Llabrés Mora.

Vice-Presidente 1º: D. Pedro Pujol Llompart.

Vice-Presidente 2º: D. Matias Vadell Vidal.

Secretario: D. Antonio Vidal Thomás.

Vice-Secretario: D. Enrique Aguiló Portas.

Tesorero: D. Luis Piña Aguiló.

Vocal 1º: D. Francisco Vidal Catany.

Vocal 2º: D. Bartolomé Llompart Liadó.

Vocal 3º: D. José Peña Pascual.

Vocal 4º: D. Antonio Munar Salvá.

El Club ya está inscrito en la Federación Regional de Vela y de Pesca Submarina.

Cuenta el nuevo y pujante Club con 118 socios y tiene ya en proyecto construir una explanada para el aparcamiento de embarcaciones, puesto que el nuevo "mole" construido recientemente es a todas luces insuficiente.

Felicitemos cordialmente a los componentes del nuevo Club Náutico El Estanyol y les deseamos muchos aciertos en su árdua labor de encauzamiento y superación del mismo.

DE VIAJE

Para Barcelona salieron don Mateo Caldés Taberner, Industrial y Concejal del Ayuntamiento de nuestra ciudad, acompañado de su señora doña Magdalena Coll de Caldés, al objeto de proseguir viaje a Roma y otras ciudades italianas.

Buen viaje.

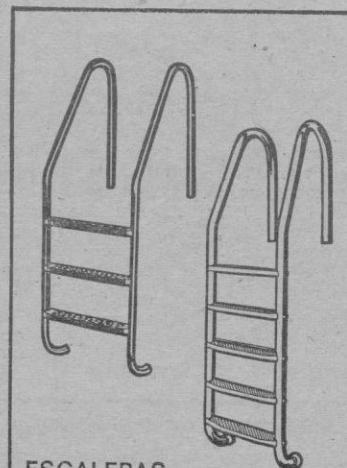
TEXTILES JAIME III

A PARTIR DEL DIA 29, LIQUIDACION TOTAL DE EXISTENCIAS A PRECIO DE COSTO. Y CONFECION A MITAD DE PRECIO.

AVENIDA JAIME III, 34

todo lo que precisa *empezando por la piscina* una piscina... lo tiene

REINDESA piscinas ■ tenis



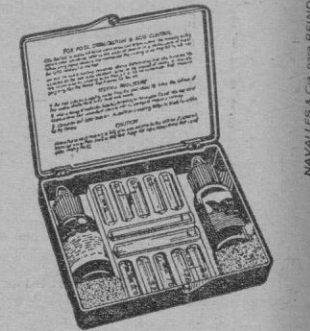
ESCALERAS

Las construimos de dos tipos: Con tubo y peldaños de acero inoxidable pulido brillante o con tubo de acero y peldaños estampados, totalmente pintadas de plástico blanco. Según profundidad, son de 2, 3, 4, 5 ó 7 peldaños.



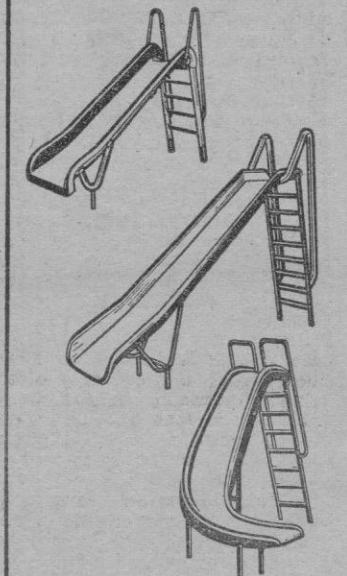
REFLECTORES

Modelos especiales para piscina, con lámpara de 300 W a 12 V. Fabricados enteramente de bronce y nicho de cobre inoxidable.



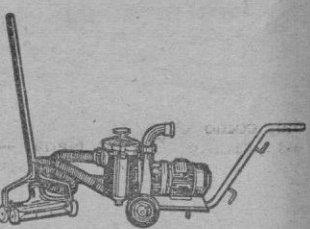
COMPARADORES

De gran utilidad para la comprobación de cloro residual existente en la piscina y de la alcalinidad o acidez (Ph) del agua.



TOBOGANES

Especialmente concebidos para piscinas. Zona de deslizamiento sin asperezas, a base de fibra de vidrio y poliéster. Soportes de acero esmaltado. Fabricamos tres modelos de toboganes rectos (uno de ellos para niños) y dos modelos con rampa curva.



LIMPIAFONDOS

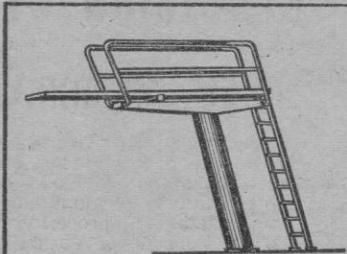
Modelo autónomo y de fácil manejo, equipado con motobomba y accesorios recogepelos, barredora, dos mangos y 15 metros de manguera.



ACCESORIOS LIMPIEZA

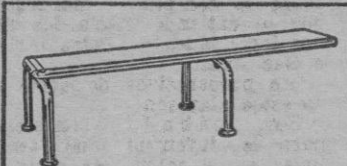
RECOGEDOR DE HOJAS de gran utilidad para retirar hojas e insectos de la superficie del agua.

CEPILLO especial para piscina, con soporte de bronce cromado y cerdas de nylon.



TORRE DE SALTOS

Para instalar trampolín de 360 cm. o palanca de 330 cm. a 250 cm. sobre el nivel del agua. Se fabrican totalmente de acero esmaltado o con barandillas de acero inoxidable.



PALANCAS

Fabricadas de fibra de vidrio con acabado antideslizante. Quedan emplazadas a 50 cm. sobre el nivel del agua y tienen una longitud de dos metros. Se suministran con soportes de acero plastificado o de acero inoxidable.



CLORO CONCENTRADO en tabletas o granulado para esterilización del agua, con riqueza del 70%. ALGYMICIN, el potente algicida que garantiza la absoluta supresión de cualquier tipo de algas en la piscina.

VEA EXPOSICION O SOLICITE FOLLETO A

REINDESA piscinas ■ tenis

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 39-41 • TEL. 22 47 13/14 • PALMA DELEGACION EN IBIZA: ISIDORO MACABICH, 15 • TEL. 31 15 57

MANACOR

BRILLANTE FIESTA DE CONCESION DE LOS PREMIOS «BLANQUERNA»

MAGISTRAL CONFERENCIA DE BLAI BONET

(De nuestra corresponsalia informativa). Tuvo lugar, en la noche del jueves, en el Claustro de Santo Domingo, el acto de concesión de los premios literarios «Blanquerna», promocionado por el Patronato de Cultura de Manacor y organizado por el grupo juvenil del que el premio adquiere el nombre.

El bello recinto, subrayaba su atractivo con una adecuada iluminación que otorgaba el mejor matiz a sus piedras centenarias. Acertadamente, se dejó sin ocupación el óvalo central, alrededor del cual se acomodó al público. Este, numeroso registraba la presencia de intelectuales de toda la isla. Destacaba la presencias del gran poeta catalán Joan Oliver, «Pere Quart», para quien fue el homenaje espontáneo de la concurrencia.

Ocupaban lugares de preferencia el Alcalde don Pedro Galmés, con diversos miembros de la Corporación y Comisiones organizadoras de las fiestas, así como los miembros de los dos Jurados, que estaban integrados: el de Poesía y Narración, por Josep María Llompart, Miguel Pons, Antoni Mus, Guillem Frontera (ausente) y Miguel Angel Riera; el de investigación, por Jaume Serra, Josep María Fuster y Antoni Riera Fullana.

El Secretario del Jurado, tras un breve parlamento a cargo del Delegado de Cultura, don Lorenzo Femenias, pasó a inaugurar la sesión de trabajo, dando lectura al fallo de ambos Jurados, que, en resumen, es el siguiente.

Poesía: Ganador Josep Albertí, de Palma, por su libro «Modus vivendi». Finalista, Llorenç Capellá, por «Els ganivets no tallen l'aigua».

Narración: Ganador, Joan Pareja, de Manacor por «Papers d'un aficionat sense veu». Finalista, Maria Antonia Oliver, por «El meló».

Investigación: Se conceden dos accésits, el primero de los cuales gana Joan Durán —estimado compañero en esta corresponsalia de «BALEARES»— por «Apunts biografics», siendo el segundo para Josep Lluís Fuster y Mateu Perelló por «Desenvolupament dels fets del Caparó».

Los propios autores de los premios de investigación, leyeron fragmentos de su obra. Antoni Mus y Josep María Llompart, leyeron parte de los libros de prosa y poesía premiados.

A continuación, y tras recoger los premiados de manos del Alcalde un dibujo de Antonio Riera Nadal, como obsequio marginal de los premios, Bernat Nadal —también compañero de corresponsalia— hizo bella y brevemente la presentación de Blai Bonet, quien ocupó el estrado para pronunciar una emotiva, profunda, impresionante conferencia sobre «Qui es l'home?». Durante cerca de una hora, que transcurrió brevísimamente, el gran poeta de Santanyí, captó el interés del auditorio, con sus penetrantes ideas, de difícil resumen. Fue su charla todo un canto de amor a lo humano, una saludable lección que encontró eco en el co-

razón de todos cuantos tuvimos el placer de oírle. Magistral obra literaria, dicha con el más convincente y persuasivo de los acentos. La conferencia de Blai sonó a confidencia, a expansión lírica dicha de tú a tú, a mano cálida alargada hacia el oyente.

UN SUPPLICADO

COMPAS DE ESPERA

Razones de tiempo y espacio, nos impiden dar cuenta hoy de otros actos, integrantes del programa de festejos, llevados a cabo, desde el miércoles para acá. Séanos permitido un pequeño compás de espera, para próximos envíos.

PROGRAMA PARA

HOY, SABADO

A las 11: Inicio de un gran torneo de tenis, con participación de destacadas raquetas nacionales, provinciales y locales.

A las 16:30: Fútbol a beneficio de los subnormales: «Sa Volta - Eolo de Porto-Cristo» y «Veteranos Palma - Veteranos Manacor».

A las 20: Gran torneo de baloncesto, con los siguientes equipos: C.F. Barcelona, Selección Mallorca, C.D. Palma y Perlas Manacor.

A las 22:45: Sensacional verbena con «Dyango y su conjunto» y «Los Alamos».

«JANUAR»

QUISICOSAS DE NUESTRAS

FIESTAS DE MAYO - 70

Si, lector, han empezado las fiestas, mejor dicho están acabando. Prensa y Radio se han volcado sobre ellas. Uno piensa, antes de sentarse a escribir, que todo ya está dicho. Pero, hay algo más...

«Hablemos del programa que se editó para estas fiestas. Se puede desglosar, así: 34 páginas de publicidad, una salutación del Alcalde, 10 páginas con los horarios, y tres artículos.

«Seguimos con el programa. Bajo el título «Manacor, hoy» y el subtítulo «Retrato y esperanza de mi ciudad» don Lorenzo Femenias Durán dice: «Sin ser «ni Corte ni cortijo» es un pueblo —se refiere a Manacor, aunque algunos digan que ya es una ciudad— que tiene bonitos escaparates; largos paseos en donde, tendido, puede dormirar al sol».

Por último hay dos artículos más, uno de Jaime Cabrer Lliteras que cumple su intención y otro titulado «Manacor mañana» por Juan Ginard Mas, aunque no estamos de acuerdo con él ya que parece mostrarse confiado con las «cosas» que van a decirnos los del Plan de Ordenación Urbana, que por cierto me parece que el plazo está acabando, o ya ha acabado, y aún no se tienen noticias de las «interesantes cosas» que van a decirnos y por las referencias que tenemos, muchas de ellas ya han sido expuestas por los corresponsales de nuestra ciudad. Con la ma-

no en el corazón, así como es nuestro escudo, tenemos que esperar con cierto recelo este plan.

Vamos a continuar con las fiestas. Concurso de floricultura organizado por la Delegación Local de la Sección Femenina del Movimiento, mucha animación. Seguidamente inauguración de la exposición concurso organizado por la Delegación local de Juventudes. Un total de 152 obras optaban a los premios establecidos en tres categorías: alevines, infantiles y juveniles. El jurado formado por: Antonio Riera Nadal (pintor - artista), Magdalena Mascaró (pintora), Gabriela Barceló (profesor de dibujo), Alfonso Puerto Pastor (Delegado Local de Bellas Artes) y Juan Durán (de la corresponsalia informativa de «BALEARES»), emitió el siguiente fallo:

Categoría Alevines: 1. Fausto Puerto Pastor con su obra «Torre de Ses Puntes»; 2. José Vallespir Nadal con «El claustro»; 3. Miguel Clar Gomila con «Molí d'en pesturet»; y 4. Juan Llabrés Fons, con «Calle Murillo». — Categoría Infantil: 1. Juan Nicolau Roig con «Es molí de'n pesturet»; 2. Gaspar Fuster con «Tardor» (Molí de'n sopa); 3. P. J. Galmés Soler con «Hospital»; 4. José Riera Galmés con «Estación Ferrocarril». — Categoría Juveniles: 1. Juan Riera Bordoy, «Tejados»; 2. Pedro Balle «Es molí de'n fretet»; 3. Fco. Ros Morat, con «Calle Colom»; y 4. Antonio Font Pont con su «Torrenetes», que también es el nuestro. Aparte de los mencionados pre-

mios se concedieron varias menciones honoríficas.

Han participado en este concurso los siguientes centros docentes: Colegio Ramón Llull con más de 130 obras de las presentadas, La Pureza, La Salle y Academia de Dibujo Guillermo Puerto.

El sábado, dio una conferencia el Sr. Jerez, el tema versaba sobre las exportaciones, creo que quedó bien patente el poco interés existente, por parte de los industriales. Por la noche en el recinto ferial, gran verbena con participación de los Z-66 y Luxor Combo que a última hora no hizo acto de presencia siendo sustituido por el nada más que discreto conjunto Los Folux. Descontento entre la juventud. La verbena acababa a las dos y cuarto de la madrugada.

El domingo, se inauguró la Feria de Primavera 1970 y la exposición, muy interesante, de Maquinaria Agrícola organizada por la Hermandad Sindical de Labradores de Manacor, bajo el patrocinio de la de Baleares.

Los demás pormenores de este día ya los conocen así como el apagón en el escenario durante la representación de «Som una dona decent».

Sigue con gran animación el tenis en su tercera eliminatoria del I Torneo de Tenis (fase comarcal). Por la noche de este lunes, se inaugura la Pista de Patinaje en la Plaza Ramón Llull, esperemos que en venideras ocasiones haya más puntos de luz.

Los centros de enseñanza visitan,



BLAI BONET, en el transcurso de la magistral conferencia pronunciada en Manacor, en el transcurso del acto de concesión de los premios «Blanquerna».

(Foto LORENTE)

el martes, los locales de la Feria, en cuyo recinto se celebró un gran festival infantil, los niños son obsequiados con golosinas. Por la noche, Antonio Pizá, da una conferencia en el Salón de Actos del Ilmo. Ayuntamiento, presenta al popular periodista, nuestro compañero Salom, redactor jefe del semanario «Manacor».

Miércoles 27 de mayo, actuación y éxito de Los Valldemosa con Margaluz, un auténtico espectáculo que fue corroborado con cuantiosos aplausos.

Un defecto que se podría subsanar es el escenario del recinto Ferial. En la parte central hay una monumental bombilla, que da a los actos este sabor a fiestas de barrio. Una cosa sin importancia, como es una bombilla, de verdad que sienta como un tiro. No nos

queremos meter con los decorados, ya que esto no nos compete, pero esta bombilla...

Guillem d'Efak cobra quince mil pesetas para cantar cinco canciones. Un miembro del comité ejecutivo me confirmó dicha cantidad, aunque ya la conociera de antemano. Del «show» de Guillem creo que es mejor que cada uno de Vds. se haga el comentario. Presentación del nuevo conjunto manacorense «Amigos» quienes tuvieron que luchar para agradar.

En los descansos se notifica que la verbena de hoy sábado durará hasta las cuatro de la madrugada. Aquello fue el no va más, tal vez la mejor noticia que se ha dado en este recinto.

Joan DURAN Amer

¡¡EL COMPLEJO RESIDENCIAL QUE NECESITABA LA BAHIA!!

EDIFICIO

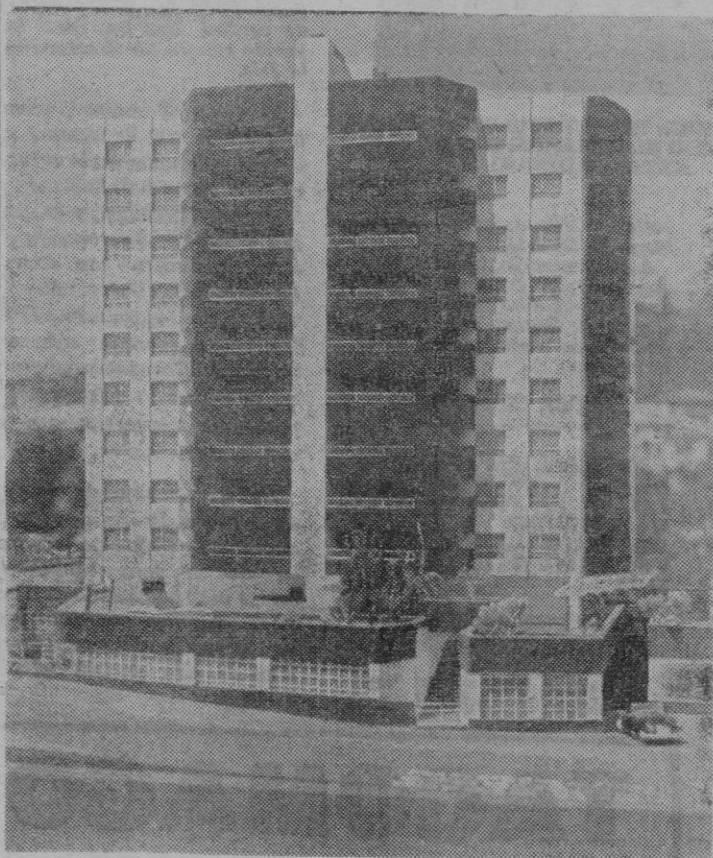
«LUZ Y MAR»

Frente futuro Club de Mar y Marina de Porto - Pi

Pisos de lujo, sol todo el día, 4 habitaciones más amplio salón con chimenea, cocina, office y tendedor.

Todas las habitaciones exteriores y ello en un conjunto que incluye: piscina, jardín, solarium y garaje para los propietarios, cafetería y locales comerciales.

Barbacoa en la terraza, pavimento de Roble Francés, aire acondicionado frío y caliente, dos ascensores etc.



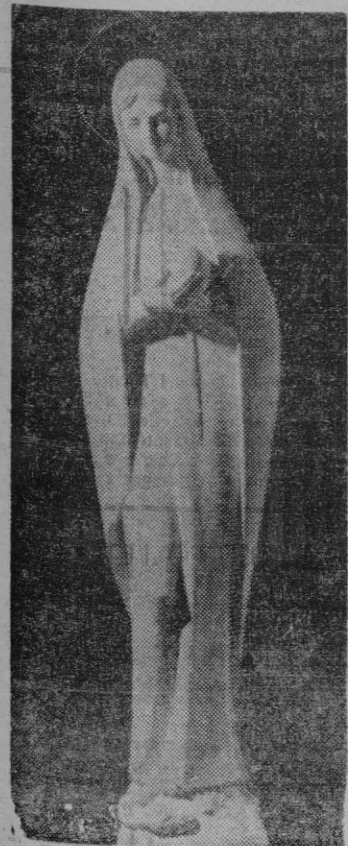
UN LUGAR INMEJORABLE PARA PISOS DE INMEJORABLE CALIDAD

Información y Venta: PASEO MALLORCA, 30 - 2.ª Puerta y de 5 a 8 tarde - Teléfono 210683

SINEU

BENDICION DEL SANTUARIO DE LA VIRGEN MILAGROSA

Para mañana domingo se ha programado en Sineu, una diada dedicada a la bendición de la nueva Ermita dedicada a la Virgen Milagrosa en el montículo de «Sa Rota».



Ampliamente nos hemos ocupado de las obras efectuadas allí estas últimas fechas. Todo está previsto culmine el domingo, al ser trasladada en procesión romeril, la talla de la Virgen que se halla en la iglesia parroquial de Sineu.

Estos días se ha trabajado intensamente en la terminación de la capilla y en el adocenamiento de la cima del montículo con obras de mampostería, que convierten el recinto en balcón sobre la campiña mallorquina que se extiende hacia las vecinas localidades de Petra, Ariany y San Juan.

Los preparativos de actos para estos días son:

Hoy, sábado, conferencia para la juventud que tendrá lugar en el salón de actos del Convento de la Caridad y que será dada por el Rdo. don Baltasar Coll.

El domingo por la mañana a las 12, misa solemne celebrada por el Rdo. don Antonio Pérez, pro-Vicario General de la Diócesis.

Por la tarde a las 5, concentración en la plaza de la iglesia y acto seguido romería a Sa Rota. Bendición de la nueva ermita y entronización de la imagen de la Virgen Poderosa y consagración al Corazón Inmaculado de María.

DONATIVOS

En la semana del 9 al 15 se recibieron 18.175 ptas. que unidas a los donativos anteriores suman la cantidad de 127.085 ptas.

Los gastos efectuados desde el 9 al 15 de mayo son: 23.346 ptas. que unidas a los gastos anteriores suman la cantidad de 91.709 ptas.



EL «SOPAR DE NOCES», Y LA BRILLANTE FIESTA, HICIERON REVIVIR A BELLVER SUS ANTIGUOS FASTOS

En su lugar correspondiente, se reseña el destacado acontecimiento social del enlace de don Juan Antonio de León y Urquijo con la Srta. María Cristina de Artega y Martín, Marquesa de Monte de Vay. Aquí, en esta página, exenta de protocolos, vamos a intentar la crónica viva del «Sopar de nocces» y la «fiesta» que revivieron para Bellver los antiguos fastos del Castillo.

Bellver, iluminado, constelado de «festers», hachones y luminarias, alfombrado, cubierto de mirto fragante revestido de los 18 tapices de finales del Siglo XVI propiedad de la Casa del Infantado, parecía un ascua. La amplia escalinata de acceso estaba franqueada por criados vestidos a la antigua usanza mallorquina con verdaderos trajes de época, portadores de candelabros de plata antigua y cristal tallado. Con ellos, la Guardia Municipal en su vistoso uniforme de gala, montando guardia de honor. Y los «tamboreros» de la sala que recibieron con sus sonoros redobles el cortejo nupcial.

En las cocinas de Bellver relucían los cobres y hasta en una de las salas se había instalado una antiquísima destilería de néctares y espirituosos con

gún modelo fidelísimo de ejemplares del Siglo XIV. Las cucharas y tenedores, de palo. Y a modo de cuchillos, los «vicos» «trinxets». A fe que si la Duquesa del Infantado aspiraba a una boda mallorquina, lo fue por excelencia, la que ayer congregó en Palma a la más acrisolada alcurnia y aristocracia de España entera.

Poco a poco fueron llegando los invitados, entre los que pudimos contar más de trescientos títulos distintos de nobleza. Títulos como Duque de Francavilla, Duques de Alcudia, Duques de Ahumada, Duques de Tetuán, Duques de Bounorville etc. etc. Y lo más selecto de la vida social mallorquina con las autoridades y elementos más representativos. Y los March, los Fierro, los Urquijo, El Almirante Richardson, el Dr. López Ibor un príncipe georgiano... y por supuesto el Ministro de la Gobernación don Tomás Garicano Goñi que era testigo por parte de la novia. Y don Francisco Ruiz-Jarabo que también era testigo, pero por parte del novio. Y así... hasta más de 600 invitados. Todo ello constituía una brillantísima profusión de elegantísimos tocados femeninos, vistosos uniformes de Ordenes, Maestranza y Reales Cuerpos, penachos, antorchas, condecoraciones...



EL CORTEJO, A SU ENTRADA EN BELLVER, PRECEDIDO DE CRIADOS A LA ANTIGUA Y AUTENTICA USANZA, PORTADORES DE CANDELABROS DE PLATA. - (Fotos "Terrades")

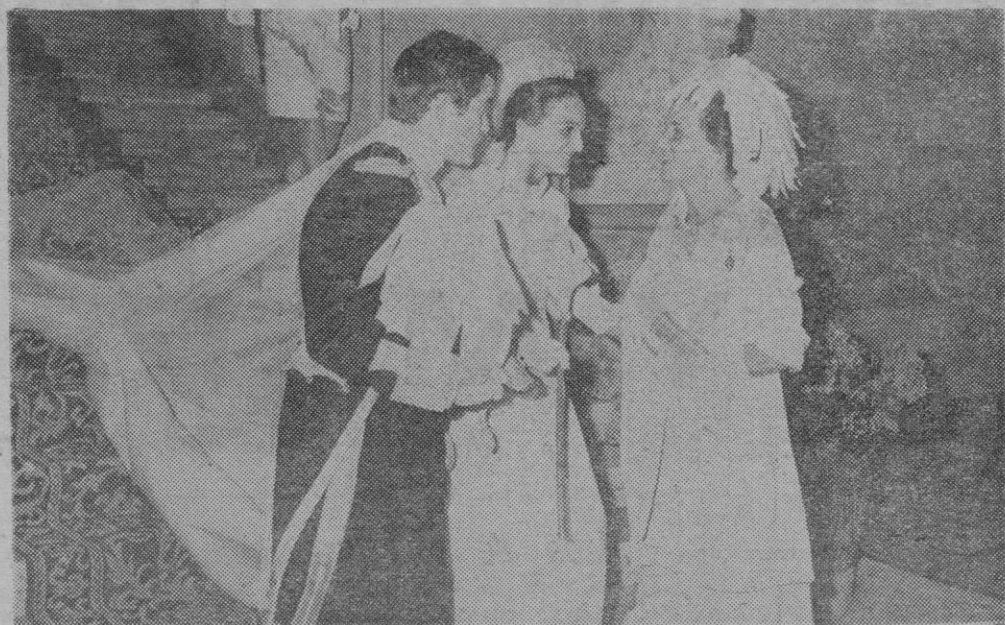
llorquina, y finalmente los novios. Ella con un hermosísimo traje nupcial, perfecta síntesis de sencillez y suprema elegancia y él con el Uniforme del Real Cuerpo Colegiado de Ca-

1959 de Binissalem» y el «Champagne G. H. Mumm cordon rouge brut («a falta de un champagne mallorquin aceptable, nos había dicho la Duquesa del Infantado... no quedará más remedio que recurrir a sucedáneo de importación») Y los «sucs» a base de buen coñac y hasta el Anís Tint de Bunyola. Todo lo cual, comido en plato de barro, bebido en vaso de ítem con cubertería de palo... supo doblemente a bueno y a nuestro.

Oímos a algunos invitados de Madrid comentar que la Duquesa del Infantado «andaba metida en un rastrillo balear que iba en camino de dar ciento y raya al que se celebró en la propia Villa del Oso y del Mardroño». Hasta en fecha y ocasión tan señalada, por cierto, la Duquesa, con su inigualable y arrolladora simpatía, aprovechó para hacer rastrillo. Y estamos por decir que si en Bellver se hallaba en aquellos momentos la sociedad de Mallorca, el pueblo entero de Mallorca, en todo alrededor, respiraban cariño, lealtad y simpatía hacia estos proceres y señores de verdad que tan bien han sabido conquistar el corazón de la Isla.

La cena, el «sopar», estuvo amenizado por la siempre excelente actuación de la agrupación de cámara de la Banda de la Policía Municipal, y la siempre celebrada intervención de «Los Valldeмосa» con «Margaluz» que demostraron tener muchos «fans» (digámoslo así) entre la encumbrada asistencia madrileña (los mallorquines, ya no es necesario subrayarlo) al destacado acontecimiento social que reseñamos.

En el momento de redactar estas líneas, la «fiesta» sigue su curso. Una fiesta mallorquina, en Bellver, para celebrar un enlace matrimonial al que desde estas columnas con calor y viva simpatía, deseamos largos años de vida, de felicidad y de ventura.



INMEDIATAMENTE DESPUES DEL ENLACE, LA DUQUESA DEL INFANTADO FELICITA A LOS NOVIOS. LA DUQUESA, LA DAMA QUE HA CONQUISTADO EL CORAZON DE LOS MALLORQUINES POR SUS CUALIDADES, SU SIMPATIA, SU EXTRAORDINARIA LABOR HUMANITARIA Y SOCIAL.

sus calderas y espectaculares alambiques. En unas dependencias se asaban a la brasa los corderos aromatizados con finas hierbas de la campiña. La gran tarta nupcial, obra maestra de la Escuela de Hostelería, era una reproducción monumental y artística del Castillo de Bellver sobre pedestal escalonado de mazapán.

Las mesas, con más de cuatro mil piezas de vajilla de barro cocido y esmaltado, con el escudo de los Duques del Infantado marcado al fuego especialmente confeccionada para esta solemne ocasión y se-

Los novios habían ido a dejar unas flores del ramo a las Rdas. Jerónimas, cuyos bellísimos frontales bordados en oro y seda habían adornado la Capilla de Santa Ana para la ceremonia nupcial. A la llegada de los novios a Bellver, se formó el vistoso cortejo precedido de los cantos y bailes antiguos de Mallorca a cargo de la Agrupación Casa Oliver e integrados por los criados en traje antiguo y portadores de candelabros, las dieciocho bellísimas señoritas que formaron la Corte de Honor de la Reina del Almendro en Flor, con el bello traje de la antigua mujer ma-

balleros Hijosdalgo de la Nobleza de Madrid.

A continuación, los distinguidos invitados fueron obsequiados con un vino, seguido del «Sopar de Nocces», redactado en mallorquín y en los siguientes términos:

SOPAR DE NOCES

SOPA DEL REI EN JAUME DENTOI I ANFOSSOS D'ES TALLAT DE PENENT. A LA MALLORQUINA.
TORRADA DE CARNS DIVERSES EN ES CARBO D'ALZINA

GELAT D'ES PUIG MAJOR
TORTADA DE NOCES.

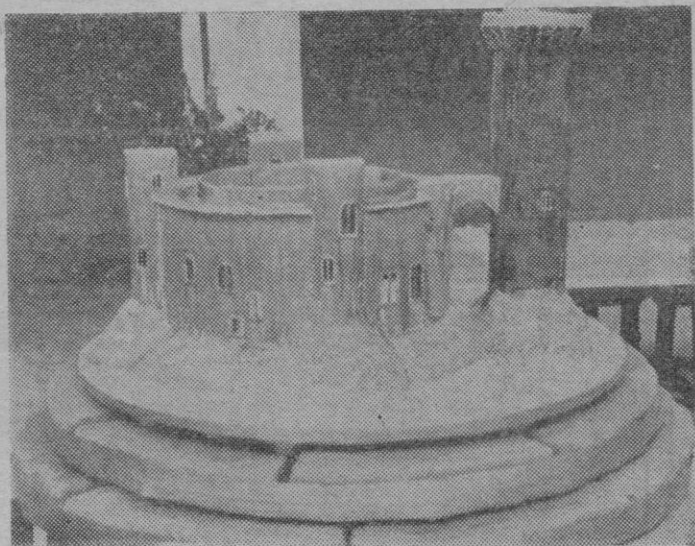
Los vins a base de un blanc «mig dolç», el Negre Reserva



EL DUQUE DEL INFANTADO, CAPITAN GENERAL DE BALEARES, DANDO LA MANO Y SALUDANDO PERSONALMENTE A LAS GENTILES SENORITAS DAMAS DE HONOR, AL IGUAL QUE MOMENTOS ANTES LO HICIERA TAMBIEN SU ESPOSA LA DUQUESA.



UNA DE LAS MESAS, DISPUESTA PARA LOS INVITADOS: TODO MALLORQUIN, USANZA ANTIGUA DE ESTA TIERRA, EFECTUADO PIEZA POR PIEZA PARA TAN SEÑALADA OCASION, SEGUN INVETERADOS CANONES ARTESANALES.



EL CASTILLO DE BELLVER, MOTIVO DE LA MONUMENTAL Y VERDADERAMENTE ARTISTICA «TORTADA DE NOCES».



UN POCO A MODO DE «SOUVENIR»: SIMPATIA DE LOS CONTRAYENTES, QUE QUISIERON POSAR CON LA AGRUCION FOLKLORICA QUE PUSO EN LA FIESTA LA NOTA DE LOS AIRES Y CANTOS ANCESTRALES DE LA ISLA.

TAGOMAGO
MAÑANA TARDE
BAILE CON
LOS ALAMOS

TICKET CONSUMICION 75 PTAS.

ORTEGA Y GASSET Y AMERICA

Por JOSE MIGUEL NAVEROS

He leído con verdadero interés la entrevista de Pedro Rodríguez a Corpus Barga, que ha regresado —de paso— a España cumplidos los ochenta y dos años de edad y después de una ausencia de más de treinta. En el mano a mano —o en el pico o pico estaría mejor dicho— entre estos dos hombres cabe destacar la referencia de Corpus Barga considerando como «suceso» la visita de Ortega y Gasset a América.

El primer viaje de Ortega y Gasset a aquel continente, año 1916, lo realizó invitado por la Institución Cultural Española de Buenos Aires para dictar un curso en la Facultad de Filosofía. Tenía Ortega entonces treinta y tres años y había publicado ya su «Vieja y nueva política» y «Las meditaciones del Quijote».

Inició su ciclo de nueve conferencias el 7 de agosto, en vísperas de que subiera al poder el primer Presidente argentino elegido por voto universal y obligatorio. Su éxito fue increíble. Exito que culminó con la conferencia pronunciada el 7 de diciembre de 1916, en el Instituto Popular de Conferencias del diario «La Prensa», donde dijo, calando profundamente en el alma del pueblo argentino: «Quien vinieron como yo desde fuera, aspire a aclararse los problemas de la vida argentina, así en lo colectivo como en lo individual, creo que deberá partir como de un hecho central de la desproporción enorme que existe entre la preocupación económica de nuestra sociedad y el resto de sus actividades».

El segundo viaje, año 1928, a doce años de su primera visita, por iniciativa de «Amigos del Arte» (viaje de «ocupación de Ortega» fue llamado por la Prensa argentina, frente al primero denominado de «conquistista»), Ortega y Gasset se empapó de argentinismo: peregrinó por almas y paisajes de este país hermano, buscando en la fecundidad del diálogo «la continuación, la pervivencia en el instante que va a llegar más allá del ahora». Ortega ya había mostrado esta preocupación argentina en su «Carta a un joven argentino que estudia filosofía» (1924). «La juventud argentina que conozco me inspira —¿por qué no decirlo?— más esperanza que confianza. No basta curiosidad para ir hacia las cosas: hace falta rigor mental para hacerse dueño de ellas. En las revistas y libros jóvenes que me llegan de Argentina encuentro —respetando algunas excepciones— demasiado énfasis y poca precisión. ¿Cómo confiar en gente enfática?... Son ustedes más sensibles que precisos, y, mientras esto no varíe dependerán ustedes íntegramente de Europa en el orden intelectual —único al que me refiero».

Dicta entonces Ortega el curso «El tema de nuestro tiempo» (El sexo-La edad de nues-

tro tiempo). Y de este viaje culmina su estudio fundamental sobre la Argentina escrito en 1929, incluido en EL ESPECTADOR, con el título «Intimidades: La Pampa... Promesas» y «El hombre a la defensiva».

Reflexiones éstas que abrirán áspera polémica de las juventudes argentinas, de las que se hará cargo en su artículo «Por qué he escrito el hombre a la defensiva». «Y si la Argentina ha contribuido a hacer mi vida —dice con profundidad y amor—, yo tengo que contribuir, bien que en la cuantía mínima posible a un escritor, a hacer la vida de la Argentina. ¿Sería contribuir a hacer la vida de la Argentina verbalizar elogios sobre ese país que a nadie interesarían ni a nadie convencerían?».

Por tercera vez volvió Ortega a la Argentina en el año 1939, nuevamente invitado por «Amigos del Arte», y allí residió hasta finales de 1941. Es ya el «maestro» nutrido de experiencia. Este viaje lo hizo en el vapor «Alcantara», desde Francia, donde vivía, y en el que viajaba también el general Vicente Rojo, retirado de su vida militar y dispuesto a dedicarse a la enseñanza de las matemáticas en América. Ahora Ortega dicta —al margen de conferencias aisladas— dos im-

portantes cursos: «El hombre y la gente» y «La razón histórica».

Recordemos el interés constante que a Ortega inspiró la vida espiritual de la Argentina y, en general, de Hispanoamérica. Personalmente se sintió vinculado con las principales figuras del pensamiento americano y fueron numerosos sus estudios sobre cuestiones intelectuales y psicológicas. Allí, como aquí, echó a andar bajo el sol con impetu siempre de adolescencia. Alegremente, animosamente, Regaló su palabra sin cesar, aquel su verbo andaluz, porque andaluz fue su niñez. Anduvo de niño Ortega por Málaga, donde estudió en el colegio de los jesuitas, cuando andaba también por ella Pablo Ruiz Picasso, aproximadamente de su misma edad. En los años del 90 al 900.

Realmente, Ortega fue un embajador de España por América, y esto ocupó en su vida un lugar de preferencia. De ahí la frase de Corpus Barga a Pedro Rodríguez, expresada y recogida con emoción: «El suceso que modernamente ha unido más a España con América fue la visita de Ortega y Gasset».

Y es que Ortega, español con dimensiones de hombre universal, fue filósofo y artista a un mismo tiempo. Hablaba gravemente, doctoralmente... y de pronto parecía que más que hablar cantaba. Era un exhibidor de metáforas, de palabras —las regalaba sin cesar—, que creó entre verdades filosóficas arrecifes imaginarios. Conquistó América seduciéndola con su verbo y, a la vez, entregándole su corazón. Lo que nadie hasta él había hecho.

REALISMO DE LAS ASOCIACIONES DE ACCION POLITICA

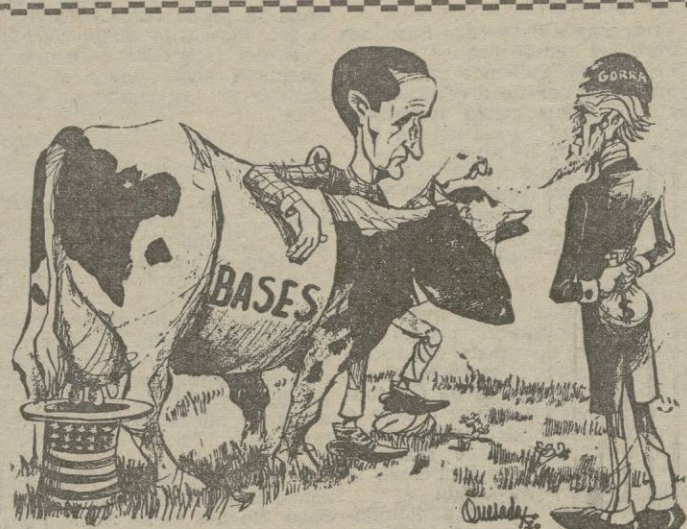
Las futuras asociaciones de acción política es la de recorrer un camino de convivencia democrática, genuinamente congruente con el sistema político español, igualmente alejado del monolitismo político que del partidismo disgregador. El planteamiento inicial de las asociaciones de acción, contenido en el Anteproyecto que deberá debatir el Consejo Nacional, está impregnado de un hondo realismo al servicio de este camino original, en el que todos debemos esforzarnos por avanzar cada día. Concretamente, se dice en el citado Anteproyecto, que «Todos los españoles mayores de 18 años podrán constituir o pertenecer a las Asociaciones de Acción política, sin discriminación alguna por razones de origen, sexo, religión o condición social».

Y decimos que este planteamiento es profundamente realista porque en él se contiene, prácticamente, una idea capaz, por sí sola, de abrir caminos superadores del partidismo. Nos referimos, claro está, a la no discriminación «a priori» entre los miembros de una asociación. En los partidos políticos clásicos, es normal que sus miembros tengan entre sí una gran homogeneidad de clase, económica, etc. Los partidos, en nuestro tiempo, no

son sino superestructuras políticas al servicio de intereses parciales. Las futuras Asociaciones de Acción Política, por el contrario, se constituirán en torno a fines de expresión de la opinión, de planteamiento de soluciones, de crítica a la acción concreta del gobierno, es decir, en suma, en torno a cuestiones de validez y de interés general. Los miembros de cada Asociación, por tanto, no lo serán en función de su clase social o de sus condicionamientos económicos, sino, por el contrario, en función de su vocación civil, en función de su interés por los problemas que a toda la comunidad afectan.

De otro lado, la edad mínima de 18 años para participar o constituir Asociaciones, proporciona a éstas una función de cohesión generacional. Será el fin último de cada Asociación, el motivo que la suscite, la meta que le da razón de ser, lo que convoque en su torno a hombres y mujeres de generaciones diversas. Hay aquí, sin duda, un interesante camino de soldadura entre la madurez y la juventud, un camino que hay que potenciar y hacer viable. Bastan pues estos dos rasgos, la no discriminación social y la extensión de edad para pertenecer a las Asociaciones de Acción Política, para advertirnos de su profundo realismo, preocupado por ensanchar y suscitar un cami-

no en la unidad, hacia una nueva plenitud democrática española.



LOPEZ BRAVO: Amigos, sí; pero la vaca, por lo que vale.

INVESTIGAR EN ESPAÑA

Se anuncia la próxima publicación de un Libro Blanco de la Investiga-

ción Científica en España. La noticia en sí, a la vista del balance que cabe establecer desde la creación, en 1939, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, organismo que ha centralizado la investigación oficial en España, resulta alentadora. Durante treinta y un años, las diversas promociones de investigadores se han lamentado de su escasez de medios, de la falta de atención que la sociedad ha mostrado hacia su labor, de sus limitadas posibilidades de acción. La herencia que el CSIC recibiera de la antigua Junta de Ampliación de Estudios se ha ido perdiendo con el tiempo, porque si bien han crecido instalaciones y edificios, ese crecimiento ha sido puramente vegetativo. Durante treinta y un años han surgido, esporádicamente, lamentaciones por la huida de cerebros a otros países, por la fuga hacia horizontes más propicios de los hombres que habían sentido la llamada de la investigación en España.

En septiembre y octubre del pasado año, parte del personal del CSIC, organizó unas «sentadas» como protesta por las condiciones en que se desarrollaba su trabajo. Gracias a las ayudas recibidas de empresas e instituciones extranjeras, gracias a los créditos obtenidos en el I Plan de Desarrollo, los laboratorios de los distintos centros que integran el Consejo han comprado máquinas y aparatos, han adquirido posibilidades de trabajo, pero siempre ha faltado la atención hacia las personas. Las plazas de investigadores que han ido convocándose en los últimos años no llegan al centenar. Y sólo gracias a las inquebrantable vocación de una serie de hombres ha podido continuarse la labor de prepa-

ración de nuevos investigadores, destinados a nutrir laboratorios de fuera de nuestras fronteras. Hoy, el CSIC tiene alrededor de un millar de becarios, de los que sólo un pequeño tanto por ciento puede ser absorbido por este organismo. Faltan asimismo estatutos que definan categorías acceso, promoción, deberes y derechos. Hoy, un investigador con grado de doctor y un historial de varios años de dedicación prácticamente exclusiva gana unas trescientas mil pesetas anuales. El resultado de la valoración que hace sólo un mes pidió la Asociación de Personal Investigador del CSIC sobre el trabajo científico efectuado por éste en el último decenio arrojaría, si se hiciera, cifras de auténtico rubor. Una gran parte de las posibilidades que el desarrollo científico de nuestro tiempo ofrece a los investigadores permanece aún lejos de nuestras posibilidades.

«Si no se toman medidas urgentes —decía no hace mucho el doctor don Luis Mateo López, presidente de la Asociación de Personal Investigador del CSIC—, es muy posible que para 1972 desaparezca el Consejo». Parece que esas medidas están, por primera vez en seis lustros, en camino. La publicación de ese Libro Blanco debe marcar una etapa trascendental, la de la toma de conciencia, por parte de los organismos competentes de la Administración, por parte de la sociedad española, de la importancia de la investigación de cara al presente y al futuro. La indudable mejora de la situación económica y social de nuestro país debe desembocar en una lógica y efectiva potenciación de la investigación española, actualmente en estado de necesidad.

El Dr. RENE KOVACS

A PARTIR DEL 1.º DE JUNIO TRASLADA SU DESPACHO A:

AVENIDA SINDICAL, SON DURETA, CON LOS MISMOS NUMEROS DE TELEFONO: 23 14 99 - 23 40 00

ANTENAS TAGRA WISI

PROYECTOS E INSTALACIONES

COLECTIVAS

JUAN CRESPI, 55 TEL. 234304

Dirección Técnica: Sr. Florit

CARTAS AL DIRECTOR

LOS CONTRIBUYENTES DE SANTA PONS

Con el ruego de su publicación, me permito dirigirle la presente carta abierta en relación al reportaje referente al Municipio de Calviá aparecido el pasado jueves, día 28, en la interesantísima Página diaria que con singular maestría escribe el admirado amigo Antonio Pizá.

Por lo que atañe al capítulo dedicado a Santa Ponsa, y sin entrar en absoluto en el contenido de las manifestaciones del Presidente de la Asociación de Vecinos y Propietarios de Santa Ponsa, quisiera únicamente concretar o ampliar su información en el sentido de que el emisorio que allí se está construyendo lo es a expensas de la ASOCIACION DE CONTRIBUYENTES DEL SANEAMIENTO DE SANTA PONS, que me honro en presidir. Esta última Asociación, formada por los industriales instalados en la Urbanización Santa Ponsa, se ha constituido este mismo año y está realizando —en estrecha colaboración con el Ayuntamiento de Calviá— la pertinente red de alcantarillado, estación dilaceradora y cuantas obras sean necesarias o convenientes para el saneamiento de la Zona, además del mencionado emisorio, con un presupuesto global muy próximo a los diez millones de pesetas.

Gracias, Sr. Director, por la amable acogida que espero dispensará a estas líneas y reciba mi más afectuoso saludo.

Guillermo Payeras Estrany, Presidente de la Asociación de Contribuyentes del Saneamiento de Santa Ponsa.

Hagan crecer en 20 días miles y miles de champiñones frescos



SIN SEMILLA, SIN ESTIERCOL UTILIZANDO UN RINCON DE SU PROPIA CASA - TERRENO - SOTANO ALMACEN - BODEGA - JARDIN

- UN DESCUBRIMIENTO CIENTIFICO ESPECTACULAR
- UN PASATIEMPO AGRADABLE CON PERSPECTIVAS DE BUENAS COMIDAS
- UNA POSIBILIDAD DE GANAR DINERO

PIDA INFORMACION ESCRIBIENDO A: AGROMA C. Angel Araño, 43 VILADECANS - Barcelona

MERCANCIA EN CONTAINERS

AGENCIA FIUS

SERVICIO DIARIO

BARCELONA

PALMA

Calle Llacuna, 110
Teléfono: 224.49.22

C/. Gremio de Transportes, s/n.
(Polígono Industrial)
Teléfono: 25 69 77 y 8



DEJA LA MARCA DEL DESEO EN TODO LO QUE LE RODEA

GAS Y ELECTRICIDAD, S.A. AVISO

Se pone en conocimiento de todos nuestros abonados y del público en general que, el próximo día 1 de Junio, festividad de la Virgen de la Luz, las oficinas permanecerán cerradas para el despacho al público; lo que se comunica a los efectos oportunos.

LA EMPRESA



Atalaya Deportiva

ACONTECIMIENTOS EN VERANO

Hubo una época en que cuando finalizaba la temporada del fútbol, para los deportistas se había acabado todo. Parecía como si el fútbol lo aglutinara todo y que los periódicos no pudiesen nutrir sus páginas más que con aquello que la gran masa deseaba. Había si un poco de tregua a la hora de hablar de ciclismo, porque entonces la Vuelta Ciclista a Francia se encargaba de cubrir por espacio de casi un mes las exigencias e inquietudes de los deportistas.

Es decir, que las masas deportivas se situaban en torno al deporte del fútbol primero, enlazaban con la Vuelta a Francia en el mes de julio y luego todo se quedaba ya para septiembre con su bagaje de noticias de calendarios, etc. etc.

Han variado notablemente las cosas. Ya no habrá descanso posible. Hoy nos interesa todo. No importa que en algunas convocatorias falte el nombre de España. Ya queremos saber como andan las cosas en casa del vecino y gustamos inclusive de hacer comparaciones.

Ahora mismo estamos abocados a los mundiales del 70 que han de disputarse en México. España ha sido eliminada, no va a participar en este certamen y no obstante los medios de información y de difusión de todo orden se movilizan para tener perfectamente informado a su público lector o simplemente auditivo. Todas las agencias tendrán sus enviados especiales y la Radio y la TVE han puesto al servicio de este acontecimiento mundial, todos los medios necesarios que son cuantiosos a fin de que el público esté debidamente informado y al minuto. Todos los partidos del Mundial 70 van a ser ofrecidos en directo por T.V.E. que llenará espacios importantes. Y hasta nosotros periódicos de provincias procuraremos estar al día, a fin de que nuestros lectores reciban pronto y perfectamente los más interesantes comentarios. Es decir que el Mundial 70 interesa de veras.

Pero no es solamente el fútbol lo que va a tener interés a la afición deportiva. Tendremos que asistir a las eliminatorias de la Copa Davis de tenis de este año, porque otra vez nuestros tenistas se están portando maravillosamente bien, demuestran estar en forma y en esta confrontación mundial tenemos algo que ver. Serán unas fechas en las que el tenis absorberá igualmente la atención de los deportistas.

Igualmente habremos de seguir atentos a los acontecimientos de la Vuelta Ciclista a Francia, por aquello de que en esta competición estarán de nuevo los más destacados ciclistas españoles. Y habremos pasado ya por el desarrollo de una Vuelta a Italia, la Vuelta a las seis provincias francesas, que tanto habrá importado a los españoles por la actuación de Luis Ocaña y finalmente ya, una mirada a la cosa puramente regional, que habrá de entroncarse nuevamente con el fútbol, por el desarrollo del Torneo Internacional denominado II Trofeo Ciudad de Palma en donde vamos a tener ocasión de admirar y aplaudir a los mejores equipos de Europa.

Y si nos está permitido, diremos que tampoco terminará aquí todo el interés deportivo de este verano de 1970, porque indudablemente para los mallorquines ha de tener interés el combate de boxeo que va a ser ofrecido, con la presentación ante nuestro público del fabuloso boxeador vasco Urtain, Campeón de Europa, cuya actuación está ya definitivamente decidida.

Buena perspectiva deportiva pues tenemos para este verano, donde el final de la competición de Liga habrá sido un soplo, pero cuyo augurio es por demás prometedor.

El verano de 1970 se nos presenta recargado de acontecimientos y todos muy prometedores por cierto.

MAÑANA CARRERA MIXTA ORGANIZADA POR C. C. DE PALMA

PUNTUABLE PARA LA CHALLENGE CANA PAULINE

A las 3 de la tarde tendrá comienzo esta carrera que organiza el C. C. Palma para corredores aficionados de 1.ª y 2.ª categoría dividida en dos sectores. El primero, en línea, tendrá el recorrido siguiente: Palma, El Arenal, Cabo Blanco, Lluchmayor, Algaida y Palma con llegada en el Velódromo de Tirador. Trazado llano, sin apenas dificultades en el que los rodadores tendrán que imponer su ley. El segundo sector se correrá en el Velódromo bajo la modalidad de persecución a la distancia de 5 km. (15 vueltas).

Los premios establecidos para esta carrera son los siguientes:

1. 2.000 Ptas. y Trofeo
2. 1.500 " " "
3. 1.000 " " "
4. 800 " " "
5. 700 " " "
6. 600 " " "
7. 500 " " "
8. 400 " " "
9. 300 " " "
10. 200 " " "
11. 200 " " "
12. 200 " " "
13. 200 " " "

No se puede hablar de favoritos para esta carrera, aunque habrá que tener en cuenta la velocidad de Caldentey y Bordoy, en un terreno que les favorece, junto a las cualidades de persecucionista de Hernández, y a Verdura flamante Subcampeón de Baleares de Montaña junto al Campeón Vallori, siempre aspirante al primer puesto. No obstante promete ser disputada tanto por la calidad de los participantes como por sus

ganas de victoria que pondrá muy difícil el primer puesto. El próximo domingo la U. C. Santa María organiza el I Trofeo Homenaje a Juan Juan dividida en dos sectores el primero de los cuales estará comprendido por el recorrido siguiente: Santa María, Consell, Alaró, Coll de Orient, Buñola y Santa María. 40 kms. de recorrido apto para los escaladores en el que Gelabert, el Derbi Capó y el Maden Crespo son los llamados a imponer su ley

en un terreno que les favorece. El segundo sector constará de un circuito urbano de 20 km. (20 vueltas). Recorrido fácil en el que solo el cansancio producido por el primer sector puede imponer separaciones. Habrá bonificaciones en las vueltas pares de 3, 2 y 1 segundos apto para los sprinters. Los premios, importantes suman la cantidad de 6.500 ptas. habiendo clasificaciones especiales para la montaña y los dos sectores.

JOYA NIGHT CLUB

CA'N PICAFORT

Carretera Artá (junto Hotel Gran Vista)

CADA NOCHE BAILE CON

Los Romantics y Grupo 68

Domingo tarde a las 6

GALA JUVENIL

Precios populares

La presencia de José Luis Saso en Palma y el próximo Torneo de Juveniles, son preocupaciones en el «Mallorca»

Lo que nos dice el Gerente del Club D. Gabriel Planas

Como decíamos hace algunas fechas el Mallorca se entrenaba pero sin una preocupación fija. No tenía ningún compromiso deportivo que cumplir, no tenía nada inmediato que realizar, pero si el deber de finalizar la temporada cumpliendo cual corresponde, todos los capítulos y cláusulas de los correspondientes contratos. El equipo del Mallorca pues, ha seguido entrenando a las órdenes de Barinaga en espera de los acontecimientos.

Desde anteanoche, se encuentra en Palma el que fuera entrenador del Mallorca y más tarde del Real Valladolid, José Luis Saso.

No. No hemos hablado con Saso. Tampoco con el presidente mallorquinista. Lo único que sabemos es que conforme estaba anunciado Saso llegó a Palma y se instaló en el Hotel que le había sido asignado.

Presentar a José Luis Saso nos parece del género tonto. Le conocemos todos. Sabemos que es un gran conocedor de los futbolistas, pero a ciencia cierta ignoramos cual va a ser su misión en Mallorca a partir de ahora.

—¿Ha firmado Saso?

—Suponemos que no. Es más, sabemos que no, porque el gerente del Club decano Gabriel Planas así nos lo manifestó ayer por la tarde.

—¿Firmará?

—Es pregunta que se queda sin respuesta, porque el propio Gabriel Planas no puede contestarla. Esta es cosa muy personal del Presidente, dependerá de los contactos personales que se tengan o se hayan tenido, pero nada más. En todo caso —dice Planas— primero tendría que liquidarse lo de la presente temporada.

Entendemos que esta liquidación se refiere al asunto entrenador que está vinculado por contrato al club hasta el mes de junio. Pero ¿Se acabará hoy o mañana este contrato?



—Nosotros diríamos que no. No porque Barinaga no quiera o no lo desee. A lo mejor le resultaría más agradable veranear junto a los suyos en la península. Además, aquí ya pocas cosas tendrá que hacer. Pero a lo mejor los directivos del club decano desean que Barinaga agote hasta el último minuto de su contrato y nada más.

—¿Tu crees —le preguntamos a Planas— que esto es lo más interesante?

—Pero Planas enmudece, no se explica, tiene otros asuntos que le preocupan más.

—¿Qué asunto es ese que tanto te preocupa?

—Pues mira no quisieramos de ninguna manera fracasar en el asunto de los Juveniles. Consideramos muy importante el desarrollo de este Torneo en el que van a verse muchachos muy interesantes.

Y aquí es donde vemos nosotros importante la presencia de Saso. No nos lo ha dicho Planas, pero hemos querido pasarnos de listos y adwinario. Tal vez Saso que como decimos es un conocedor sea el hombre indicado para observar a todos los jugadores que

intervendrán en la competición para decir su opinión y saber si hay algo que realmente interese al club decano. Nos parece muy bien esta medida, si es que realmente obedece a eso, pero sobre todo lo que nos parece bien, es que la inquietud en el Mallorca comience desde ahora y no más adelante, cuando ya las cosas no tengan ningún remedio.

A Planas, el Gerente del Mallorca, parece importarle el éxito del desarrollo del Torneo de Juveniles. No pensamos igual. El momento, José Luis Saso, no se preocupa de medallas y Trofeos para premiar a los ganadores. Nos

PLASTVCOM

LA CASA DEL SUBMARINISTA

LONJETA 23

Cambiamos su fusil usado por un COPINO

ANTENAS SINGLE (ZARAGOZA)

COLECTIVAS PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS OFICINA TECNICA

(Material aprobado por homologación de Laboratorio Central de Radiodifusión y Televisión) INSTALACIONES GARANTIZADAS

Representante para BALEARES: Miguel Calvo Font

SAN MAGIN, 166 TEL. 23 20 28 PALMA

EL PROXIMO DOMINGO A LAS 5:30

EN EL NUEVO CAMPO «ES REVOLT»

C.D. MONTUIRI - C.D. ESPAÑA

Montuiri. (Crónica de nuestro corresponsal informativo). — El próximo domingo a las 5,30 de la

tarde contendrán en el Nuevo Campo «Es Revolt» de nuestra localidad el equipo local C. D. Montuiri y el «España» de Lluchmayor, en partido correspondiente al campeonato de primera regional.

Este encuentro, último de tan duro, competido e interesante campeonato de primera regional, ha despertado gran atención en nuestra villa. La causa principal es la buena campaña que el equipo montuiriense está llevando en su primera regional, categoría en la que no militaba desde hace bastantes años. Cinco son los partidos que lleva imbatidos el once rojiblanco y sus resultados son realmente valiosos: En casa empató contra el Independiente y ganó el pasado domingo por 3-0 al Alaró en un buen encuentro empató en el campo del Constancia (hazaña que sólo ha conseguido el líder Poblense), y venció en Lloseta por 1-2 y el jueves pasado, festividad del Corpus volvió a ganar fuera, esta vez en Binisalem por 1-3.

Podrá servir este partido como homenaje a la extraordinaria campaña que el C. D. Montuiri ha desarrollado por lo que serán muchos los que se personarán en el Nuevo Campo «Es Revolt» para aplaudir a sus jugadores en justo homenaje, va que son dignos merecedores de ello.

Actualmente, el Montuiri cuenta con tres puntos positivos y caso de vencer el próximo domingo quedaría en un meritorio octavo lugar, puesto que ni los más optimistas hubieran vaticinado.

En el transcurso, antes y después del encuentro se soltarán fuegos artificiales y una vez finalizado el partido en el local social del Club se ofrecerá a todas las socios jugadoras y simpatizantes un vino especial en conmemoración de la brillante temporada que el domingo finalizará.

¡Mallorca entera la aclama con entusiasmo!

METROPOLITAN PALACE

2.ª SEMANA TRIUNFAL

QUO VADIS



Un espectáculo de una grandiosidad insuperable

¡VEALA EN SUS ULTIMOS DIAS!

Horario del film: 3'10, 6'20, 9'30

(Autorizada para todos los públicos)



MEXICO 70

A partir de mañana, el máximo acontecimiento deportivo mundial, es la competición futbolística «Jules Rimet», que se disputará en Méjico. Allí a España la llaman «la gran ausente». Parece incomprensible que no figure en los octavos de final. Este campeonato destaca por el match Europa - América. Representan a nuestro continente: Rusia, Bélgica, Italia, Suecia, Rumanía, Inglaterra, Checoslovaquia, Bulgaria y Alemania.

Y por América: Méjico, El Salvador, Uruguay, Brasil, Perú.

No puede tenerse muy en cuenta a Israel y Marruecos.

Parece indudable, por mayoría de equipos, que los europeos obtengan mejores resultados, teniendo en cuenta, además, que los favoritos máximos son: Inglaterra, Brasil y Alemania.

Cada día, en esta página, ofreceremos a los lectores, al margen de las noticias directas recibidas a través del teletipo y que se insertarán en otro lugar, anécdotas, curiosidades, opiniones de los colegas españoles desplazados a Méjico, ofreciendo el momento de juego y forma y características de las selecciones que van a competir en cada jornada.

LOS MUNDIALES

ANTERIORES

Los resultados en los cuatro primeros puestos, de los Mundiales disputados hasta el momento, han sido:

1930. En Uruguay:

1. Uruguay.
2. Argentina.
3. Estados Unidos y Yugoslavia.

1934. En Italia:

1. Italia.
2. Checoslovaquia.
3. Alemania.
4. Austria.

1938. En Francia:

1. Italia.
2. Hungría.
3. Brasil.
4. Suecia.

1950. En Brasil:

1. Uruguay.
2. Brasil.
3. Suecia.
4. ESPAÑA.

1954. En Suiza:

1. Alemania.
2. Hungría.
3. Austria.
4. Uruguay.

1958. En Suecia:

1. Brasil.
2. Suecia.
3. Francia.
4. Alemania.

1962. En Chile:

1. Brasil.
2. Checoslovaquia.
3. Chile.
4. Yugoslavia.

1966. En Inglaterra:

1. Inglaterra.
2. Alemania.
3. Portugal.
4. Rusia.

(Teniendo en cuenta que la copa de oro «Jules Rimet» para pasar a ser propiedad debe ser conquistada tres veces, conseguirían el preciado trofeo, si lograrán la victoria en la final de Méjico: Italia, Brasil y Uruguay.)

ESPAÑA EN ESTOS

CAMPEONATOS

El historial de la selección española en los Mundiales es como sigue:

1934. (ITALIA)

- | | |
|-----------------|-----|
| ESPAÑA — Brasil | 3-1 |
| ESPAÑA — Italia | 1-1 |
| España — Italia | 0-1 |

1950. (BRASIL)

- | | |
|-------------------------|-----|
| ESPAÑA — Estados Unidos | 3-1 |
| ESPAÑA — Chile | 2-0 |
| ESPAÑA — Inglaterra | 1-0 |
| ESPAÑA — Uruguay | 2-2 |

ESPAÑA — Brasil 1-6

ESPAÑA — Suecia 1-3

1962. (CHILE)

- | | |
|-------------------------|-----|
| ESPAÑA — Checoslovaquia | 0-1 |
| ESPAÑA — Méjico | 1-0 |
| ESPAÑA — Brasil | 1-2 |

1966. (INGLATERRA)

- | | |
|--------------------|-----|
| ESPAÑA — Argentina | 1-2 |
| ESPAÑA — Suiza | 2-1 |
| ESPAÑA — Alemania | 1-2 |

EL MAYOR EXITO FUE

EN BRASIL

Es indudable que el mayor éxito español en la Copa del Mundo, fue alcanzado en Brasil.

Hubo debut en Italia, donde los árbitros, según los cronistas de entonces, jugaron malas pasadas a nuestro equipo influenciados por los «tifosos».

Según relata Juan Ignacio Viota, de la agencia Pyresa documentadísimo en este tipo de reportajes, en Génova imprimiendo gran velocidad apoyada en un fútbol bini ligado, España se deshace con holgura de los malabaristas brasileños. El primer tanto lo consiguió Iraragorri, de penalty, y el segundo y tercero fueron obra de Lángara a pases de Gorostiza y Lecue, respectivamente.

Los tres tantos se marcaron en la primera mitad. En la continuación, Leónidas obtiene el tanto del «honor». Pocos minutos después es sancionado el equipo hispano con un penalty. Lo tira Leónidas, pero Zamora detiene el balón maravillosamente. Termina el encuentro con el resultado de tres a uno.

España alineó a los siguientes jugadores: Zamora, Ciriaco, Quincoces, Cilaurren, Muguerza, Marculeta, Lafuente, Iraragorri, Lángara, Lecue y Gorostiza.

Cuatro días después, en Florencia, en cuartos de final, se iba a celebrar el primero de los encuentros entre España Italia. El juego veloz y codicioso de nuestros jugadores sorprendió a la afición y a los mismos jugadores trasalpinos. A los treinta minutos, Luis Regueiro remata duro y cruzado un pase de Lángara y consigue el primer tanto.

Zamora se alza como un coloso, pero faltando un minuto, Ferrari arrolla al meta hispano con la colaboración de varios compañeros, y todos llegan al fondo de la red junto con el balón. Las protestas de los españoles no valen de nada y el árbitro belga, Baert, concede el gol. Es el empate.

En el segundo tiempo es anulado un gol a Lafuente. Los italianos se imponen violentamente en el terreno de juego. Monti se proclamó como el rey de los goles. Termina el partido en empate y se juega una prórroga de media hora, con las mismas características. Nuestro equipo va perdiendo efectivos por las «caricias» de los italianos.

Zamora acaba el encuentro con un ojo materialmente cerrado, y tienen que ser curados de lesiones más o menos graves, Ciriaco, Quincoces, Fedé, Lafuente, Iraragorri, Lángara, Regueiro y Gorostiza.

Los españoles que se alinearon y lograron el derecho a un nuevo partido fueron: Zamora, Ciriaco, Quincoces, Cilaurren, Muguerza, Fedé, Lafuente, Iraragorri, Lángara, Regueiro y Gorostiza.

Mejora el nuevo del equipo español, Basora marca el primer tanto a los diecisiete minutos y Zorra en un alarde de facultades, consigue el segundo a los treinta pero le es anulado el tercero cuando finalizaba el partido. España, con este dos a cero, se afirma en el primer puesto de su grupo, puesto que quedó confirmado en el Estadio de Maracaná, el dos de julio, frente a Inglaterra.

Es este un partido de poder a poder, con mejor juego de conjunto de los británicos frente a la inspirada improvisación de los españoles, que hacen recordar a los aficionados que la «juarria española» no es un mito. Panizo se lesiona antes del descanso, al que se llega con empate a cero. A los tres minutos de la segunda mitad, una jugada comenzada por Ramallets, termina con un remate fulminante de Zorra, que logra el único tanto del encuentro, acogido con entusiasmo por los cien mil espectadores presentes.

Consiguieron esta memorable victoria sobre Inglaterra los siguientes jugadores: Ramallets; Alonso, Parra, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades;

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

rrado, y tienen que ser curados de lesiones más o menos graves, Ciriaco, Quincoces, Fedé, Lafuente, Iraragorri, Lángara y Gorostiza.

Los españoles que se alinearon y lograron el derecho a un nuevo partido fueron: Zamora, Ciriaco, Quincoces, Cilaurren, Muguerza, Fedé, Lafuente, Iraragorri, Lángara, Regueiro y Gorostiza.

UN DRAMATICO

DESEMPATE

Al día siguiente y en el mismo campo de Florencia, nueva confrontación. España tiene que echar mano, de siete suplentes y presentar un auténtico equipo de circunstancias: Nogués; Zabalo, Quincoces; Cilaurren, Muguerza, Lecue; Ventolrá, Regueiro, Campanal, Chacho y Bosch.

A los once minutos, Orsi, otro argentino como Monti, consigue el único gol del partido. Una vez más la parcialidad del árbitro, el suizo Marcet, iba a consentir la violencia de los italianos, que mermaron física y numéricamente el conjunto español, empezando por Bosch, para seguir con Chacho, Luis Regueiro y el mismo Quincoces, que volvió a erigirse en firme valladar, pees a sus lesiones.

El equipo español fue la auténtica revelación del torneo, en el que los campeones necesitaron dos encuentros y la ayuda de sus seguidores, y árbitros para dejarle fuera de combate.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

España, «la gran ausente»

Más tarde, la Segunda Guerra Mundial interrumpió la celebración de la Copa del Mundo y así, la cuarta edición se celebró en Brasil, en 1950. España se ganó el derecho a estar presente en la fase final al eliminar a Portugal: 5-1 en Madrid y 2-2 en Lisboa.

EN BRASIL

Inglaterra es designada cabeza de serie en el segundo grupo, en el que están Estados Unidos, Chile y España. No lo pasaron muy bien nuestros seleccionados contra el «modesto» conjunto norteamericano, pese a que ganaron por 3-1. Los primeros en marcar fueron los yanquis por mediación de Galtyens, con cuyo resultado finaliza la primera parte, tras ser anulado un gol de Igoa.

En la continuación, los españoles serenaron su juego y ponen coto a la meta de Borghic, quien realiza muy buenas pases. España se adueña del campo pero hasta los treinta y seis minutos Igoa no consigue la igualdad. Tres minutos después, Basora a pase de Gainza logra el segundo gol y cuando faltaba un minuto, Zorra se anotó de forma impresionante el tercer tanto hispano.

La alineación española fue: Eizaguirre; Alonso, Antúnez, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades, Basora, Hernández, Zorra, Igoa y Gainza.

Cambio de alineación frente a Chile: Salen: Ramallets; Alonso, Parra, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades, Basora, Igoa, Zorra, Panizo y Gainza.

Mejora el nuevo del equipo español, Basora marca el primer tanto a los diecisiete minutos y Zorra en un alarde de facultades, consigue el segundo a los treinta pero le es anulado el tercero cuando finalizaba el partido. España, con este dos a cero, se afirma en el primer puesto de su grupo, puesto que quedó confirmado en el Estadio de Maracaná, el dos de julio, frente a Inglaterra.

Es este un partido de poder a poder, con mejor juego de conjunto de los británicos frente a la inspirada improvisación de los españoles, que hacen recordar a los aficionados que la «juarria española» no es un mito. Panizo se lesiona antes del descanso, al que se llega con empate a cero. A los tres minutos de la segunda mitad, una jugada comenzada por Ramallets, termina con un remate fulminante de Zorra, que logra el único tanto del encuentro, acogido con entusiasmo por los cien mil espectadores presentes.

Consiguieron esta memorable victoria sobre Inglaterra los siguientes jugadores: Ramallets; Alonso, Parra, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades;

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.

En 1938, la Guerra civil española impidió a nuestros jugadores estar presentes en el Mundial que se disputó en París.



Sandro Mazzola.— El cerebro del Inter ha encontrado, por fin, su puesto en el «squadra azzurri», donde su juego, por afinidad con el de Gianni Rivera, no ha brillado todo lo alto que el prestigio de Mazzola requiere.

Basora, Igoa, Zorra, Panizo y Gainza.

EMPATE CON LOS

CAMPEONES

Ya en la fase final el primer encuentro es contra Uruguay, equipo que, días después, se proclamaría campeón mundial. Sólo pudo conseguir un empate a dos frente a España, y en última instancia, Dominio alterno con peligrosas internadas de ambas delanteras y más dureza de la defensa uruguaya.

Llueve fuerte. El primer tanto es obra de Gigghia, pero a los treinta y siete minutos, Ramallets saca en largo, recoge la pelota Gainza, corre por su línea y hace un pase sobre el centro. Basora que llega imitado remata de cabeza a los mallas.

No se han repuesto aún los uruguayos y Molowny dribla a varios contrarios y sirve en «bandeja» a Basora para que éste marque el segundo tanto y con dos a uno finaliza la primera parte. En la segunda mitad, los celestes no se entregan pero la resistencia española es magnífica hasta que a los veintiseis minutos, Obdulio Varela, desde muy lejos, sorprende a Ramallets y consigue la igualdad.

Formó el equipo hispano: Ramallets; Alonso, Parra, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades; Basora, Igoa, Zorra, Molowny y Gainza.

Frente a Brasil, en cambio, apenas existió el equipo español, en un partido jugado en el Estadio de Maracaná, con cerca de 200.000 espectadores. La debacle hispana comenzó en una jugada desafortunada de Parra, al marcar en propia meta el 1-0 brasileño. El virtuosismo carioca brilló en todo su esplendor.

El primer tiempo terminó con tres a su favor, marcados, por Parra (propia meta), Jair y Chico. En la continuación Chico, Ademir y Zinho ponen el marcador en un desolador seis a cero. Pero Igoa salva el honor español al marcar en el minuto veintisiete.

España presentó la siguiente alineación: Ramallets; Alonso, Parra, Gonzalvo II; Gonzalvo III, Puchades; Basora, Igoa, Zorra, Panizo y Gainza.

Desmoralizado el conjunto hispano, se enfrenta a Suecia para el tercer puesto. Los suecos, más fuertes y con mejor fondo, se imponen al ya débil equipo español, que no se repone. Los delanteros no acaban de enlazar con las líneas defensivas y Panizo se resiente de la lesión que sufrió ante Inglaterra, pasando a ser una figura decorativa. El primer tiempo termina con dos a favor favorable a los suecos, que aún se adelantan con otro tanto más en la continuación. Reaccionan los españoles y aunque dominan territorialmente sólo consiguen un gol, por mediación de Zorra.

En este último partido del Mundial 1950, España sacó a los siguientes hombres: Eizaguirre; Asensí, Parra, Alonso; Silva, Puchades; Basora, Hernández, Zorra, Panizo y Juncosa.

ELIMINADOS EN

UN SORTEO

En 1954, España quedó eliminada por Turquía en la fase previa, en el tristemente famoso sorteo celebrado en Roma. El «sorteo del bambino», como se ha dado en llamarle, abrió las puertas del Mundial a Turquía y cortó el camino de los españoles.

Cuatro años después, nuestra selección sufrirá un nuevo tropiezo, en la fase previa. Incluida en el grupo con Suiza y Escocia, el empate frente a los primeros, en Madrid, nos cortó toda posibilidad de acudir a la fase final de Suecia. El desquite, en Lausana, ganando a los helvéticos por 4-1, no valdría de nada puesto que los escoceses batieron a los helvéticos en los dos partidos, con lo que se clasificaron para la fase final en donde Brasil se anotó su primer triunfo mundial.

H. H. + H. C.

El binomio Helenio Herrera-Hernández Coronado, no tuvo suerte con la selección española en Chile, en 1962. España era uno de los conjuntos favoritos, pero la realidad fue otra sobre el terreno de juego. Frente a Checoslovaquia, la selección española dio uno de los más lamentables espectáculos de su vida deportiva, jugando sin cohesión, yendo cada uno por su lado. Era el primer partido, la primera derrota por 1-0, y ya se descartaba toda posibilidad de clasificación a nuestro conjunto.

En la selección española han sobrado cuatro hombres, se escribe: «Hernández Coronado, Helenio Herrera, Garay y Eugenio Martínez».

Defendieron nuestros colores en este triste partido: Carmelo; Rivilla, Reija, Segarra; Santamaría, Garay; Del Sol, Puskas, Martínez Suárez y Gento.

Helenio Herrera ante el partido contra México, exige a los jugadores el máximo esfuerzo en honor del deporte español. «Lo ocurrido frente a Checoslovaquia» (Continúa en la pág. siguiente)

AQUÍ esja ARPO



—Particularmente al jugador de fútbol que lo tengo más simpáticas es a Bobby Moore. ¿Y tú?...

ASAMBLEA DE CAPITANES DE YATE

DIO COMIENZO AYER EN NUESTRA CIUDAD



Tal como estaba anunciado, ayer dió comienzo en nuestra ciudad, la Asamblea Anual de capitanes de yate. Muchos de los asambleístas llegaron en sus propios barcos. A mediodía, en los salones del Club Náutico de Palma, se dió la bienvenida a todos los capitanes, siéndoles ofrecido un aperitivo por el Presidente de la Junta Nacional don José Luis Pérez-Albert, al que vemos en la fotografía de Terra-

des, con otros anfitriones. Es de destacar la presencia de dos damas y una señorita que ostentan el título de capitán de yate. Después de almorzar, se efectuó, en autocar, una visita turística y, a las ocho de la noche, los capitanes Planas —el conocido doctor y esposa— ofrecieron un coctel a todos los asambleístas, en el Hotel Son Vida.

El programa para hoy es el siguiente. A las 11 horas.— Vi-

sita al Castillo de Bellver.

A las 13.15.— Recepción en el Ayuntamiento ofrecido por el Alcalde.

A las 17.— Junta General ordinaria en el Club Náutico.

A las 22.— Gran Cena de Hermandad Náutica de Gala en el Hotel Son Vida con imposición de condecoraciones y nombramientos y con asistencia de las Autoridades. Ingreso de los nuevos.

BALONCESTO

UNA AVANZADILLA DEL BARCELONA YA LLEGO ANTEAYER A MANACOR

GRAN EXPECTACION PARA LOS PARTIDOS QUE SE JUGARAN HOY Y MAÑANA

Hoy, sábado, es la fecha indicada para el comienzo del Torneo cuadrangular a disputar en Manacor, con los equipos del Barcelona, Perlas, Palma y combinado mallorquín.

Esta mañana habrá llegado el grueso de la expedición barcelonista, si bien una avanzadilla llegó el jueves a Porto Cristo, siendo los llegados el señor Sadurni, Administrador de las secciones deportivas del club azulgrana y el jugador Sanjuan, al como José Noguera, el destacado pescador submarinista, máxima figura de esta especialidad en Cataluña. Los tres se adelantaron y desde el jueves disfrutaron del buen tiempo en Porto Cristo, en espera de estos encuentros que han de disputarse hoy y mañana y para los que el Barcelona viene dispuesto a hacerse con el primer puesto y optar por tanto al magnífico Trofeo del Ayuntamiento de Manacor, que también entregará otros a los tres restantes clasificados.

La actuación del Barcelona ha despertado general expectación, ya que en sus filas figuran destacados jugadores y por tanto es lógico que los aficionados quieran ver jugar a estas figuras del baloncesto español, que están dirigidas por el buen preparador Javier Anua, uno de los mas destacados técnicos del baloncesto español. Es muy posible, que si llega con tiempo suficiente, asista a los partidos de hoy y mañana el seleccionador nacional don Antonio Díaz Miguel, que como es sabido se desplaza a la isla para dirigir un curso de preparadores provinciales.

El equipo del Perlas ha extremado su preparación en estos días y todos sus componentes esperan tener una actuación que deje satisfechos a sus numerosos seguidores. Lo mismo podríamos decir del Palma, que también se presenta con aspiraciones y también el combinado aspira a no quedar el último y hasta figurar en uno de los primeros lugares. Anoche tuvo lugar la última sesión de entrenamiento del com-

binado y en todos sus componentes se puede apreciar en dejar en buen nombre los colores representativos que se les han confiado.

Como es sabido, a las ocho de la noche de hoy, se procederá al sorteo para emparejar los adversarios del primero y segundo partidos, para después mañana, enfrentarse en primer lugar los dos perdedores y finalmente los dos vencedores de hoy, comenzando el primero de estos encuentros del domingo, a las seis de la tarde.

En la jornada de hoy, aparte los dos encuentros de baloncesto,

con anterioridad se disputarán dos partidos de fútbol en el mismo recinto. A las cuatro y media, jugarán el segundo y tercer clasificados del Torneo de Peñal o sea Sa Volta y Bar Eolo y a continuación se enfrentarán los veteranos de Manacor y los de Palma, existiendo una entrada única para los dos deportes y cuyo importe íntegro será destinado a incrementar la campaña a beneficio de los subnormales.

Un atractivo programa el de hoy y mañana en Manacor, que a no dudar habrá de ser presenciado por numerosos aficionados. TONY

DESDE INCA

MAÑANA, DESPEDIDA Y HOMENAJE A MIGUEL GUAL

Dos actos singulares concurren en el encuentro que mañana domingo disputarán en el Nuevo Campo de Inca los equipos del Constancia y Binisalem. Por una parte, cabe destacar el carácter benéfico del encuentro, toda vez que la recaudación toda será entregada a la "Casa Hospicio" de nuestra ciudad.

Por otra parte, será rendido homenaje y despedida al jugador Miguel Gual, toda vez que será éste el último encuentro oficial que disputará defendiendo la camiseta blanca. Próximamente debe incorporarse al Real Madrid.

Miguel recibirá de manos del presidente señor Amer, la insignia de oro del club, como justo premio por haber llegado a la internacionalidad en la categoría juvenil. Medida ésta que se adoptará con todos aquellos mu-

chachos que perteneciendo al Constancia, logren los entorchados de internacional.

Como se verá, no exageramos en lo más mínimo al decir que concurren dos actos singulares en el encuentro de mañana. Es más, nosotros estamos por asegurar, y así tendría que ser, visto el fin perseguido por la directiva blanca, que el Nuevo Campo de Inca presentará una bonita entrada.

ALARO, 2; CONSTANCIA, 3

Muchos nervios en el encuentro disputado el pasado jueves, festividad del Corpus Christi, entre los equipos del Alaró y Constancia.

Desde un principio el equipo visitante demostró una mejor clase, una mayor preparación y un mejor estar en el terreno de juego; circunstancias éstas que hicieron que desde un principio la victoria constante estuviera poco más a menos que asegurada.

No obstante sería el Alaró quien se adelantaría en el marcador, después de culminar sus delanteros una excelente jugada del ex-constante Martín. A partir de este momento los ánimos locales se caldearon a base de bien, por lo que nos fue dado presenciar toda clase de trucos ortodoxos.

No obstante minutos después sería Oliver quien establecería el empate a un gol, siendo acto seguido Gual quien lograría el segundo tanto. Con este resultado 1-2 finalizará la primera mitad.

En la continuación siguió la misma tónica, anotándose ambos conjuntos un nuevo tanto, estableciendo Tugores el 1-3 y Martín el 2-3, en una jugada en que el guardameta Serra resultaría lesionado, teniendo que ser retirado del terreno de juego.

El equipo vencedor presentó la siguiente alineación:

Serra; Perelló, Fuster I, Llompart I; Palau, Rotger; Oliver, Gual, Llompart II, Fuster II, Madaula (Tugores).

Andrés QUETGLAS

BODA o BANQUETE

SOLICITE PRESUPUESTO SALONES PRIVADOS DE TODOS LOS TAMAÑOS. CRISTINA - PALMA HOTEL

MEXICO 70

(Viene de la página anterior) vaquía —dice— es un misterio sin explicación posible, e introduce cambios frente a los mexicanos. Se alinean: Carmelo; Rodri, Santamaría, Gracia; Verges, Pachín; Del Sol, Peiró, Puskas Suárez y Gento.

Tampoco convenció nuestro equipo. La delantera estuvo desangelada sin ligazón, muy parca en el tiro y apenas entró en el área. Marcó apenas en tanto del partido Peiró, a pase de Gento. Uno de los cronistas españoles, enviado especial, escribía: «Continuará Del Sol en el campo galopando en la tierra de nadie, como un intruso sin misión sin función, sin sitio? Los designios de don Pablo Hernández Coronado son también inescrutables...».

Y llega el partido con Brasil. España presentó una alineación revolucionaria. Forman: Araquistáin; Rodri, Echeverría, Gracia; Verges, Pachín; Collar, Adelarado Puskas, Peiró y Gento.

Nuestro equipo realiza un primer tiempo sensacional, en el que se adelantó en el marcador por mediación de Adelarado. La defensa, bien apoyada por la media, muestra una fortaleza desconocida en nuestra selección. La juventud se ha impuesto a los veteranos (entre los que cabe incluir a Di Stéfano que no llegó a jugar ningún partido alegando una lesión). Pero dos genialidades de Amarildo (sustituto de Pelé) en la segunda parte, aprovechando los dos únicos descuidos de nuestro equipo dieron la victoria a Brasil.

La actuación de nuestros jugadores en Chile la podemos resumir en la siguiente frase que se escribió entonces: «Al catastrófico binomio no le faltarán razonamientos y excusas para justificar nuestra eliminación». EL MISMO ERROR

Y llegamos a la octava edición de la Copa del Mundo, celebrada en Inglaterra, en donde Villalonga vuelve a caer en el mismo error del anterior binomio, al traer a los «italianos» a la selección. Igual que en Chile, se dió cuenta de su error en el último encuentro, cuando ya nuestra eliminación estaba poco menos que sentenciada.

«Fue un gran error —declararía Benito Díaz— depositar la confianza en hombres que no tenían ambición, en perjuicio de unos jóvenes con muy buenas cualidades y llenos de una moral a toda prueba».

En el primer partido frente a Argentina se alinearon: Iribar; Sanchis Gallego, Eladio; Pirri, Zoco; Ufarte Del Sol, Peiró, Suárez y Gento.

Los argentinos, que demostraron ser unos firmes candidatos al título se adelantaron al marcador por mediación de Artime. Pirri logró la igualdad y el mismo Artime remacharía la victoria criolla. Los tres tantos fueron conseguidos en la segunda mitad en un espacio de trece minutos.

El segundo encuentro nos enfrenta a los helvéticos. Villalonga saca el siguiente equipo: Iribar; Sanchis, Gallego, Zoco; Reija Pirri; Del Sol, Suárez, Amancio, Peiró y Gento.

Se ganó por 2-0, pero tampoco convenció el conjunto hispano. Sanchis en jugada personal, abrió el marcador y Amancio, en la segunda parte, obtuvo el resultado definitivo. A través de los noventa minutos quedó muestra evidente de la falta de cohesión del conjunto.

Y así, en el último partido, en el que se jugaba la clasificación frente a los alemanes, se decidió, como ya ocurría en Chile por hacersaltar al campo un equipo «nuevo». Forman: Iribar; Sanchis, Gallego, Reija; Glaría, Zoco; Amancio, Adelarado, Marcelino Fusté y Lapetra.

Cambió por completo con los nuevos, el sistema de juego español y Fusté a los veinticuatro minutos se adelantaba en el marcador. La esperanza era grande y se pensaba que los errores anteriores podían paliar se aún pero el gozo español se vino abajo cuando Emmerich lograba la igualdad, y en el segundo tiempo, Seelz conseguía el segundo gol que habría de ser el de la derrota española.

Cayó nuestro equipo con honra, pero con el desconsuelo de no haber sabido sacar provecho de la lección de Chile. Fueron los mismos hechos e iguales motivos los que decidieron nuestra eliminación.

Y siguiendo la línea de errores, España fue eliminada esta vez en la fase previa del mundial-70 que comenzará mañana. Presentar un equipo típicamente defensivo en un encuentro en que se jugaba el todo por el todo en Bélgica, no creemos que era lo más indicado si se preteridía ganar el billete para México, billete que, con empuje y fuerza, consiguieron los belgas.

PUNTO FINAL... POR HOY

Y vamos a poner punto final, con varias notas curiosas de última hora:

- Onofre, al que se consideraba el motor del equipo mejicano, en un encuentro con Alejandro, en un partido de entrenamiento, resultó seriamente lesionado. Ello ha llenado de pesadumbre a la afición azteca.
- Pelé ha sido categórico: «Si vuelven a lesionarme, como ocurrió en Londres, me retiraré del fútbol».
- Sigue aumentando la temperatura, por lo que se considera que saldrán beneficiados los brasileños y perjudicados los ingleses, quienes por cierto encuentran toda clase de dificultades. Ahora, las autoridades mejicanas han ordenado quemar los 32 kilos de manteca que les enviaron desde Inglaterra alegando que la fiebre aftosa continúa en Gran Bretaña.
- Para evitar los espionajes a los equipos, los técnicos decidieron celebrar los últimos entrenamientos a puerta cerrada.

Señora...

con **GAS CIUDAD**

no tendrá problema:

- ★ SEGURO
- ★ RAPIDO
- ★ ECONOMICO
- ★ LIMPIO Y...

con agua caliente instantánea completará su Hogar

GAS Y ELECTRICIDAD S. A.

-A SU SERVICIO-

INDUSTRIAS CLINICAS COMERCIOS
HOTELERIA LABORATORIOS
Etc. Etc.

ROSALES

HOY REAPERTURA

30 ARTISTAS SOBRE SU ESCENARIO!!

LOS TRIANAS - THE CARNABY SHOW - LOS 3 SOLES

Y LAS ORQUESTAS: Los Toreadores y Los Caireles

EL C. F. SOLLER, UN CLUB CON MUCHO ARRAIGO EN LA CATEGORIA REGIONAL



D. FRANCISCO ROSSELLO NADAL entrenador del C. F. Sóller.

(De nuestro corresponsal JOB).
— El deporte del fútbol fue introducido en Sóller en el mes de mayo de 1923, al habilitarse para campo de deportes el huerto situado al final de la Avenida de Asturias, que se denominaba, antes y ahora "Camp d'En Mayol". Hace ya de ello 47 años.
Desde entonces el fútbol ha tenido entre nosotros periodos brillantes y otros simplemente buenos, con alternativas entre malos y mediocres, intercaladas con algún eclipse total.

Ahora está atravesando un periodo satisfactorio, al tener en órbita un club que puede sostenerse con sus propios recursos, aunque éstos sean bastante limitados, pues todos los jugadores son aficionados cien por cien, nacidos en Sóller, y formados en la propia cantera.

Se trata del C.F. Sóller, situado actualmente en segundo puesto entre los 21 clubs que forman el grupo A de la segunda categoría regional.

La campaña del equipo ha sido muy satisfactoria, y faltando sólo por jugar dos encuentros, uno el domingo día 31, en Sóller, frente al Valldemosa, y el último, el 14 de junio, en el Coll d'En Rebas, con el Internacional, ya campeón indiscutible del grupo, parece oportuno hacerle unas preguntas al directivo y entrenador don Francisco Rosello Nadal, un hombre modesto y entusiasta, que desinteresadamente se impone no pocas molestias y sacrificios para que los jugadores estén preparados y en forma, y que el equipo rinda al máximo.

—Amigo Francisco, estás satisfecho con la actual campaña?

—Pues sí. Ya que, con la porción de contrariedades imprevisibles que surgieron en determinados momentos, no se podía aspirar a más. El 8 de febrero jugó su último partido con nosotros el buen portero Pedro Alcina, ausentándose de Mallorca, y esto nos creo un problema, pues no teníamos ningún otro portero

en rodaje. Dejaron de ganarse entonces algunos puntos. Pero luego mejoraron las cosas, al incorporarse al equipo el joven guardameta Ramón Colom, que se ha demostrado muy bueno en su puesto.

—¿Cuáles han sido las otras dificultades?

—Las de contar, de hecho, con una plantilla muy reducida, por lo cual, cuando varios jugadores están indisponibles, por lesión u otros motivos, pues se trata de aficionados, se me presenta una difícil papeleta, debiendo resolver a veces la falta de elementos, con algún muchacho del equipo juvenil.

—Te supongo partidario de sostener un equipo de juveniles, aunque le cueste al club bastante dinero.

—Por supuesto. Es la garantía de una continuidad, pues cada año son inevitables las despedidas de elementos del equipo de

silusionado, considero que el esfuerzo de los jugadores merece ser correspondido, sin mirar las molestias. También deseo serle útil a nuestro Presidente don Vicente Navarro, un hombre providencial, que lleva con firmeza el mando del club desde hace muchos años, y por su prestigio y prudencia es insustituible.

—¿Crees que os sostendréis en el segundo puesto?

—Si no es el segundo, será el tercero, lo cual está bien, conformando la excelente campaña realizada. El club La Paloma puede superarnos, en caso de terminar igualados en puntuación, pues además de habernos vencido en Palma, es el único equipo que nos ha ganado en partido de campeonato, en el Campo d'En Mayol. Nos hubiese gustado ascender, siendo por méritos propios. Pero no nos preocupa el continuar otro año en segunda categoría.



De pie: Ramón Colom, Torrens, José Gambin, Rodrigo Gambin, Ginés Martínez, Rodríguez, Porcel. - Agachados: M. Palou (masagista), Bisbal, Agustín Martínez, Juan Antonio, Vallis, Castañer Gual, Castañer Batle.

Foto: Reportajes Pizá

mayores, y hay que cubrir los puestos de los que nos dejan. También nos sirve el equipo juvenil, conforme he dicho, para incrustar alguno de los muchachos en el equipo aficionado, cuando falte algún titular, y no disponga de sustituto.

—¿Cuántos entrenamientos tiene el equipo cada semana?

—Uno sólo, el jueves a última hora de la tarde, pues todos los muchachos se ganan la vida trabajando y yo también. En el Campo d'En Mayol disponemos de luz eléctrica, que nos permite entrenar de noche, y afecta a todo el terreno de juego.

—¿En cuántas temporadas has actuado como entrenador?

—Con ésta van tres. Y aunque a veces me siento cansado y de-

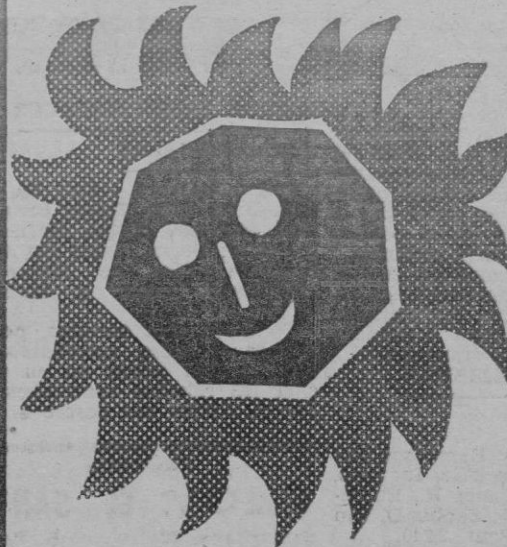
Cortinas contra el sol
SOLOSTOPP
EN PLASTYGOM
Lonjeta, 23. - Tel. 22 48 62

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con **Delapierre!**

ELIMINE UN 75% DEL CALOR



EN LOS CRISTALES DE SUS PUERTAS Y VENTANAS CON:

Scotch tint
MARCA REGISTRADA
PRODUCTO DE CONTROL SOLAR

SOLICITE INFORMACION AL Aplicador Autorizado de MINNESOTA DE ESPAÑA, S.A.



Eusebio Estada, 267 25-41-41

Referencias instalaciones efectuadas

Oficinas SPANTAX - Cía. Aviación TITOS - Night Club	Palma	Comercios Edificio RENAULT MODAS BAUZA LLOMPART TOMAS	Palma El Arenal Palma
Bancos BANCA MARCH	Palma	Industrias calzadas ANDRES NEGRE NUEVA YANKO - Peluquerías LUYMA	Inca Inca Palma
Hoteles HOTEL FENIX	Palma		
Colegios Colegio SAN CAYETANO (P. Teatinos)	Palma		

Resultados completos del I Campeonato de Baleares tras velomotores



ANTONIO TIMONER, ENTRENANDO A ANTONIO SAGRERA. (Foto Terrades)

Insertamos los resultados completos del I Campeonato de Baleares Tras Velomotores, que se celebró anteayer en el Velódromo de Tirador, ante mucho público. Son los siguientes:

Resultado de la primera manga clasificatoria a la distancia de 25 kms. (75 vueltas).
1. A. Cerdá (G. D. Werner) entrenado por A. Mora.

Tiempo invertido: 30 minutos 35 segundos. Promedio: 49,032 kms.-h. (S.E.U.O.).
2. A. Sagrera (C. C. La Real) entrenado por A. Timoner a 45 metros.
3. M. Coll (C. C. La Real), entrenado por O. Oliver a 1 vuelta.
Retirado por avería, A. Vallori (G. D. Werner).

Retirado por caída, B. Artigues (G. D. Werner).
Clasificados en esta manga: A. Cerdá y A. Sagrera.

Resultado de la segunda manga clasificatoria a la distancia de 25 kms. (75 vueltas).

1. Ené. Caldentey (G. D. Werner) entrenado por A. Mora. Tiempo invertido: 31 minutos 19 segundos. Promedio: 47,880 kms. por hora (S. E. U.O.).
2. Jaime Bordoy, entrenado por V. Gari a 1 metro.
3. José Quintana, entrenado por A. Timoner a 2 metros.
4. Mateo García Ribas a 100 metros.
5. Miguel Verdera a 2 vueltas.
Clasificados en esta manga los corredores B. Caldentey y J. Bordoy.

Resultado de la manga de repesca a 10 kms. (30 vueltas).
1. J. Quintana, entrenado por A. Timoner. Tiempo: 11,50.
2. M. Verdera, entrenado por Barceló.
3. M. Coll-Gari.
4. Garcías Oliver.

RESULTADO FINAL

DEL CAMPEONATO

1. A. Cerdá (G. D. Werner), entrenado por O. Oliver. Campeón de Baleares. Tiempo invertido en los 30 kms.: 34-44.
2. Jaime Bordoy, entrenado por V. Gari a 1 vuelta.
3. Antonio Sagrera, entrenado por A. Timoner a 1 vuelta.
4. Bartolomé Caldentey, entrenado por A. Mora a 2 vueltas.

Retirado por avería en la moto José Quintana.
Deseamos que el C. C. Insular siga animado para organizar nuevas pruebas. Para ello, siempre contará con nuestra colaboración, que está ofrecida a todas las manifestaciones deportivas y, por consiguiente, también ciclistas.
TVE filmó diversos aspectos de este campeonato.

TOMEU

ALTA PELUQUERIA MASCULINA

(Introducción del Corte Esculpido a Navaja en Baleares)

Lanza en colaboración con la Alta Peluquería Masculina «Creación de París», la línea del año 70 «Come Back», que, con su diversidad de interpretaciones se ajusta a todas las edades y a todas las circunstancias, y personaliza al hombre del año 70.

TOMEU, realiza toda clase de tratamientos para enfermedades del cuero cabelludo. Especialmente para los que tienen caspa, grasa, caída prematura, cabello débil, etc. etc.

TOMEU, ALTA PELUQUERIA MASCULINA, se complace en comunicar que, para mejor servicio, permanecerán abiertos sus salones desde las 8 hasta las 20 horas, ininterrumpidamente.

UNA CUPLETISTA DE LOS AÑOS VEINTE... DE ELLA PARTIO AQUEL MISTERIO DEL VIEJO RELICARIO, DE LA MELODIA POPULAR



HASTA QUE LLEGO LA TRAGICA INFLUENCIA DE AQUEL RELICARIO, DE AQUELLA MELODIA...
UNA MUCHACHA DE HOY, UNA AZAFRAN...

MEXICO - 70 (IX)

RUSIA QUIERE HACER BUENO EL PRONOSTICO DEL CEREBRO ELECTRONICO QUE LE HA PROCLAMADO CAMPEON

KACHALIN, SU SELECCIONADOR, HA REJUVENECIDO EL EQUIPO

Por JUAN CORTES

Rusia ha empezado con buen pie el mundial-70. De un lado, en el sorteo para el agrupamiento de selecciones, le correspondió el número uno, con lo que usufructuará el honor de descender el telón el domingo día 31. De otra parte, las computadoras, metidas a vaticinadores, se han inclinado por la URSS a la hora de designar al vencedor del mundial de Méjico.

Pero lo que haya dicho la suerte y la máquina electrónica tiene que estar refrendado en el terreno de juego, ante Méjico, Bélgica y el Salvador por el conjunto elegido por Kachalin; una selección que se incorporó a la serie de los mundiales cuando el torneo había visto transcurrir ya cinco ediciones y tenía, interrumpción incluida, veintiocho años de vida.

Quiere ello decir que el fútbol en Rusia no hizo explosión sino cuando ya en Uruguay, Italia y Alemania se habían coronado campeones del mundo y alguno hasta por dos veces.

HISTORIA EN LAS FINALES

En ninguna de las cinco primeras ediciones del torneo se inscribió la URSS. Debutó en 1958, luego que en su grupo europeo había superado a Polonia y Finlandia, para en la fase final ser segundo en su grupo, por delante de Inglaterra y Austria, pero detrás de Brasil. En los cuartos de final cayó ante Suecia.

Cuatro años después también volvió a clasificarse, porque ni Turquía ni Noruega fueron rivales de consideración para cerrar el paso a Chile. Ya en el país americano, encabeza de nuevo el grupo en que queda catalogado, superando a Yugoslavia, Uruguay y Colombia, pero en los cuartos de final se repitió la historia de Suecia: se enfrentó con el anfitrión ahora Chile, y fue derrotado.

En Londres también estuvo, porque ganó su pasaporte en el grupo en el que derrotó a País de Gales, Grecia y Dinamarca. De nuevo tiene acceso a los cuartos de final, ya que precede en el grupo de Inglaterra a sus oponentes, que fueron Corea del Norte, Italia y Chile. Pero ¿sucumbiría de nuevo, fiel a su tradición, en los cuartos de final? No, en esta ocasión los supera, porque su contricante, Hungría, pierde 2-1. En las semifinales, los a la postre subcampeones le derrotaron por 2-0.

Esa es la historia de Rusia en las fases finales. Un cuarto lugar en el concierto mundial es su mejor entorchado, y es también el más reciente, ya que Portugal, en 1966, le venció en el partido de clasificación.

CAMPEON DE EUROPA

En Europa, Rusia, tiene un buen nivel. Esto está demostrado con sus participaciones en la Eurocopa. En la primera edición, cuando España hizo «forfait» precisamente porque debía medirse con la selección rusa, los soviéticos se proclamaron campeones continentales. En la 2ª edición llegaron a la final, disputada en Madrid, pero el gol de Marcelino les dejó con la miel en la boca y un subcampeonato. Luego, en Italia, con ocasión de la última edición del Campeonato de Europa, su fortuna no fue mayor, porque la moneda resolvió su igualdad con Italia y les eliminó, y también los ingleses les derrotaron en la competición para tercer y cuarto puestos.

Su cotización es buena, no obstante. Y la prueba está en que en la clasificación de los equipos europeos en 1968 ocupó el tercer puesto junto con Inglaterra e Italia. Había jugado ese año nueve encuentros y sólo había sufrido dos derrotas —Hungría e Inglaterra—, pero entre sus triunfos se contaban uno sobre Bélgica y otro sobre Hungría. Por cierto que ese año jugó dos encuentros con su adversario en la jornada inaugural, Méjico, y en ambos se produjo una igualdad a cero.

En 1969, la URSS disputó nueve encuentros y aún cuando solo perdió uno, venciendo en cinco, la clasificación de sus adversarios y los registros de las otras selecciones le hicieron perder altura en el «ranking» continental, pues fue solo sexto.

SUS DOS ULTIMOS AÑOS

En sus dos últimos años, Rusia ha disputado dieciocho encuentros, cuatro de ellos de la Copa de Europa y otros cuatro eliminatorios para la Copa del Mundo.

Conviene, ahora, prestar una cierta atención a sus últimos resultados (anteriores al mes de mayo) y en los que la selección de URSS ha medido sus fuerzas con dos de los equipos nacionales a los que se encontrará en el grupo primero de esta fase final, cuya sede será Méjico. Sus adversarios han sido Méjico y El Salvador y ninguno de ellos ha podido derrotar a la selección de Kachalin.

Con Méjico volvió a contabilizar un empate a cero que representa la tercera igualdad —y con idéntico resultado— en las últimas confrontaciones de mejicanos y rusos. A El Salvador, el más débil de los integrantes del grupo, le derrotó por 2-0. Y dicho queda que también, en 1968, derrotó por 1-0 a Bélgica en

Moscú. Se desprende de esto que Rusia debe ser considerada como uno de los equipos con más posibilidades en el grupo primero de Méjico, y que su más difícil oponente —salvo que el ambiente obre en favor de Méjico— debe ser la selección de Bélgica.

PRESENTE

Rusia ha preparado meticulosamente este mundial en el que querría darle la razón al cerebro electrónico que anunció su triunfo. Para ello, Kachalin, ha destacado en dos aspectos sustanciales. De un lado y en orden a la preparación, consideró conveniente una gira americana, un «test» en Yugoslavia y una fase de adaptación a la altura, que se llevó a cabo en las montañas búlgaras.

Pero hay otro aspecto que no se debía olvidar, y el seleccionador ruso lo ha tenido muy en cuenta: el necesario rejuvenecimiento de la selección, incorporando una serie de nuevos valores, en tal número, que en realidad una mayoría comparece con graduación de debutante en un certamen mundial.

El equipo probable, sujeto por descontado a las eventualidades del tiempo, habrá de integrarse a base de Kavazachvili o Roudakov; Dzodzouachvili, Chesternev, Khouirtsilava, Lotchev; Moutian, Serebriankov; Asatiani, Guerchkovith, Bychovetz y Nodia.

Brevemente, podríamos hacer una semblanza de sus figuras más caracterizadas, hablando, por ejemplo, de Chesternev, el capitán, que ha sido más de setenta veces internacional y tiene 28 años de edad. Es el hombre de más experiencia en el seleccionado ruso. Bychovetz es el sucesor de Streltsov en el puesto de delantero centro. Se piensa que pueda ser el forjador del que ya han empezado a denominar «milagro soviético» en Méjico. Tiene 23 años.

En el centro del terreno, Rusia cuenta con dos auténticas figuras: Moutian, eje del Dynamo de Kiev, con 23 años, hombre de gran vivacidad y una importancia elevada en el funcionamiento del cuadro ruso; y Asatiani una año menor, y que habitualmente es un hombre que funciona a la forma del antiguo medio centro. Es uno de los valores más esenciales en el mecanismo soviético, tanto por su visión del juego como por la precisión de sus servicios.

En suma los hombres con que Rusia va a Méjico a mejorar sus pasadas actuaciones en el mundial son estos:

Porteros: Kavazachvili, Rudakov y Pchenitchnikov.

Defensas: Dzodzouachvili, Chesternev, Khouirtsilava, Logofet, Afonin Kaplichny y Lovchev.

Medios: Serebriankov, Moutian, Asatiani, Kiselev, Papayev y Larin.

Delanteros: Milnisky, Bychovetz, Puzach, Nodia, Osyani, Guerchkovicht y Yevruzhikin. — (Pyresa).

CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL MEJICO

PARTIDOS TELEVISADOS

MAYO 31

A LAS 19 UNION SOVIETICA - MEJICO

JUNIO 2

A LAS 23 RUMANIA - INGLATERRA

JUNIO 3

A LAS 23 BRASIL - CHECOSLOVAQUIA

JUNIO 6

A LAS 23 URUGUAY - ITALIA

JUNIO 7

A LAS 19 BRASIL - INGLATERRA

JUNIO 10

A LAS 23 ALEMANIA - PERU

JUNIO 11

A LAS 23 CHECOSLOVAQUIA - INGLATERRA

JUNIO 14

PENDIENTE

JUNIO 17

A LAS 23 SEMIFINALES

JUNIO 20

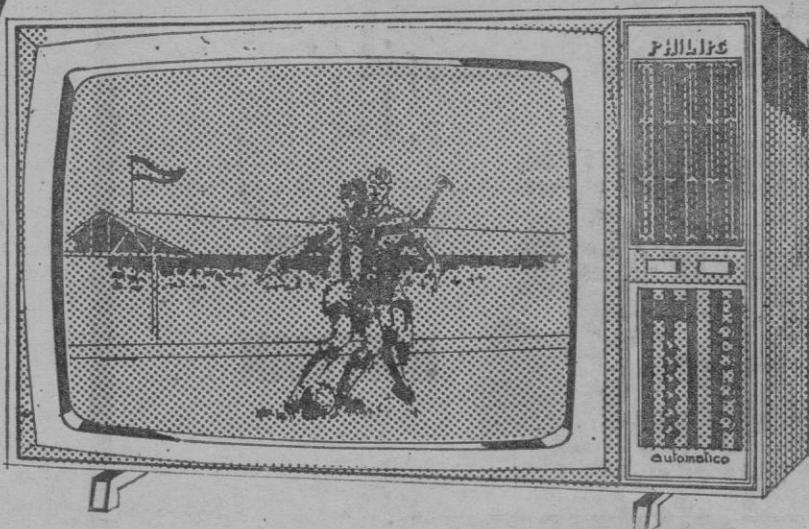
A LAS 23 PARTIDO PARA EL TERCER Y CUARTO PUESTO

JUNIO 21

A LAS 19 FINAL



AQUIERA UN TELEVISOR
O CAMBIE SU ANTIGUO
POR UN NUEVO DE LA
SERIE MAGNOSCOPICA



CON UN



PHILIPS EN

SIMBOLO UNIVERSAL
DE CONFIANZA

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3 Telf. 217707

SEGURIDAD Y SERVICIO EN SUS COMPRAS

Últimas novedades PARA SU DISCOTECA

LOS ROMANTIC'S



Fiesta. "Cada día yo te quiero más". Los Romantic's es un excepcional grupo que hasta el momento no habían encontrado el apoyo

que merecían. Fonal les ha dado la oportunidad de grabar y, vaya si la han aprovechado. De muy bueno puede catalogarse este disco. "Fiesta" cumple una función concreta de cara al elemento turístico que nos visita, y hacen una versión muy digna. "Cada día yo te quiero más", marca las posibilidades del grupo y con esta canción, Los Romantic's, lograrán atraerse la atención de nuestros musicales. Exito.

THE WHO

"El buscador". "Aquí para más". Cuando todavía nadie había insinuado el vocablo "progresivo" dentro de la música "pop", Los Who ya eran un grupo progresista. Siempre estuvieron en vanguardia con grandes éxitos. Ahora una vez más irrumpen en nuestro país con su actual "hit": "The Seeker". "El buscador". Ideas claras, extraordinariamente

pretan "Los zeteros". Sin duda es la canción base del "redondo". Sin embargo para muchos "Love" llamará la atención.



BARBRA STREISAND SIN DISCUSION LA MEJOR, VOZ FEMENINA DEL MOMENTO

Hasta hace poco teníamos que obtener los discos de Barbra Streisand yendo de «shopping» cuando salíamos de viaje al extranjero. O encargándolos a las amistades que salían más allá de nuestras fronteras. Eran grabaciones, las de Barbra, codiciadas por los discómanos de alto nivel. Y el nombre de la artista salía a flor de labios de los «snobs» cuando respondían a la pregunta: «¿Cuál es la artista femenina, que a su juicio, es la número uno dentro del campo de la canción?». Si, he dicho de los «snobs» porque la fama y el prestigio de la Streisand había llegado a nuestro país, aún sin apenas tener discografía y, entonces, el responder con este mágico nombre «vestía» mucho.

de Barbra Streisand se editan con regularidad en nuestro país y por lo tanto todos tendremos conocimiento de causa al enjuiciar la fabulosa voz de esta cantante.

Recién apareció un long play interesantísimo incluyendo once canciones del repertorio de la Streisand, entre ellas dos que nunca se cansa uno de escucharlas, «People» y «My man».

En muy pocos años Barbra Streisand pasó de el «night club Greenwich Village», donde hizo su presentación en un concurso de cantantes amateurs, a ser la artista mejor pagada de todo el mundo.

Después de conseguir ser la primera estrella de Broadway y una de las más importantes vendedoras de discos, Barbra Streisand ha



BARBRA STREISAND

conquistado Hollywood solamente con una película «Funny Girl». Esta película está llamada a ser una de las grandes de la industria cinematográfica mundial. La banda original de «Funny Girl» es uno de los LP's más vendidos en todo el mundo.

Barbra Streisand ha recibido siete millones de discos. Cinco premios «Emy» (mejor programa de televisión en el año). Ha aparecido en las portadas de todas las revistas, y por dos veces ha actuado en la Casa Blanca, la primera, invitada por el Presidente Kennedy en 1963, y la segunda por Johnson en 1965.

En el año 1966 Barbra tiene que suspender su gira de millones de dólares debido al nacimiento de su primer hijo Jason Emanuel. Está casada con Elliot Gould, al que conoció cuando los dos actuaban en la comedia musical de Broadway «I can get it for you wholesale». Barbra es una mujer de gran confianza en sí misma. En sus comienzos ella sabía que tenía talento y su fuerza de voluntad fue tan grande, como para no pedir trabajo de puerta en puerta. De ello se siente muy orgullosa y es su principal consejo a todos los artistas que están empezando.

Cuando actuó en el Central Park en junio de 1962, más de ciento treinta y cinco mil personas observaron en silencio el recital que Barbra ofreció gratuitamente. Nunca en la historia del Central Park se había congregado esa multitud para presenciar una actuación.

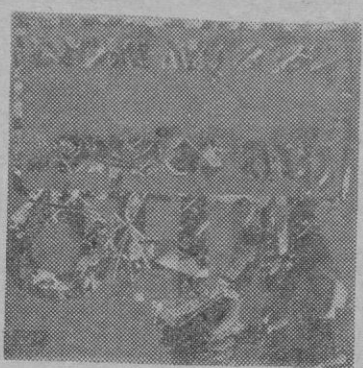
Barbra Streisand ha tomado su éxito con mucha calma y responde con naturalidad: «Yo sabía que iba a ocurrir de esta manera y lo esperaba».

Un conocido comentarista americano dijo de ella: «No es una cantante, es LA CANTANTE».

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre



te reflejadas en este número, sonido característico del grupo y, sobre todo, enorme fuerza y garra en su interpretación. Ni más ni menos que un disco más dentro de la habitual línea Who. Con esto se dice todo.

LOS Z - 66

"Despierta el amor". "Love".

Ya tenemos el nuevo disco de los "zeteros" en nuestras discotecas. Objetivamente, creo, que en línea ascendente en comparación a toda su anterior producción. "Los Z-66" ya no pueden aspirar a vender sus discos entre sus seguidores adictos. No. Tienen que ir a ampliar mercado. Y llevan muy buen camino para lograrlo. "Despierta el amor" está muy bien lograda en su versión castellana, que es como la inter-

BEE GEES
I.O.I.O.
Núm. de Catálogo: 20 58 009
EN DISCOS DIVISOR DISTRIBUIDOS POR FONOGRAF, S.A.
yo ayo ayo I.O.I.O.
ayo ayo I.O.I.O.

EL SONIDO MAS ESPECTACULAR DEL MUNDO

QUAD

AHORA EN PALMA DE MALLORCA
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

RADIO BALEAR

Calle San Miguel, 151 - 153 - Teléfono: 212324.
PIDA UNA DEMOSTRACION EN NUESTRA SALA DE AUDICIONES.

escoja entre estos programas...

Sala Augusta

DUSTIN HOFFMAN es John
MIA FARROW es Mary

MIA FARROW



DUSTIN HOFFMAN

DE COMPLEMENTO:

ALVAREZ KELLY

con WILLIAM HOLDEN y RICHARD WIDMARK
(AUT. MAYORES 18 AÑOS)

rialto
arte y ensayo

UN, DOS, TRES
AL ESCONDITE
INGLES

con PATTY SHEPARD
y los 11 conjuntos
LOS BETA, LOS POP-TOPS,
LOS BUENOS, LOS IBEROS,
LOS MITOS, THE END,
ISMAEL, etc. etc.

SESIONES A LAS 4, 6, 8 y 10
(TOLERADO MENORES)

VICTORIA

MATRIMONIOS SEPARADOS

con GRACITA MORALES
y CASSEN
en Technicolor

MATALOS Y VUELVE
con CHUCK CONNORS
en Cinemascope y Color

MODERNO

PORQUE PECAMOS A LOS 40

con JOSE L. LOPEZ VAZQUEZ
en Technicolor

LARGOS DIAS DE LA VENGANZA

con GIULIANO GEMMA
en Technicolor

«LA BOLSA DEL DISCO»

LOS MAS VENDIDOS DE LA SEMANA

TITULOS E SEMANA del 18 al 23 de Mayo SEMANAS ANTERIORES INTERPRETES

1	UN RAYO DE SOL Los Diablos (EMI)	2	2
2	FIESTA Los Valdemosas (Belter)	1	1
3	AGATA Nino Ferrer (Movieplay)	3	5
4	I.O. I.O. The Bee Gees (Fonogram)	5	8
5	ADIOS LINDA CANDY Jean François Michael. (EMI)	4	3
6	JINGO Santana (CBS)	9	0
7	GOTAS DE LLUVIA SOBRE MI CABEZA Billy Joe Thomas (Discophon).	7	13
8	LA NAVE DEL OLVIDO Richard Anthony (EMI)	10	5
9	FENNY ARTICHOKE Fórmula V (Fonogram).	6	4
10	PUENTE SOBRE AGUAS TURBULENTAS Simon & Garfunkel (CBS)	12	-
11	NA NA HEY HEY BESALE ADIOS Steam (Fonogram).	8	6
12	BUENOS DIAS LIBERTAD Blue Mink (Fonogram)	14	-
13	GWENDOLYNE Julio Iglesias (Columbia)	11	7
14	COMO UN GORRIÓN Joan Manuel Serrat (Novola)	-	-
15	NO NO NO Miguel Moreno (Fonal)	14	15

VICTOR MANUEL:
NUEVO DISCO

«CARMINA» Y «TENGO CANSADA EL ALMA»

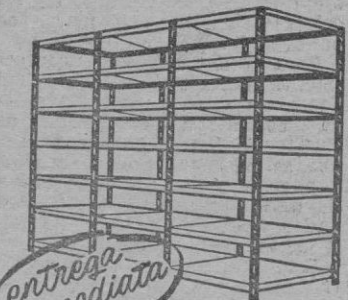


Ya tenemos nuevo disco de Victor Manuel en nuestras discotecas. El de Mieres de nuevo en la órbita de los grandes éxitos, «Carmina» es la canción base de este nuevo « sencillo ». Se trata, una vez más, de una canción de tipo costumbrista, de gran calidad y que no dudamos que en un tiempo record se convertirá en otro gran éxito para Victor Manuel. «Carmina» muy pronto será un número uno. Completa el disco una canción que merecerá la atención general: «Tengo cansada el alma».

CUIDA ESTAS PAGINAS: MIGUEL VIVES

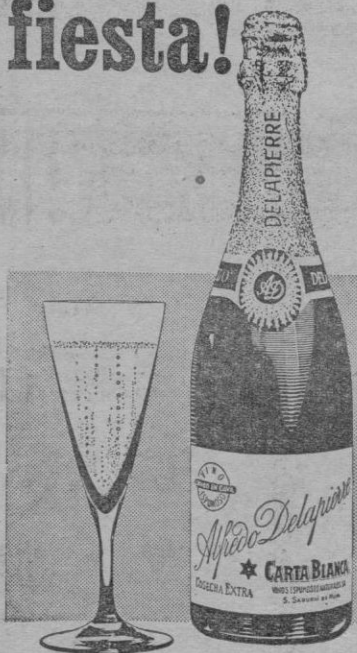
perfil ranurado KIMER

para ESTANTERIAS metálicas desmontables



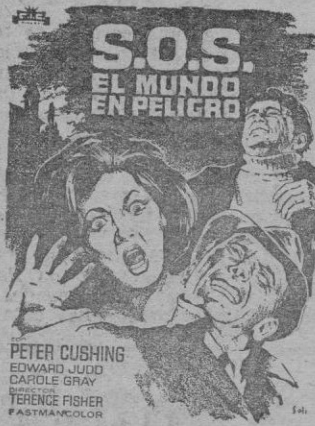
Llámenos al nº 22 54 22 y uno de nuestros agentes le visitará sin compromiso. FRANCISCO SALAS Perez Galdós, 20 Entlo. Palma de Mallorca

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!

¡LA MUERTE LLAMA, SE ACERCA, A TRAVES DE LA MAS INSOLITA DE LAS AGONIAS!



UNA NUEVA EXPERIENCIA EN EL MAS INFRAHUMANO DE LOS HORRORES

«NOTICIAS MUSICALES»

LOS BETA, muy majos en «Un, dos, tres, al escondite inglés». La película se proyecta en un cine de nuestra ciudad.

LOS MACOVALS y EL HARLEM animarán el baile de los quintos en Santanyi, en junio próximo.

«PEPITA Y JUANITA», será el «boom» de «Los 5 del Este» para este verano, y tema de un original concurso. Atención a las Pepitas y Juanitas musicales. Hay un fin de semana gratuito en Cala Millor para una de ellas. Una Pepita y una Juanita.

«BARBARELA» de Torremolinos se inaugurará el 24 de junio, salvo imponderables.

«DISCOMATIC» también cuida de la sonorización de «Barbarela» de Torremolinos. Con el precedente de Palma no era difícil advinar que así sería. ¡Enhorabuena!

LOS BELAK estarán todo el verano en Cala Ratjada, en el «Mannix», y efectuado bolos por nuestra isla.

LOS MASSOT debutan el primero de junio en el Meliá Mallorca. Allí estarán durante la temporada veraniega y, quizás, algo más. ¡Ah! y muy pronto tendremos nuevos discos de «Los Massot».

YERBA MATE debuta por primera vez en Mallorca el próximo martes. En «Barbarela».

LOS VALLDEMOSA irán la próxima semana a Madrid. A Prado del Rey para grabar unas actuaciones para el programa «Galas del Sábado».

XESC FORTEZA debuta el próximo jueves en Barcelona como primer actor de una nueva compañía, titular del Teatro Victoria. Asimismo también actuará por las noches en una sala de fiestas de la Ciudad Condal, una vez termine sus dos funciones diarias de teatro. ¿Qué hará en Xesc amb tants doblers?

LOS TALAYOTS es uno de los grupos mallorquines que más bolos llevan firmados. Muy pronto tendremos sus nuevas grabaciones en nuestra discoteca. «Tiritipopa» y «Esas golondrinas» pueden ser sus éxitos para el verano 70.

DOVA, junto con JULIO IGLESIAS, JAIME MOREY y CRISTINA, formará el equipo español en el Festival de Knokke. Hasta el tiempo que no teníamos noticias de Dova y nos complacen siempre que nos llegan. ¡Suerte!

PACO VICENS el dinámico representante artístico se halla en vías de franca recuperación. Lo celebramos. Su fastidiosa enfermedad está a punto de ser vencida. Desembarcamos que pronto pueda ocupar su mesa de trabajo. Su «aparcamiento» habrá sido largo pero, gracias a Dios, menos de lo que en principio se temía.

«INDIANAPOLIS» es una canción grabada por GRUPO 15, que gusta más a medida que se escucha. Parece una canción difícil de entrar a la primera pero... sí. Cuando se escucha un par de veces, entra.

THE DOORS, sensacionales con su long play recientemente editado en nuestro país bajo el título de «Morrison Hotel». Escúchenlo.

LLUIS LLACH no ha dado su tan anunciado recital en Madrid. ¿Por qué? ¿Quién ha tenido la culpa? Esperamos noticias a tal respecto.

LOS TELSTARS grabaron cuatro números el pasado miércoles. Dos números turísticos: «Un rayo de sol» y «Adios, Linda Candy». Y dos canciones para «pegar» fuerte: «Mi dulce Juanita» y «Quédate piola Vicente».

«LENA TU CABEZA DE ROCK» es un doble album de los artistas más progresivos que, a un precio muy asequible, se pondrá a la venta de inmediato en nuestro país. Chiago, Santana, Spirit, Blood Sweat & Tears, Al Stewart, Janis Joplin, Pacifig Gas and Electric, Taj Mahal, Flock Byrds etc. se hallan incluidos. ¡Sensacional amigos!

THE GUESS WHO ocupa la primera posición del «Top» americano con «American Woman». Disco, según referencias, de inmediato lanzamiento en nuestro país.

EKSEPTION, ¡fabuloso! Es un grupo holandés especializado en adaptar piezas clásicas en arreglos modernos. Acaba de aparecer su long play en nuestras discotecas. ¡Fabuloso!

MIGUEL RIOS con «Himno a la alegría», versión inglesa, pronosticado para ocupar uno de los primeros veinte lugares de la lista de éxitos U. S. A.

LADY ANEMONA

Comunica a su distinguida clientela haber recibido nueva remesa de flores de tela, flores de importación japonesa y papel, con lo que podrá complacer los pedidos pendientes.

Ramón y Cajal, 41 - Palma (paralelo Paseo Mallorca) Ejército Español, 35 (El Arenal). Teléfonos: 23 72 23 y 23 32 33.

HOY, SABADO, DIA 30 MAYO

GRAN VERBENA

(VIVIENDAS GENERALISIMO FRANCO. CAS CAPISCOL, LINDANTE CARRETERA ESTABLIMENTS, KM. 3).

A las 22 horas

CON LA ACTUACION ESTELAR DE:

GEORGIE DANN

CON SU SHOW DE FUEGOS ARTIFICIALES Y LOS SENEX

Mañana, domingo, día 31 mayo

GRAN VERBENA con la actuación de RAFA y LOS GRECOS y JAGUAR'S GROUP

(PRECIOS POPULARES)

¡Ya llegan!... «Pepita y Juanita»

ACTUARA EN EL «SHOW» INAUGURAL DE LA TERRAZA DE «TITO'S»

TONY SAM, CAMPEON EUROPEO DE ARMONICA Y UNO DE LOS GRANDES DE LA CARICATURA, SE LAMENTA DE QUE EL DIA TENGA -SOLO- 24 HORAS.

PARA REPRODUCIR SUS CARICATURAS DE LOS MAESTROS DEL AJEDREZ, UNA EDITORIAL AMERICANA PAGO CIENTO MIL PTAS.

La entrevista, esta es la verdad, salió casi sin querer. Habíamos ido a casa de Tony Sam, el polifacético artista, y allí hablando de una cosa y otra, aprovechamos el momento y tomamos cuatro notas. Tony Sam es amigo nuestro desde hace muchos años; desde que llegó a la isla. Vino, precisamente, contratado para actuar unos días en «Tito's». Y le gustó la isla, el ambiente, y decidió quedarse a vivir definitivamente aquí. Tan solo sale ahora cuando tiene que cumplir algún contrato en alguna sala de fiestas importante, o cuando expone sus deliciosas caricaturas fuera de nuestra tierra.

—Mi última salida —nos decía— fue a Niza, con motivo de los Carnavales. Fue, claro está, en plan profesional, a trabajar.

Tony Sam es, ante todo, campeón europeo de armónica. El ha sido —por lo menos en nuestro país— si no el introductor, si el que le ha dado auténtica categoría; el que la ha elevado, valga la expresión.

—Creemos que eres una de las «vedettes» llamadas para inaugurar la fabulosa terraza cubierta de «Tito's».

—Así es. Para mí, personalmente, ha sido una gran alegría por muchas razones. La primera, por la calidad indiscutible de la sala de fiestas de Gomilla; la segunda, porque como sabes, mi primera actuación en Mallorca fue precisamente ahí.

—¿Para cuándo está prevista la inauguración?

—Exactamente no te lo puedo decir, pero la obra está adelantadísima; faltan tan solo los últimos retoques. ¿Has estado últimamente por ahí?

—No.

—No conoceras la sala. Mira, yo he trabajado en las principales casas europeas e incluso en el mundialmente célebre «Tropicana» de La Habana, y todos se quedan chicos ante la nueva terraza. De verdad.

CINE PALACIO DE LA PRENSA T.C. MUNICIPAL

ULTIMOS DIAS



LA RESIDENCIA Y VD. ¿QUE ESPERA PARA VERLA? ULTIMOS DIAS

bres de empresa, deportistas, periodistas... —Además de las exposiciones de Palma, ¿cuántas has montado fuera?

—Las más importantes, las de Sevilla y Valladolid.

—Citanos algún personaje de los expuestos.

—Campanal, Curro Romero, Diego Puerta, Duque de Medinaceli, Marqués del Saltillo, Felix Moreno de la Cova, Miguel Delibes, Saso, Lesmes...

—Y la colección de los más grandes ajedrecistas mundiales de hoy.

—Si, efectivamente. Con motivo de celebrarse en Palma el Torneo organizado por el Hotel Jaime I, he tenido la oportunidad de poder hacer la caricatura a los grandes maestros.

—Creemos que una editorial norteamericana te compró los derechos de reproducción por una pequeña fortuna.

—Tanto como una pequeña fortuna, no, pero sí me pagaron bastante bien la colección de ajedrecistas. Fueron cien mil pesetas. Solo por el derecho de reproducción.

—Una caricatura cualquiera la puede hacer todo hijo de vecino, pero por ella no se suelen pedir más de trescientas pesetas; las mías valen cinco mil. Y no quiero decir con ello que sean mejores o peores; son, únicamente, diferentes.

—¿Cuántas caricaturas habrás hecho en tu vida?

—No lo sé; cientos, quizás miles.

—O sea, que debes ser millonario o poco te falta.

—Bien sabes tú que no es así. Siempre he vivido al día.

Tony Sam, sin olvidarse de la armónica ni de sus caricaturas, se ha convertido ahora en un extraordinario pintor.

—Todo comenzó medio en broma. Al cambiarnos de casa, nos encontramos con que teníamos muchas paredes desnudas, y decidí hacer algunos dibujos para ir «llenándolas». Y ya ves: me han salido bastante bien.

—¿Piensas montar alguna exposición?

—No descarto la idea, pero no podrá ser por ahora, por falta de tiempo.



Tony Sam, el campeón europeo de armónica, una de las «vedettes» contratadas para la inauguración de la nueva terraza de «Tito's».

Y es que Tony Sam, vallisoletano él, afinado definitivamente en Palma, ex-estudiante de medicina, campeón de Europa de armónica, caricaturista, dibujante, técnico de fútbol, hombre de negocios y padre de una preciosa ni-

ña, no tiene tiempo disponible. El nos confesaba ayer que viene a dormir unas tres o cuatro horas diarias... Y se quejaba que el día no fuera más largo, que no tuviera más horas.

JAIME JIMENEZ

LA CORRIDA DE MAÑANA

Un auténtico cartel postinero

Pocas veces una corrida de toros había despertado entre los aficionados tanto interés e ilusión como la que se anuncia para mañana en el venturoso coso taurino palmesano, en la que veremos actuar al siempre atrayente espada Gabriel de la Casa «Morenito de Talavera», juntamente con el gran fenómeno Miguel Márquez y el valerosísimo Francisco Ruiz Miguel, que tan señalados éxitos alcanzó en Palma en la temporada pasada, y que la afición isleña desea aplau-

dir nuevamente, después de sus colosales triunfos en plazas españolas y francesas.

Para este singular acontecimiento taurino han sido elegidas seis preciosas reses bravas de la acreditada ganadería del Puerto de San Lorenzo, ganado que se distingue por su bravura y nobleza, y que sin duda mañana dará lugar a que los tres espadas triunfen por todo lo alto y logren faenas memorables.

Esta gran corrida de toros dará comienzo a las cinco y cuarto.



HOY

Opinión unánime en torno a un film perfecto, audaz, unico

20th CENTURY-FOX presenta Una producción HENRI VERNEUIL/JACQUES E. STRAUSS



Dirigida por HENRI VERNEUIL

EL CLAN DE LOS SICILIANOS

CON ALAIN DELON, JEAN GABIN, LINO VENTURA, IRINA DEMICK

VEALA Y COMPARE Impresionante!

Programas Para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo). — Climatizado: Tarde de 3'30 a 9'30 Noche a las 10'30: «PARIS VU PAR...», con Eric Rohmer, Jean-Luc Godard, Jean Douchet, Claude Chabrol, Jean-Daniel Pollet, Jean Rouch, en Eastmancolor. — (Mayores 18 años)

RIALTO. — Sesiones a las 4, 6, 8 y 10: «UN DOS TRES AL ESCONDITE INGLÉS», en technicolor. — (Tolerado menores)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA — (Climatizado) — Desde las 3'00: «REBECA». Un film de Alfred Hitchcock, con Laurence Olivier, Joan Fontaine. Horario del film: 4 - 7'15 - 10'25. — (May. 18 años)

PALACIO AVENIDA (Climatizado) Desde las 3'15: «EL ULTIMO OBSTACULO», con Oliver Reed, Michael J. Pollard Director: Michael Winner, en technicolor; y «RETORNO DE MACISTE», en color-scope. — (Aut. todos los públicos)

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «JOHN Y MARY», en cinemaScope-color, con Mia Farrow; y «ALVAREZ KELLY», en Todd-Ao y technicolor, con William Holden y Richard Widmark. — (May. 18 años)

SALA BORN. — (Climatizado) — Desde las 3'00: «UN HACHA PARA LA LUNA DE MIEL», en Technicolor; y «GUIA DEL HOMBRE CASADO». — (Aut. mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3: «UN IDIOTA EN PARIS», con Dany Carrel y Jean Lefebvre, en Eastmancolor; y «CON ELLA LLEGO EL AMOR», con «El Chacho». — (Mayores 18 años)

CAPITOL. — Desde las 3'00: «EL CLAN DE LOS SICILIANOS», en scope-color, con Alain Delon, Jean Gabin y Lino Ventura; y «NEUTRON EL ENMASCARADO NEGRO». — (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado) 2ª semana: «QUO VADIS», con Robert Taylor, Deborah Kerr. Director: Mervyn Le Roy, en technicolor. 70 mm. Horario del film: 3'10 - 6'20 y 9'30. — (Aut. todos los públicos)

TEATRO PRINCIPAL. — Continúa desde las 3'00: «EL CLAN DE LOS SICILIANOS», en scope-color, con Alain Delon, Jean Gabin y Lino Ventura; y «LA MANO QUE APRIETA». — (Mayores 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00 Sesión continua: «LA RESIDENCIA», en scope-color, con Lili Palmer; y «ZANZIBAR», en scope-color. — (May. 18 años)

RIVOLI. — (Climatizado) — Desde las 3'15: «EL LADRON REBELDE», con Tommy Stelle, Stanley Baker. Director: James Clavell, en color; y «APOLO EN VACACIONES», en color. — (Mayores 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «LOS INDESTRUCTIBLES», con Rock Hudson y John Wayne, en scope-color; y «EL GRAN DRAGON ESPIA INVISIBLE». (Tol. menores)

FANTASIA. — Desde las 3'00: «PORQUE PECAMOS A LOS 40», en color, con José L. López Vázquez; y «LARGOS DIAS DE LA VENGANZA», en color, con Giuliano Gemma.

HISPANIA. — Desde las 3'15: «THOMPSON 1880», con George Martin y Gia Sandri; y «LA MUERTE NO TIENE SEXO», con John Mills y Luciana Paluzzi.

MODERNO. — «PORQUE PECAMOS A LOS 40», en color, con José L. López Vázquez; y «LARGOS DIAS DE LA VENGANZA».

VICTORIA. — «MATRIMONIOS SEPARADOS», en technicolor; y «MATALOS Y VUELVE», en scope-color.

SALAS DE FIESTA

- * «BACOMO». — Cada noche baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30
- * CABALA. — «La discoteca de Palma». Todas las noches baile hasta las 4, con «Los Millonarios».
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones.
- * CHEZ NOUS. — Todos los días orquesta «Los Dinos-70», con Miguel Moreno
- * EL BARCO Niehr Club. — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * SPIDER. — Todas las noches baile
- * SGT. PEPPER'S. — Baile todas las noches. — Servicio de «grill» toda la noche
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches Baile y atracciones.
- * TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones
- * CLUB LATINO. — Las Maravillas. — Baile todas las noches hasta las 3'30

JUAN DE AVILA, EL SANTO ARCHIVADO DURANTE TRES SIGLOS

Juan de Avila, el nuevo santo español, que el Papa Pablo VI canonizará mañana domingo en Roma, le ha costado cuatro siglos y medio llegar a los altares. Más de tres siglos ha estado archivado su expediente en los archivos curiales, ya que su proceso se incoó el año 1623.

Cuatro siglos justos han transcurrido desde su muerte, ocurrida el 10 de mayo de 1569, y a punto estuvo Juan de Avila de ser canonizado por el Papa Juan XXIII, pero las atenciones del Vaticano II por un lado y el fallecimiento del Papa, volvieron a poner la zancadilla a este santo, español cien por cien. La beatificación corrió a cargo de León XIII el año 1894. Recién terminada la guerra civil, los obispos españoles toman en cuenta la figura del Beato Avila, pero sería a partir del 14 de marzo de 1952, fecha en que el Papa Pío XIII le declara patrono del clero secular español, cuando los obispos decidieron que "había que lograr la canonización". Para ello nombraron una Junta Episcopal responsable de las gestiones ante Roma. Cuando en 1955 un nuevo postulador se hace cargo de la causa, observa que los legajos enviados al Vaticano estaban cubiertos de polvo. Pero como la santidad de Juan de Avila fue mucha, y su veneración por parte de los fieles no cesó desde su muerte, finalmente el camino se ha despejado con mayor facilidad de la esperada, hasta el punto de que no han sido considerados los milagros prescritos en los cánones según los cuales el Papa declara a un cristiano incluido en el elenco de los santos.

PAISANO DE DON QUIJOTE

En un lugar de la Mancha, llamado Almodóvar del Campo, nació Juan de Avila el 6 de enero de 1506. Otros biógrafos suyos dirán que en 1499. Como sus padres tenían algún dinero, lo envían a estudiar a Salamanca, cuando sólo contaba 14 años. Se dedicó a estudiar Leyes. Pero una tarde dio su espantada, y se largó a su casa. Permanecía horas encerrado en

- PROCESADO Y ENCARCELADO POR LA INQUISICION
- FUNDADOR Y PRIMER RECTOR DE LA UNIVERSIDAD DE BAEZA
- SAN IGNACIO DE LOYOLA QUISO ATRAERLO A LA COMPAÑIA

Por Fermín CEBOLLA

su cuarto, sin relacionarse con nadie. En 1520 logran convencerle de que continúe sus estudios en Alcalá de Henares. Domingo de Soto fue su profesor de Artes, y quería sacar astilla de aquel alumno que se le aparecía singular. Pero Juan de Avila aceptó ir a Alcalá con el íntimo propósito de hacerse sacerdote, de tal forma que hacia el 1526 celebra su primera misa.

Sus paisanos de Almodóvar, que le habían colgado el sambenito de persona extraña, no salen de su asombro, cuando el día de la fiesta de su "cante misa" rechaza todo jolgorio, y la celebra pobre y sencillamente. Llama a los doce lugareños más humildes, les lava los pies y los invita a un banquete.

APOSTOL DE ANDALUCIA

Si llega a Sevilla un día, fue con ánimo de embarcarse para

las tierras recién descubiertas. Pero sus papeles no terminan de arreglarse, lo que le dio ocasión para conocer a un cura llamado Contreras, secretario del arzobispo, que dedicaba sus ratos libres a "redimir cautivos". Contreras convenció a Avila para que se quedara en España, "donde los infieles no son pocos", según le insistía.

En ese momento comenzaron las correes de Juan por Andalucía, trenzando su vida entre Sevilla y Ecija, Córdoba y Granada, Baeza y Montilla. Cientos de poblaciones andaluzas le oyeron explicar el catecismo y predicar renombrados sermones. Leía a las gentes ilustradas la Sagrada Escritura y pasaba horas y horas en el confesionario. Estando en Córdoba se le ocurrió organizar su célebre misión para toda Andalucía. Para ello se rodeó de un grupo de clérigos, a quienes formó personalmente, y de los que tomaría nom-

bre la "escuela sacerdotal" del Maestro Avila. Los enviaba de dos en dos con un jumentillo, prohibiéndoles recibir limosna alguna por sus sermones o por las misas que celebraran. El mismo jamás aceptó nada de nadie. Cuando la necesidad le acuciaba, se acercaba a la puerta de algún amigo y gritaba: "Hambre tengo. ¿Teneis alguna cosa que darne de comer?".

No estaba quieto jamás. No paraba dos años en el mismo lugar. Quizá por eso no aceptó la parroquia de Santaella, en Córdoba, ni la canonija que le ofrecieron en Granada, ni el obispado de Segovia ni el arzobispado de Granada. EN MANOS DE LA

INQUISICION

Una tarde de 1533 un hombre paseaba por Sevilla y, al pasar junto a una iglesia, escuchó una fuerte algarabía. Entró, preguntó

qué pasaba. En el púlpito había un curilla que intentaba hacerse oír. Al fin, nuestro hombre supo que el predicador se llamaba Juan de Avila, recién absuelto por la Inquisición. Los años le tuvieron preso, hasta que jueces y tribunales se pusieron de acuerdo sobre su inocencia. Al salir de la cárcel, el arzobispo de Sevilla, buen amigo suyo, le invitó a predicar para celebrar el acontecimiento. Era tanta la popularidad del Maestro Avila que fue recibido con aplausos, músicas y chirimías.

Sus altercados con la Inquisición vinieron a cuenta de sus denuncias de los pecados de dinero, por airear los abusos que se cometían con los pobres. Durante su estancia en la cárcel aprovecha para estudiarse la Sagrada Escritura, y sobre todo las cartas de San Pablo, que desde entonces recitaba de memoria. Se ha escrito que la Inquisición se metió con

él por su ascendencia judía, pero en realidad se le acusaba de cerrar la puerta del cielo a los ricos, de que ofendía con sus prédicas algunas obras de personas influyentes, de dar un sentido nuevo a la Escritura, de exponer proposiciones heréticas en sus sermones. 55 testigos voluntarios acudieron ante el Inquisidor para dejar las cosas en claro. HOMBRE DE LETRAS

En casi todos los pueblos y ciudades donde vivió algún tiempo fundó Juan de Avila escuelas o colegios universitarios. A Córdoba acudió, a petición del obispo, que andaba preocupado con fundar universidad. Lo mismo ocurrió en Granada. En total estableció 15 colegios universitarios en toda Andalucía. Pero, su obra maestra, en este campo de la cultura, fue la Universidad de Baeza, de la que fue primer rector y ordenador de estudios.

Dada la baja preparación intelectual de los clérigos de su tiempo, introdujo una nueva modalidad formativa en las universidades existentes. Los estudiantes de Teología y Cánones vivían en un colegio aparte y recibían las enseñanzas teológicas en aulas distintas a las utilizadas por el resto de los estudiantes, si bien los estudios previos los hacían en común. Juan de Avila, hacia estudiar a los clérigos durante la semana y los domingos los enviaba a los pueblos para la catequesis y la predicación, de forma que no permitía que se ordenaran sacerdotes quienes no habían practicado durante determinado tiempo. Así formó los "grupos sacerdotales", muchos de los cuales, a su muerte, se pasaron íntegros a la Compañía de Jesús.

INIGO DE LOYOLA LO

QUERIA JESUITA

Una tarde, las monjitas del convento de Toledo, vieron llorar a la madre Teresa, y quisieron saber el por qué de sus lágrimas: "Lloro, respondió la santa, porque pierde la Iglesia de Dios una gran columna y muchas almas un gran amparo que tenían en él; que la mía, con estar tan lejos el Maestro Avila, le tenía por esta causa obligación".

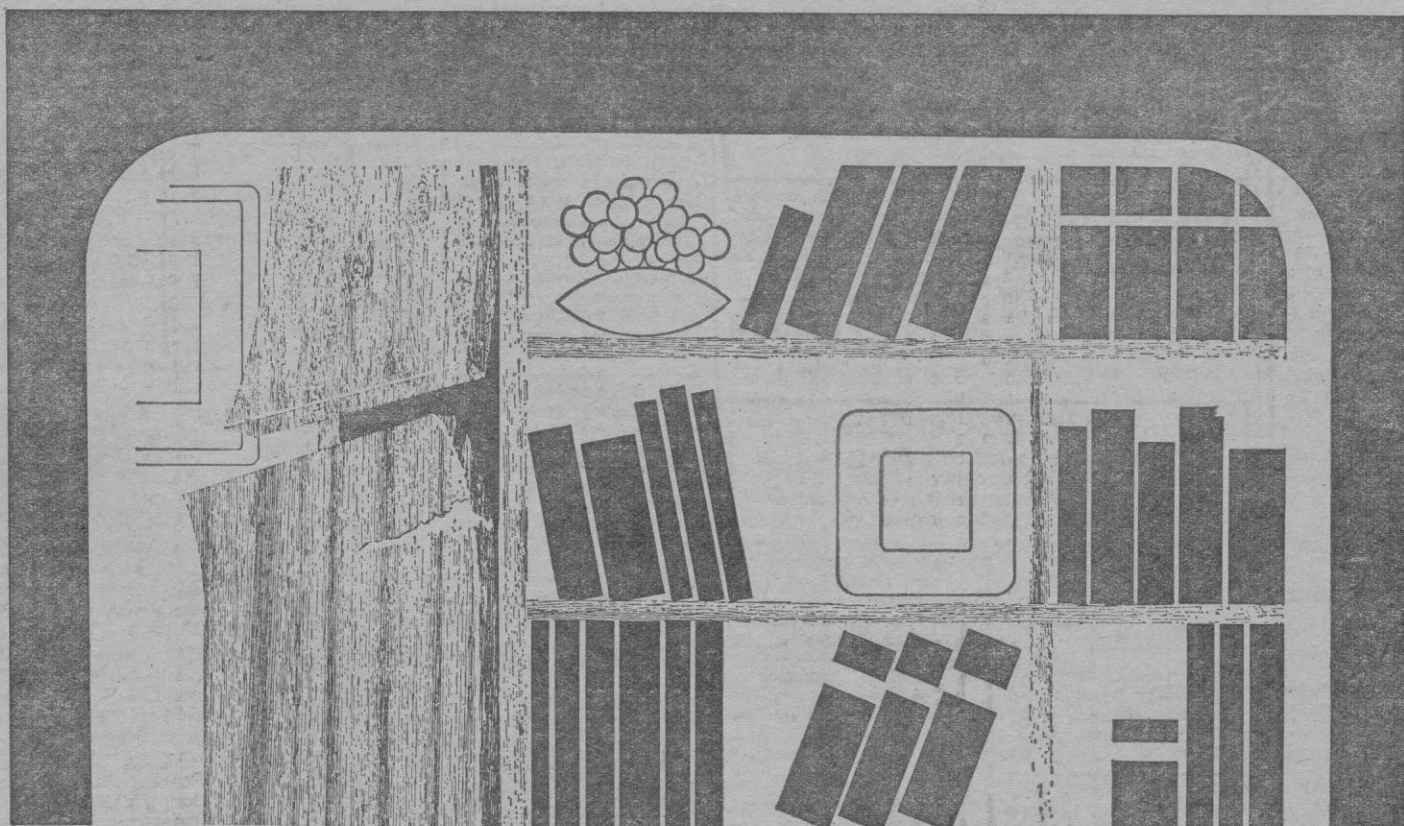
El santo manchego conoció, y montuvo estrecha amistad con el gran estilista Fray Luis de Granada; a él acudió Francisco de Borja tras el impacto que le produjo el cadáver de la emperatriz Isabel; en uno de los sermones que predicó en Granada, se convirtió Juan Ciudad, que más tarde sería conocido por San Juan de Dios; aconsejó a San Pedro de Alcántara, a San Juan de Ribera y a Santo Tomás de Villanueva; se escribió largamente con San Juan de la Cruz y con Santa Teresa, a quien no llegó a conocer personalmente; tampoco conoció a San Ignacio de Loyola, pero se conserva buena parte de la extensa correspondencia que se cruzaron ambos.

San Ignacio acarició por algún tiempo la ilusión de que Juan de Avila pasara a la Compañía. El jesuita Villanueva, escribe un día a Ignacio; sobre el asunto: "En tanta conformidad no parece quepa otro acuerdo: o que se una a nosotros él o que nosotros nos unamos a él. De todas modos habría que trabajar para atraerlo. Traería tras sí mucha cosa el Avila".

Sus últimos años de la vida los pasó retirado en Montilla. En Montilla le sorprendió la muerte el 10 de mayo de 1569. La marquesa de Priego le visitó la víspera y le preguntó qué quería que hiciera.

—Mandar celebrar misas, señor —fue la respuesta de Avila.

(Pyresa)



Lo contrario de **FORMICA**
MARCA REGISTRADA
laminado decorativo

Sí, porque si fuera de "FORMICA" su aspecto sería el mismo del primer día: inalterable (porque sería de "FORMICA"). Y contemplaríamos un Mueble con diseño actual, que podríamos escoger entre una variada gama de Colores Lisos y Maderas "de hoy". Con el prestigio que otorgan los muebles de "FORMICA" a toda decoración.

¡Nueva gama (FORMICA). En colores lisos y maderas 1970!
Solicite al Distribuidor "FORMICA", más próximo adonde reside usted, que le muestren la Actual Colección Formica y... luego —cuando encargue sus muebles— exija la "Seguridad FORMICA"

FORMICA ESPAÑOLA, S. A.
Delegación Zona: Vía Augusta, 166 - BARCELONA-6

DISTRIBUIDORES:
Abastecedora Balear, S. A.
Ramón y Cajal, 26 - PALMA DE MALLORCA
Avda. José María Cuadrado, 37 - MAHÓN
Vía Púnica, 46 - IBIZA



De 0 mt. a 40 mt.

TIPO: 94

SUMERGIBLE CON MOTOR

P.V. 7.700

Solicite información a los principales establecimientos del ramo.
servicios técnicos en toda España

restaurante **H**

Hamlet

COCINA INTERNACIONAL Y PLATOS REGIONALES ESPAÑOLES

Mero y Denton mallorquina
Bacalao a la vizcaína
Lechona asada
Paella valenciana
ESPECIALIDADES CHEF
Tacos mexicanos
Jamón virginia
Brochetas moscovitas
C/ CALVO SOTELLO, 222
Telf. 23 06 31

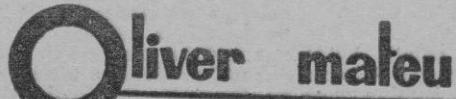
«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2^o 50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2^o ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



PALMA Avda. Jaime III, 135, bajos. Teléfono: 210641

¡¡OCASION!!

TRASPASO HOTEL de ochenta y siete plazas en pleno funcionamiento en el Arenal, todas las habitaciones con terraza, aire acondicionado, decoración moderna, solarium, bar, gran salón y situado en zona muy comercial.

Precio de traspaso: 4.000.000 ptas.
Alquiler anual: 1.000.000 ptas.

VENDO APARTAMENTOS a estrenar junto Jaime III, dormitorio grande, sala estar-comedor con terraza, baño completo y kitchen americano, ascensor sin portería. PRECIO: 650.000 ptas. - Facilidades.

RUSTICAS

VENDO PARCELAS con pinar muy bonito en carretera Manacor, junto a Xorigo, buenas vistas y fácil acceso. PRECIOS INTERSANTES.

VENDO RUSTICA de quince cuarteradas a treinta y cinco kilómetros de Palma, fachada en carretera general. Casa antigua en muy buen estado, locales varios, electricidad y pozo. Pinar y cultivo. Cercada completamente de pared y muy buenas vistas. Precio: pesetas 2.600.000. Facilidades

VENDO HUERTO de catorce cuarteradas a veinte y cuatro kilómetros de Palma. Casa seminueva, granjas, locales, electricidad y riego por aspersión. Terreno completamente llano. Precio interesante con muchas facilidades.

PORTO COLOM O. Cristóbal Colón, 25. Teléfono: 52

QUEDAN 3 locales comerciales en Porto Colom. Situación inmejorable. Desde 11.000 ptas. m2. También en alquileres.

SOLARES en venta en Primera y Segunda fila. 5 años facilidades. Precios desde 650 pesetas m2.

SOLARES en venta de 400 m2, desde 170.000 ptas. 5 años facilidades.



INMOBILIARIA, S. A.

SECCION RUSTICAS. Tl.: 231849 (mañana) Calvo Sotelo, 98.

MAGNIFICA finca rústica. 14 cuarteradas, casas señores y amos, mucha agua. 2 estanques 400.000 litros. Huerto 7.000 frutales. Zona Esporlas. 8.200.000. MAGNIFICA INVERSION. Facilidades. (Ref.: RE-15)

MAGNIFICA finca 40 cuarteradas. Casa mallorquina antigua reformada. 16 cuarteradas de regadío y 8 de algarrobos, rodeada de monte con bosque. Pozo con 40.000 litros hora, cerca Pto. Pollensa. 10.000.000 ptas. Facilidades. (REF.: RP-14).

PARCELA 6.000 m2, con almendros, en montaña, a 700 mts. Esporlas. Magnífica situación. Buen acceso. a 57 ptas. m2. (Referencia: RE-20).

SANTA PONSA

EDIFICIO CAPRI

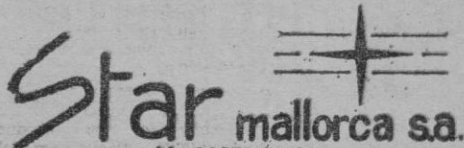
Apartamentos en construcción junto a la playa. Precios de promoción y facilidades de pago.

SOLARES

Extensa selección y variedad de precios. Algunos con facilidades, a partir de 350 pesetas metro cuadrado.

ALQUILERES

Apartamentos cerca del mar, mínimo una semana. Haga su reserva ahora y asegure las vacaciones para Vd. y su familia.



EDIFICIO VICTORIA (junto tenis) SANTA PONSA (abierto todo el día inclusive sábados y tarde)

A 100 M. Paseo Mallorca, construcción, piso 2 dormitorios dobles, 2 individuales sala-comedor, cocina, baño, lavadora. Precio promoción 635.000 ptas., 100.000 entrada, resto 10 años. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (33)

CALLE BLANQUERNA. Piso terminación Enero, 141 m2. 4 dormitorios dobles, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, ascensor, portería. Acabados 1^o. Precio promoción: 985.000. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tl. 224821. (32)

ATENCION Propietarios: Inmobiliaria BALEAR alquilará vendeda, rápidamente sus pisos, chalets, locales. Plaza Santa Catalina Thomas, 51, SEGUNDO PL. No. Telf. 211718. (20)

ATICO amueblado en Terreno, zona tranquila, ideal alquilar o vivir, soleadísimo, gran terraza, 2 dormitorios, baño, sala-comedor. 765.000. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. P a s e o Mallorca, 56. Tel. 224821. (27)

PLAZAS GARAJE

Vendo en finca renta limitada. - Informes: Femenias 58 y 60.

Solares y Terrenos

VENDO sótanos con rampa y teléfono, de unos 500 metros, en calle Arquitecto Benassar, Informes de 9 a 10 y de 3'30 a 4'30. Teléfono 234912. (26)

CEDERIA derechos de edificación, 1.000 m2.; calle Virgen Montserrat. Informes: Pedro II, 72 Teléfono 270090 (12)

VENDO solar en Colonia San Pedro. Informes: Tel. 234691 tardes 5 a 9. (13)

VENDO

Parcela unos 10.000 m2., junto a playa del Sur. Propio para apartamentos u hotel. Informes: Teléfono 274630.

Hipotecas

DISPONGO de capital para otorgar sobre fincas rústicas, urbanas, hoteles y solares. PALMER J. Anselmo Clavé, 42, 1^o de 10 a 1. (10)

BUSCAMOS

SOCIO DINAMICO, DE 25 a 40 AÑOS. QUE PUEDA APORTAR 100.000 a 200.000 PTAS. EN PLENO RENDIMIENTO. -- Informes: Mañanas, Balmes, 135, 6^o, 2^o.

Fincas

VENDO fincas rústicas de 1 a 270 cuarteradas en diferentes zonas. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1^o. Telf. 224660. (19)

VENDO finca rústica, 22 kilómetros Palma, 3 cuarteradas con casa, muchas facilidades. Informes: 211760. (15)

Locales

VENDO despachos céntricos y tranquilos. Informes: Teléfono 226977. De 16,30 a 19 horas. (13)

SE ALQUILA local 40 m2. esquina, 3 puertas, zona Reyes Católicos. Informes: Telf. 274834. (14)

EN AVENIDAS

ALQUILO LOCAL de 70 m2. con sótano de 150 m2. (nueva construcción). -- Informes: Teléfonos: 225446 horas oficina y 212901 a partir 8 noche.

VENDEMOS

En el centro de Palma. Local comercial de 366 m2. de planta y 420 m2. de Sótano, divisibles en varios locales totalmente decorados. Precio Interesantísimo. Aparilla Inmobiliaria. Berengario de Tornamira, 31

COMPRO

LOCAL comercial bien situado, alquilado en condiciones rentables. Pagaría hasta 4 millones, 1.000.000 al contado. Ofertas: F. MIRABO. General Mola, 28. Teléfono 226515.



INMOBILIARIA, S. A.

Calvo Sotelo, 98 -- Tel. 231849.

VENDO LOCAL

660 m2. -- Zona Plaza Gomila.

VENDO terreno cerca de Palma, lindante carretera Vall demosa, agua, electricidad. Telf. 252834. (12)

VENDO y cedo derecho edificación solares junto Plaza Toros y otras zonas. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1^o. Telf. 224660. (20)

EN DEYA cerca Lluç-Alcañal, se venden parcelas. Tel. 20 DEYA y 72 SOLLER. (14)

VENDO solar Ca'n Picafort, junto carretera Artá - Alcudia, frente gasolinera; 300 m. Razón: San José de la Montaña, 47, 2^o. Teléfono: 255935, Palma. (22)

EN PALMASOLA vendo solar 1.000 m2., esquina Avenida 'as Rossas, núm. 110. 254307

VENDO solar 2.600 m2. Urbanización Can Gayá. Porto Colom. Informes: Teléfono 217702. (12)

VENDO solar en calle Pascual Ribot, de 586 m2., fachada 24 mts. Telf. 211326. (14)

EN URBANIZACION C'as Capitá, vendo lote 3 solares 693 m2. próximos carretera Palma - Inca. Informes: Concepción, 16. Binisalem. (18)

OCASION: Solar 1.200 m2., cimentación. Polígono 'La Paz. Facilidades pago. Informes: Telf. 252328. (13)

VENDO LOCAL 500 m.2

En Calle Margarita Caimari. Teléfonos. 21 51 27 y 25 31 38

ALQUILO

LOCAL DE UNOS 160 M2. CERCA PLAZA PEDRO GARAU. Informes: Teléfono: 253219.

Traspasos

TRASPASO bar por no poder atender, o cambio por piso o solar. Tomás Rullán, 17. (15)

TRASPASO local comercial entre Plaza Gomila y Agua Dulce. Informes: Teléfono: 234691. De 5 a 9. (16)

TRASPASO hostel, frente al mar. Telf. 273865. (10)

SE TRASPASA local comercial en Palma Nova, bien situado, Edificio Cala Blanca núm. 13, Playa Son Matias. Precio interesante. (18)

TRASPASO tienda 100 m2. por ausentarse. Informes: Fátima, 9. (de 18 a 20). (13)

SE TRASPASA hostel en plena marcha, todo el año. Zona turística. Informes: Teléfono 261344. (12)

TRASPASO casa huéspedes. Informes: calle Carmen, 12 6 Telf. 253512. (10)

OCASION: por no Poder atender traspaso bonita tienda en lo mejor de Ca'n Pastilla. Ideal cualquier negocio. Informes: Tel. 217735. (20)

TRASPASO: Tienda artículos de limpieza con facilidades de pago, calle Blanquerna, 28. Informes misma tienda. (15)

SE VENDE o alquila bar mucha clientela. Telf. 251018. 233455. (10)

TRASPASO o alquiler salón recreativo, máquinas, billares y futbolines. Información: Sindicato, número 70, 1^o, 2^o. (14)

TRASPASO TIENDA

CALLE CONQUISTADOR, 100 M2. Informes: TELF. 216718.

Alquileres

CERCA Plaza Pedro Garau, dispongo piso para alquilar. Informes: Telf. 222520. (11)

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles Agencia FERNANDEZ. Telf. 215251. (12)

PROPIETARIO S: AGENCIA FERNANDEZ, ofrece sus servicios; toda clase de alquileres Plaza Santa Catalina Thomas, 51. Teléfono 21-68-80. (17)

AGENCIA FERNANDEZ: Pisos, sin muebles, para alquilar. Plaza Santa Catalina Thomas, 51. Teléfono 21-68-80. (14)

ALQUILO fantástico chalet Sometimes a 150 m. de la playa, capacidad 7 personas, disponible junio a septiembre. Informes: Rotger Escrivá. Telf. 234182. (21)

ALQUILO apartamento nuevo, muebles para estrenar, tres habitaciones, teléfono, ascensor, piso 4^o, inmediato Avenidas, televisor. Informes: 221872. Tomás Fortesa, 137, entresuelo, inclusive sábados tarde hasta las 8 y las 9 adelante: 216364. (32)

ALQUILO chalet Cala Gamba por temporada. Amueblado. Informes: Plaza Pedro Garau, 39 y 41. Tel. 272395. (16)

ALQUILO apartamento en Cala Blava dos dormitorios dobles, sala comedor, baño, terraza. Informes: Teléfono: 200892. (15)

ALQUILARIA piso señorial sin muebles. Mínimo 3 dormitorios y dormitorio servicio. Sala grande con techos altos. Preferible alrededores Catedral o afueras Palma. Para ofertas: Escribá al 55612 esta Administración. (30)

ALQUILO chalet Cala Figuera Santanyi. Tel. 212027, de 3 a 7. (10)

SE ALQUILA en el Terreno, junto Bosque Bellver, piso amueblado, 3 dormitorios, terraza, calefacción y apartamento 2 camas, calefacción. Informes: Teléfono 230185, ext. 416. (24)

ALQUILO apartamento primera línea en Arenal. 3 habitaciones. Tel. 212381 y 253760. (11)

ALQUILO casa amueblada, tres mil. Informes: calle Bartolomé Torres, 81, 1^o. (10)

ALQUILO peluquería de señoras, calle San Miguel, número 204, 1^o. Tel. 217684. (12)

ALQUILO apartamento con teléfono, muy confortable, «Sometimes», playa de Palma, a 50 m. playa. Teléfono no 213175 - 216785. (17)

SE ALQUILA apartamento amueblado, junto Jaime III. Telf. 210878. (10)

ALQUILO chalet temporada, Valldemosa. Cinco dormitorios, jardín, garaje, piscina. Telf. 210294. (11)

ALQUILO chalet Palma Nova, temporada, 4 dormitorios, jardín, garaje. Teléfono 226687. (11)

ALQUILO piso Ca'n Pastilla, amueblado, teléfono, tres habitaciones dobles, junto playa. Informes: Teniente Garau Fargas 86. (15)

ALQUILO a matrimonio pequeño apartamento amueblado. Céntrico. Precio 2.000 ptas. Informes: Teléfono fono 24694. (13)

PARTICULAR alquila local apto para cualquier negocio en calle Antonio María Alcover. Informes: en el número 158. (17)

ALQUILO chalet 8 dormitorios en Magalluf, espléndida vista. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (14)

ALQUILO estudio amueblado en calle San Miguel, 2.000 ptas. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (15)

ALQUILO bungalows, en Palma. Amueblados; todo incluido, y apartamento en Paseo Marítimo. Teléfono 230464; mañanas. (11)

OPORTUNIDAD!

SE ALQUILA

En Cala d'Or, en la calle principal, magnífica tienda -- Precio muy interesante. Sr. ZAIDEL - General Mola, 6 - Palma. Telf.: 21 01 90

OFERTA ESPECIAL!

SE ALQUILA

En la región de Cala d'Or frente a la playa, magnífica villa para 5 ó 6 personas - Gran jardín - Precio muy interesante. Sr. ZAIDEL - General Mola, 6 - Palma. Telf.: 21 01 90

Casas y Pisos

CONSTRUCCION Son Cotoner. 3 dormitorios. Precio: 430.000; entrada 50.000; resto 3.600 cada mes, intereses incluidos. Tel. 231849. (17)

CONSTRUCCION zona Forti, 3 dormitorios. Baño y aseo. Exentos 20 años. Entrada: 100.000 ptas. Entrega llaves 100.000. Resto 10 años. Teléfono 231849. (22)

ZONA TENIS. Terminados, pisos 3 y 4 dormitorios, 2 baños. Pintados. Terrazo. Mucho sol. Entrada: 225.000 ptas. Resto 10 años. Teléfono no 231849. (22)

BONITO PISO Pto. Sóller. Muy tranquilo, cerca Puerto y playa. Planta baja con terraza, 1 dormitorio doble, 450.000 ptas. BUENA INVERSION. Telf. 231849. (23)

TERMINADOS 3 y 4 dormitorios dobles, 2 baños. Orientados al sur. 170 m2. 900.000 ptas. 150.000 entrada, resto 5 años. Telf. 231849. (22)

TERMINADOS zona Juan Alcover. 3 dormitorios. Bonita vista y mucho sol. 620 m2 ptas. 175.000 entrada. Telf. 231849. (17)

BELT Inmobiliaria necesita villas en todas las zonas de Mallorca. Telf. 222211. (12)

ZONA TENIS, planta baja, 4 dormitorios, comedor, cocina, baño, trastero, jardín. 1.500.000 pta. Tel. 232718, de 19 a 21. (19)

VENDO

PISOS en calle Aragón, zona Bar Guel, 550.000 ptas. Entrada 150.000. resto 10 años.

ATICO en calle Aragón, 20. Dos dormitorios, trastero, gran terraza. Precio interesante. Facilidades pago.

PISO 3 dormitorios, gran sala-comedor, a 30 mts. Avenidas. Precio: 450.000 ptas. Facilidades.

PISOS terminados y en construcción, en distintas zonas céntricas de Palma. Magníficos acabados, precios interesantes. Informes: Aragón, 20.

VENDO en Son Matet, estudio amueblado con facilidades. Razón: Telf. 270321 - 273459. (12)

PARTICULAR vende dos pisos y solar situación magnífica. Telf. 223859. (10)

SON FERRIOL vendo bonita casa con jardín y huerto de unos 2.000 m. aprox., árboles frutales, agua corriente; 3 dormitorios dobles, baño, cocina, comedor, sala, garaje. Orientada entre tres calles. Telefonar 221686. (31)

SE VENDE espléndido chalet La Cabaneta, 800.000 pesetas, facilidades. Informes: Plaza Pedro Garau, 39 y 41. Telf. 272395. (18)

VENDO apartamento Paseo Marítimo, maravillosa vista Bahía Palma. Ideal para vivir o alquilar. Terraza, tres dormitorios, etc. Teléfono fono, aire acondicionado, calefacción, ropa, vajilla, etc. Todo lo necesario para habitarlo. Favor llamar Telf. 238911 - 222830 223885 (35)

GRAL. RIERA. Piso 1^o, 115 m2., 3 dormitorios dobles, 1 individual, baño y aseo, armarios, sala-comedor es paciosa, lavadero, cocina amueblada, calefacción. 900 mil. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (31)

ATICO 50 m. Plaza España, 2 dormitorios dobles, 1 individual, baño y aseo. 1.050.000. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (22)

ALQUILO Paseo Mallorca, 3 dormitorios dobles, 1 individual, baño y aseo, sala-comedor con chimenea, vistas Castillo, bahía, Gran terraza. 2.225.000. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (39)

PASEO MALLORCA, oportunidad, vendo magnífico piso apto para oficinas, 280 m2 y despachos de 45 y 90 m2. Facilidades. Teléfonos: 215031. (20)

PASEO MALLORCA, vendo espléndidos pisos, 190 y 160 m2. en Archiduque Luis Salvador. Magnífico piso 140 m2. Facilidades. Teléfonos: 215031. (20)

VENDO piso céntrico 2 habitaciones, baño, etc., mucho sol, 600.000 ptas., gran rentabilidad. Algunas facilidades. Telf. 224720. (17)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
- y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

- VENDO piso lujo cerca Instituto, exento, sol y vista Chalet Son Armadans, construcción primera. solar 400 m2. esquina. Informes: Tel. teléfono 234492. (20)
- VENDO pisos tres dormitorios desde 50.000 ptas. entrada en diferentes zonas. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660 (19)
- VENDO pisos tres y cuatro dormitorios y áticos tres dormitorios zona Plaza de Toros, dos años completos, exentos contribución, pintados, 15.000 ptas. entrada. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (31)
- VENDO HOTEL 180 plazas, piscina, fachada a cuatro calles, a 120 m. playa Ca'n Plaforat, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (25)
- VENDO pisos tres y cuatro dormitorios en el centro de Palma, entrega inmediata. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (21)
- OCASION: Vendo piso junto Tenis, tres dormitorios, entrega inmediata, precio y facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (22)
- GANGA: Apartamentos er Magalluf. llaves en mano por 350.000 ptas. contacte Informes: Tel. 222874 (14)
- ESPORLAS, vendo casa grande: espléndida vista. 500.000 pesetas. Informes: Plaza Palou y Coll, 11. Palma. (15)
- PISOS EN VENTA en el edificio Renault (Avda. General Primo de Rivera, 121). Entrada majestuosa, lujoso salón, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, lavandería, gran terraza, calefacción y agua caliente, espléndida vista y con piscina y gran parque infantil en la terraza general del Edificio. Facilidades de pago. Informes: De 4 a 6 (incluido sábados) en el 1º C. del mismo Edificio. (60)
- VENDO pisos y áticos y locales en construcción, zona Pedro Garau y Reyes Católicos. Entrada desde 60.000; mensuales desde 3.000. Informes: Damato, 31, 2º. Junto Plaza Progreso. (28)
- VENDO pisos a 500 metros Plaza Progreso, terminados y en construcción, con y sin ascensor, desde 600.000; entrada desde 125.000 resto 10 años. Informes: Damato, 31, 2º piso. Junto Plar Progreso. (31)
- EN DEYA, cerca Lluç. Alcari se vende chalet en construcción. Tel. 20 DEYA y 72 SOLLER. (14)
- VENDO pisos tres y cuatro dormitorios, dos baños, exentos contribución. Zona Plaza Pedro Garau Capitàn Vila, 43. (17)
- ZONA RIVOLLI, vendo pisos 4 dormitorios grandes, baño y aseo, llaves mano. 825.000, facilidades. VALENTI San Miguel, 230 (18)

VENTA DE PISOS CON FACILIDADES

En CAS CAPISCOL, tres dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, galería embaldosados de terrazo, orientación sol. Hay áticos con terraza. Precios desde 480.000 ptas., a pagar: 125.000 llaves, resto en 10 años, mensualidades de 4.155 ptas., intereses incluidos. Planos e información en: FINCAS JULIA. Jaime II, 44. Entregas a partir Agosto próximo.

COMERCIANTE en esta sección un mercado de 500.000 personas le esperan

BOLSA DEL MOTOR

- #### Camiones
- SE VENDE camión Barretros Super Azor, carrocería volante. Precio al contado 225 mil ptas. Tel. 272769 - 261452 (16)
- #### Motocicletas
- SE VENDE Vespa, 4.000 pesetas. Tel. 224719. (10)
 - VENDO o cambio Montesa Impala 175 sport o cambio con velomotor. Informes: calle Héroes Manacor, 305. (16)
 - VENDO Vespa 150 en perfecto estado, precio ganga. Informes: Garaje Canals Mas caró Palma Nova (14)
- #### Automóviles
- PARTICULAR vende BMW, precio interesante. Teléfono 228073. (10)
 - GARAJE METROPOL vende Seat 1500; 1500 familiar (PM 111.000); 850 coupé; 600-D y normales; 800, cuatro puertas; 1400-C diesel, id. gasolina; MG; Morris Traveller 1300; R 10; 4-LS; Gordini; Simca; Austin Cambridge, impecable. Facilidades. Gabriel Llabrés, 20. (40)
 - TENGO Garaje, tengo compradores para coches usados Francisco Martí Mora, 19. (11)
 - URGENTE: Vendo Gordini; 600-D; Furgón F.1.000; 1.400 B; moto Ducati. Otros coches, todos muy baratos. Francisco Martí Mora, 19. (22)
 - OCASION: Vendo Citroen; Gordini; Simca 1.000; 4-L. Facilidades Benito Pons, 12. (11)
 - VENDO Seat 600-D apropiado para inválidos de piernas. Tel. 221015. (10)
 - AUTOMOVILES PONS. Vendo: Seat 1.500 seminuevo; 850 perfecto estado; 600-D toda prueba; Renault Dauphine bien de todo. Facilidades pago. Aragón, 52. (44)
 - PARTICULAR vende Ford Capri, impecable. Informes: Tel. 274628-222760. (10)
 - OPEL descaapotable 1.900, modelo 1970, nuevo a estrenar a nombre comprador; 1.500 descaapotable preparado y Austin; Citroen Tiburón; Seat 1.500; Alpine Renault; Mercedes 180; Seat 600-D; Seat 600 normal; Ford Taurus; Furgoneta DKW motor Mercedes; Dauphine, calle Bartolomé Pons. 74. GARAJE CERVANTES GRANDES FACILIDADES DE PAGO. (46)
 - PARTICULAR vende Ondine. Informes: Aragón, 457. (10)
 - VENDO M.G. seminuevo; Seat 850; Seat 600-D en muy buen estado y varios Citroens muy antiguos descaapotables. Héroes de Manacor, 249. Garaje JAIME. (24)
 - VENDO 4-L. PM, buen estado. Informes: Geólogo Darder, 35. Tel. 236342 (12)
 - PARA SU SEAT: Engrases lavados, lavados motor, lavados interiores, aspirador, cambios aceite al momento. FIAT SEAT DARDER Roselló y Cazador, 44 (22)
 - CAMIONES USADOS, procedentes de cambio: AVIA 2500, PM 119.; Land Rover 1300, PM 112.; SOLMOTOR, S.A. Teléfs.: 270806 270649. (18)

Equipos para GARAJES

ELEVADORES
EQUIPOS ENGRASE
LAVADORA PRESION
Y CHAMPU.

COMPLEMENTARIOS Y DEMÁS ÚTILES
COMERCIAL GARAJE SEGURA

- GARAJE SEGUI Alquila coches. Vendo coches máximas facilidades. Duquesa La Victoria 35. Avda. Los Pinos, 38. Ca'n Pastilla. M. L. ramar, 16, Arenal. Teléfono: 269252. (23)
- TAXI compraría, entrevistarse de 6 a 7: Duquesa de la Victoria, 35. (12)
- GARAJE «LA ISLA», calle Patronato Obrero, 59; compra coches al contado y cambio por nuevos (15)
- VENDO Opel especial año 65, semi-nuevo. Tel. 231147. (10)

Mercedes 220-S

Impecable; motor ajustado, cuatro plazas, descaapotable, dos puertas. Buen precio. Verlo: Calle Málaga. - Taller SON CANALS.

Desean Trabajo

JUBILADO con nociones de Francés, en buen estado de rendimiento para desempeñar cargo de auxiliar o sereno por haberlo hecho en varios hoteles. Se ofrece, en Avda. Nacional, número 36, Bajo, Arenal, Palma. Félix Ramos Jiménez. (35)

(2150) ESTUDIANTE de 18 años, de 6º curso de bachiller se ofrece por las mañanas. Apartado 784. (16)

(2151) SE OFRECE señora por horas en Palma, llamar Tel. 215685 (10)

(2154) COCINERO se ofrece para hotel u hostal, no importa donde. Tel. 226148, de 11 a 1 y 2 a 4. (20)

(2155) CHOFER y camión Ebro, 2 TM. se ofrece para trabajo fijo. Torrens. Ausias March, 57, 7º (mañanas). (17)

(2155) SE OFRECE chófer 2º para trabajo fijo. Torrens. Ausias March, 57, 7º (mañanas). (13)

Ofrecen Empleo

OPORTUNIDAD

En Magalluf vendemos (juntos o separadamente) dos apartamientos de un dormitorio, amueblados, 810.000 pesetas. Renta anual 104.000. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 36. Tel. 224821.

OPORTUNIDAD

En Magalluf vendemos (juntos o separadamente) dos apartamientos de un dormitorio, amueblados, 810.000 pesetas. Renta anual 104.000. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 36. Tel. 224821.

- CASA DARDER, Fiat - Seat, Roselló y Cazador, 44; vende automóviles procedentes de cambio. Varias marcas. Precios económicos. (17)
- GARAJE HASSO. Alquiler 600 un día 300; de dos a cinco días 200; más de diez días 150 ptas. Suplemento para Dodge - Rard 1.500; 850 Simca; Morris; Renault; Citroen; Coupé 850; 124 Entrega a domicilio Teléfonos 260219 261784, Volantín, 20. Ca'n Pastilla (40)
- MATEO J. PONS. Compra y venta automóviles. Facilidades pago. calle Guillermo Massot, 69. Tel. 253138. (15)
- DE PARTICULAR a particular vendo Renault 10 en perfecto estado. Precio interesante. Tel. 230185-462, horas oficina. (16)
- OCASION: particular vende Simca 1.000 G.L. Automático, 65.000 ptas. Facilidades. Informes Tel. 222760. (12)
- SE VENDE Simca 1.000 a to da prueba. Tel. 215012. (10)
- CAMIONETA Citroen AR, 3'5 Vendo. Tel. 251118. (10)
- PARTICULAR vendería 600.D en perfecto estado. Teléfono 272189. (10)

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.

ARTES GRAFICAS

(3553) SE PRECISA aprendiz para imprenta. Razón: Temple, 14, Entlo. (10)

SERVICIO DOMESTICO

(2772) PRECISAMOS chica para trabajos domésticos. Nociones cocina. Dormir en casa. Informes: Juan Alcover, 151 (14)

(3412) SE PRECISA mujer para oficio de comedor, trabajo todo el año. Informes: Tel. 231605. (14)

CHOFERES

(2414) SE PRECISA repartidor con carnet moto. RE-PASA Obispo Maura, 64. (10)

SE PRECISA repartidor con carnet de segunda, Aragón, 453. Tardes de 6 a 8. (10)

(3152) SE PRECISA conductor motocarro, conoecedor calles Palma, en Transportes Miralles. Via Roma, 6. (14)

PELUQUERIAS

(2439) SE PRECISA medio oficial peluquero señoras Salón ILSE RAHR. Teléfono 58. Paguera. (12)

(3606) NECESITO oficiala y aprendiz peluqueras, zona turística. Sueldo oficiala: 1.500 semana, mas propinas 2.500 ptas. Abstenerse no profesionales. Informes: 11 a 3, tarde, Tel. 235556. (24)

(3589) SE PRECISA media oficiala de peluquería. Peluquería GEISHA. Héroes de Manacor, 161. (12)

(3499) Peluquería «LOS ROMBOS», Ca'n Pastilla, precisa oficiala y aprendiz. Teléfono 271424, mañanas. (12)

(3394) SE PRECISA oficiala Peluquería MERCEDES calle Juan Crespi, número 129. (10)

(3406) SE PRECISA oficiala peluquera en calle Colliure núm. 5. Palma. Tel. 255357. (12)

(3365) PELUQUERIA TROBAT necesita oficialas con experiencia. Frente Correos (10)

(3386) SE PRECISA oficiala preferible tarde. Peluquería CAPRI. San Agustín. Teléfono 237519. (12)

(3119) PELUQUERIA FRANCISCO, Galeria Jaime III, 4. Precisa aprendiz. Teléfono 210766. (12)

(2786) FALTA oficiala peluquería de señoras. Informes: Valdargent, 11, 1ª. Tel. 289562. (10)

OFICINAS Y DESPACHOS

(3575) IMPORTANTE Empresa precisa auxiliar administrativo de 20 años, S.M. cumplido. Indtil sin referencias. Escribir al Apartado 88. (17)

(3571) NECESITAMOS administrativo conociendo maquinaria eléctrica, calle Arquitecto Bennisar, 24. Teléfono 256294. Informes de 8 a 8 (16)

(3451) SE PRECISA joven servicio militar cumplido, hable inglés y tenga carnet 2ª clase. Presentarse en: AVIS. Paseo Marítimo, 133. Palma. (10)

- #### CARPINTERIAS
- (2927) TORNERA Madera, necesita aprendices y ayudantes. calle Ramón Muntaner, 35, b. (12)
- #### HOSTELERIA
- (3316) PRECISAMOS ayudante cocinero, habiendo trabajado en hotel de 1ª categoría Inttil sin referencias. Hotel VILLAMIL, S.A. Playas de Paguera PAGUE-RA (21)
- (3442) HOTEL abierto todo el año necesita camarera plissos. Hotel Bellacoستا. Teléfono 231540, Calamayor. (12)
- (3531) HOTEL SARATOGA, Mallorca. Necesita señorita telefonista. Conocimientos inglés. (10)
- (3561) SE PRECISA segundo de cocina en Hostal Bonany. Tel. 230063. (10)
- (35556) SE PRECISA aprendiz de bar. Informes: Café IDEAL calle 31 Diciembre, 75. (12)
- (3545) HOTEL FABIOLA, necesita joven servicios técnicos; Ayudante y aprendiz de bar; Camarero y aprendices de comedor; fregaplatos y lavavasos. Informes: Telf. 268. Portals Nous. (24)
- (3503) HOTEL, Paseo Marítimo necesita mujeres lavadero. Llamar de 10 a 14 horas. Telf. 232745. (14)
- (3215) CAFETERIA RENO, Cilecerón, 15. Ca'n Pastilla, precisa ayudante cocinero. (10)
- (3504) SE PRECISA aprendiz en Café Graderío, calle Goethe, 61. Palma. (10)

- #### MECANICOS
- SE PRECISA mecánico electricista. Oficial 2a. Razón: Talleres GICASA Antillón, 12. (10)
- (3568) SE PRECISAN engrasadores. Informes: Aragón, 95 (10)
- (3568) SE PRECISANN oficiales mecánicos. Informes Aragón, 95. (10)
- (3568) SE PRECISAN aprendices mecánicos de 14 años. Informes: Aragón, 95. (10)
- (3226) ATENCION: Se necesita mecánico Vespa y aprendiz Estarán bien retribuidos Presentarse: Casa Mas, caró calle Calvo Sotelo, número 69 Frente Barbarela. (20)
- (3595) APRENDIZ mecánico 14.15 años. Tumas, calle General Riera, 43. (10)
- #### VARIOS
- (3494) SE PRECISA señorita de buena presencia, de 22 a 30 años. Informes: de 11 a 21, calle Ca'n Curt, 11. (20)
- (1337) APRENDIZ para farmacia se precisa. Ramiro de Maeztu, 3. Telf. 233211. (10)
- (3570) SE PRECISAN mujeres para lavandería. Informes: Lavanderías PALMA, S.A. De 4 a 5. (13)
- (3568) SE PRECISAN peones. Informes: Aragón, 95. (10)
- (3550) IMPORTANTE Empresa Alimentación, necesita: Agente de Ventas para Baleares; edad de 22 a 30 años, vehículo propio; sueldo mas comisión. Presentarse de 8 a 10 mañana en calle Sta. Luisa Marillach, 20. (32)
- (3510) SE PRECISA muchacho trabajo supermercado. Informes: Tiziano, 125, sótano (10)
- (3502) FABRICA de Galletas LA PAYESITA, S.A. Necesita aprendizas de 14 a 16 años. Informes: calle Caro, 21. (16)
- (3488) SE PRECISA viajante para venta de camiones AVIA. Presentarse en SOLMOTOR, S.A.; calle Aragón, 169 (14)
- (3475) SE PRECISAN aprendices, de 14 a 16 años Comercial GARAJE SEGURA Avda. Alejandro Roselló, 60 (15)
- (3463) FABRICA de cadenas necesita operaria. Razón: Francisco Pizarro, 1.001. Palma (10)
- (3425) SE PRECISAN varias señoritas de 18 a 25 años, trabajo por temporada. Tardes de 5 a 7, Sr Ferrer. Telf. 270472. (21)

- (3233) COCINERO, o segundo muy adelantado se necesita para restaurante en Palma, Plaza todo el año. Informes: Telf. 229082. (18)
- (3596) SE NECESITAN dos camareros hablando un poco de inglés. Bar Freddie's. Calvo Sotelo, 552. Cala Mayor. (16)
- (3598) RECEPCIONISTA con experiencia para turno de noche, se necesita en hotel abierto todo el año. Teléfono no 251661, de 1 a 2. (20)
- (3029) RESTAURANTE CANTABRICO necesita cocinera, trabajo todo el año. Informes: Hotel ROYAL Calvo Sotelo, 337. El Terreno. (10)
- (3590) SE PRECISA fregaplatos y aprendiz de comedor. Restaurante El Túnel, calle Mar, 2. (12)
- (3029) SE PRECISA camarera para pisos; aprendiz oficiala y pinche en Hostal ANCORÁ Telf. 231447. Calvo Sotelo, 345. (18)
- (3509) CAMARERO y fregaplatos se precisan en Hotel ZENITH. Trabajo todo el año. Son Matet, Calamayor, (frente Marivent). (17)
- (3601) SE PRECISA joven unos 15 años edad para pinche aprendiz cocinero, todo el año. Restaurante La Vileta. Telf. 232582. (29)
- (3601) SE PRECISA joven unos 15 años edad para pinche aprendiz cocinero, todo el año. Restaurante La Vileta. Telf. 232582. (19)
- (3012) PARA Hotel en el Arenal se necesitan sub-camareros y camarero para hotel centro ciudad. Informes: en: 260640. (17)
- (2013) PARA hotel en el Arenal se necesita planchadora. Informes: 260640. (10)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'30 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
 MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
 y **Paseo Mallorca, 29**
 y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO



VARIOS

(3584) FALTA chica trabajo almacén géneros de punto, buen sueldo. PARERA. Herretería, 3. (12)

(3587) SE NECESITA dependiente souvenirs, temporada, con nociones de francés e inglés. Para entrevistas desde las 20'30 hasta las 22. Antonio Frontera, 42, 1º, 2ª. Tel. 252431. (26)

(3592) SE NECESITA peón para almacén. Informes: Vinos Bartolomé Reus, calle Rey Sancho, 60. (De 5 a 7 tarde). (16)

(3586) SE PRECISA para portería matrimonio mallorquín, mediana edad. MERCADAL. Velázquez, 28, Entresuelo. (12)

(3599) PRECISAMOS ayudantes almacén. Informes: Juan Alcover, 151. (10)

CHOFERES

(3149) con carnet de Primera para camiones transporte, se precisan Dr. Andrés Feliu, 79, de 8 a 14 y Gilibert de Centellas, 23, de 14 a 20.

(3058) URALITA, S. A.

PRECISA auxiliar administrativo, mecanógrafo, libre Servicio militar. Ofertas manuscritas a URALITA, S. A. - Avda. Alejandro Rosselló 82 - Indicando edad, conocimientos, experiencia, etc.

(3536) SEÑORITA DE 30 - 40 AÑOS

SE NECESITA PARA OFICINA:

Se exige:

- Responsable.
- Conocimientos contabilidad.
- Práctica en mecanografía.
- Archivo.
- Inmejorables referencias.

Se ofrece:

- Buenas condiciones.
- Sábado tardes, libre

Solicitar entrevista a los:

Teléfonos: 270803 y 270961, horas oficina

(3543) FAMILIA DE TRES PERSONAS

Busca empleada doméstica de confianza. Buen sueldo a convenir. Trato familiar. Llamen al Telf. 216761, por las tardes de 6 a 8.

(3317) IMPORTANTE EMPRESA RAMO CONSTRUCCION

Precisa: VENDEDOR libre S.M. y con vehículo propio. - Interesados llamar al 256340 en horas de oficina, para concertar entrevista

(3555) DIELECTRO BALEAR S. A.

NECESITA MOZO ALMACEN 17 a 20 AÑOS - Informes: Teléfono 274150, de 10 a 11.

(3576)

MECANICOS OFICIALES PRIMERA
 SE PRECISAN PARA LA SECCION DE VEHICULOS INDUSTRIALES.
DIBALSA

Concesionario de **BARREIROS - DIESEL**
 Carretera de Inca km. 2.

(3553) REPRESENTANTE

INTRODUCIDO EN PERFUMERIAS Y MERCERIAS.
 Teléfono: 224615.

(3443) PRECISO

OFICIALES PINTORES Y ESPECIALISTAS GOTELLE.
 LUIS CAMARERO. -- calle Juan Crespi, 111.

(2727) IMPORTANTE EMPRESA DE INSTALACIONES ELECTRICAS

Necesita OFICIALES ELECTRICISTAS DE 2º y 3º y APRENDICES. - Buena retribución. - Interesados presentarse en calle General Mola 6 3º (Palma). De 7 a 8 tarde.

1521 ELECTRICA ESPAÑOLA

PRECISA:
 Oficiales 1º y 2º barreros (toberos)
 Aprendices electricistas y comercio.
 Costa y Llobera 15

(3551) DEPENDIENTA

Y APRENDIZA faltan para tienda de souvenirs en El Arenal. - Telf. 273975.

(3557) SE NECESITA

CHOFER CON CARNET DE 1.º
 Presentarse en:
 General Ricardo Ortega, 60

HOTELES GLOBALES, S. A.

PRECISA PARA PROXIMA INAUGURACION DE SU HOTEL PALMA NOVA:

- CAMARERA DE PISOS.
- LIMPIADORAS.
- AYUDANTES Y APRENDICES COMEDOR Y BAR.
- PERSONAL DE COCINA.
- PERSONAL LAVANDERIA.
- SEÑORITA TELEFONISTA (Español - inglés).
- SEÑORITA PARA BOUTIQUE (español - inglés).

Interesados dirigirse a:
 SR. JEFE PERSONAL - HOTEL PALMA NOVA - CARRETERA ANDRAITX, s-n.

(3343) Garaje SEGUI

Precisa TAXISTA Y MECANICO carnet 2º. Bien retribuido. - Presentarse de 17 a 20 h. Duquesa de la Victoria, 35.

(3384) CARPINTERIA VICTOR FUENTES

Calle Alós, núm. 36. - Telf. 234394.
 NECESITA:
 1 PEON CON CARNET CONDUCIR "B".
 CARPINTEROS DE 1º y 2º APRENDICES.

(3543) FOTO-CINE CASA PLANAS

Precisa:
 DEPENDIENTAS
 Y
 AUXILIARES ADMINISTRATIVOS
 Presentarse: calle Montenegro, 24.

(1034) MIRET, S.A.

Se precisa: Chóferes carnet 1º y Personal fábrica. Buen sueldo y comisión. Presentarse en Carr. Vieja de Buñola, Km. 2'800. (Cerca Polígono La Victoria).

(3210) SE PRECISA

MUCHACHO Aspirante Administrativo, práctico en cálculo y mecanografía. - Informes: **CASA JULIA**. José Anselmo Clavé, 1. De 7 a 8.

(1709) OFICIALES

ELECTRICISTA PRIMERA precisa: **CASA JORDI**. calle Patronato Obrero, 20. Mañanas.

(3600) JEFE DE RECEPCION

NECESITA HOTEL TRES ESTRELLAS EN PALMA NOVA. Interesados llamar al 526 de Palma Nova, de 15 horas en adelante.

(3476)

ESTACION DE SERVICIO ENSANCHE en la carretera de Sóller. Proxima a la Cruz Roja. NECESITA EXPENDEDORES. NECESARIO REFERENCIAS.

(3529) PRIMERA FIRMA NACIONAL

Con amplio mercado en Baleares. Necesita: **VENDEDORES**
 Ofrecemos 15.000 ptas. mensuales de ingresos, trabajo en equipo programado, formación a cargo de la empresa.
EXIGIMOS: Cultura a nivel bachiller o similar, don de gentes, afán de superación, espíritu de trabajo.
 Atenderá: SR. SANCHEZ - Hotel Jaime I, hoy sábado, de 6 a 8 tarde.

(3544) AYUDANTE SECRETARIA

Con idiomas español, inglés y sueco. Correspondencia y mecanografía.
 Sueldo según aptitudes. Reserva a colocadas.
 Informes:
 C. 222, núm. 9 - Teléf.: 25 46 40
 CAMP REDO

(3490) COCA-COLA

Precisa AUXILIAR ADMINISTRATIVO con nociones de contabilidad, para trabajo nocturno. - Juan Alcover, 96.

(3562)

DEPENDIENTE - VENDEDOR

Ramo textil. Con idiomas. Bien remunerados. Reserva absoluta colocados.
 Informes: Teléfono: 25 46 40

(3468) HOTEL DE LUJO

NECESITA BOTONES.
 Teléfono: 23.37.40.

(3523) IMPORTANTE

EMPRESA DE BEBIDAS. Precisa repartidores carnet 1º, y ayudante reparto. - Sueldo y comisión. - Informes: Calle Alférez Ribas Santandreu, 77.

(3572) SE PRECISAN

OFICIALES CARPINTEROS Y EBANISTAS Buen sueldo al máximo.
 Informes: Avda. Alejandro Rossello, 72 de 12 a 1.30.

(3503)

HOTEL PASEO MARITIMO

NECESITA MUJERES LAVADERO.
 LLAMAR DE 10 a 14 HORAS:
 TELEFONO: 232745.

(3597) SE NECESITAN

MECANICOS SEGUNDA, PREFERIBLE MALLORQUINES. - Informes: ALBACETE, 36.

(3593) COCINERA

Para residir con familia inglesa que cuenta con camarera española, se necesita con urgencia. Salarios adelantados de 1.670 ptas. semanales con un día de descanso. Si habla inglés: 2.000 pesetas.
 Teléfono: 233862.

(3604)

SE NECESITAN

MONTADORES DE ASCENSORES, OFICIALES DE PRIMERA. PARA TRABAJAR EN PALMA
ASCENSORES SUEBA
 CALLE DESPUIG, 58-A.

(3591) MERITORIO

14 a 16 años, para Oficinas precisa: **COMERCIAL INDUSTRIAS AGRICOLAS DE MALLORCA, S. A.** Avenida Argentina, 195.

(3594) DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A.

Precisamos Encargado de obra y Auxiliar Técnico. - Informes: Plaza Hornabeque, 11, 1º.

(3583)

NECESITO BARMAN

Y CAMAREROS COMEDOR.
HOTEL PLAYA
 Informes: Telf. 35 - CAPDEPERA.

O FTEVEL

INTERESA SEÑORITA DE 20 a 30 AÑOS. SUELDO 1.000 PESETAS SEMANALES, PROMOCIONAR MODERNA ENCICLOPEDIA FEMENINA
EXIGIMOS: Que disponga de vehículo propio. Cultura Superior. Seriedad absoluta en el desempeño del trabajo.
INTERESADAS: Dirigirse por escrito a M. Obrador, General Riera, núm. 228, 5.º. Las seleccionadas recibirán oportuna noticia.



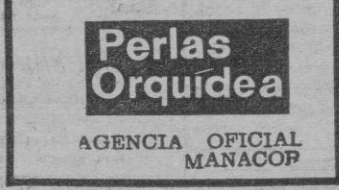
Patrocinado por:

CLUB INFANTIL **Baleares** y RADIO JUVENTUD

EN EL PUEBLO ESPAÑOL, MAÑANA DOMINGO, A LAS 11 HORAS



MAÑANA DOMINGO
 ULTIMO PROGRAMA
 DE LA TEMPORADA



Nuestro programa de mañana domingo, como ya hemos anunciado, será el último de la presente temporada. Durante los meses de Junio, Julio y Agosto, no se celebrarán funciones infantiles de "El Circo en el Aire".

Por tal motivo esperamos y deseamos que mañana la Plaza Mayor del Pueblo Español, acudan todos nuestros amiguitos, que durante estos cuatros últimos meses, nos han alegrado con su presencia.
 Hemos intentado que dicho espectáculo, esté a la altura de las circunstancias, y en él se os ofrecerá, en materia artística, lo que hemos creído más conveniente para vosotros, queridos niños y niñas.
 Uno de los números que ofreceremos, será el grupo juvenil musical "Revelación 70", que es, como bien indica su nombre, una auténtica revelación. Se trata de cuatro jovencitos, que interpretan música moderna, con gran estilo y sonoridad. Estamos seguros que, el grupo "Revelación 70", será de vuestro completo agrado.
 Además de la actuación de este grupo musical, también se contará con la presencia de otros artistas, además de los ya clásicos del programa. Por otra parte el sorteo de regalos, de nuevo, tendrá carácter extraordinario.

El programa dará comienzo a las 11 en punto.

CONCURSO INTER - COLEGIAL

Nombre y apellidos
 Edad Domicilio
 Voto por

Firma

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO



(3602) IMPORTANTE EMPRESA
DEDICADA A LA VENTA DE BEBIDAS.
PRECISA:
INSPECTOR DE VENTAS
PARA MALLORCA.
OFRECEMOS:
- Elevadas comisiones.
- Kilometraje.
PEDIMOS:
- Experiencia.
- Dedicación completa.
- Vehículo propio.
LLAMAR TELEFONO: 23.19.20.

(3602) IMPORTANTE EMPRESA
PRECISA:
COBRADOR
PARA MALLORCA.
OFRECEMOS:
- Elevadas comisiones.
- Incentivos.
PEDIMOS:
- Dedicación completa.
- Vehículo propio.
- Garantías.
LLAMAR TELEFONO: 23.19.20.

(3539) COMERCIAL
ANTONIO BUADES FERRER, S. A.
Calle Gilibert de Centellas, 61.
PRECISA: Oficial Administrativo Femenino, para promocionar a Cajera Principal de la Empresa.
EXIGIMOS: Moralidad intachable, aptitudes para el cargo y mecanografía.
OFRECEMOS: Buena retribución y Seguridad Social.
Presentarse en Sec. Personal, 6 a 7 tardes, a partir del lunes.

(3539) COMERCIAL
ANTONIO BUADES FERRER, S. A.
Calle Gilibert de Centellas, 61.
PRECISA: Mujer de limpieza.
Sueldo fijo y Seguridad Social.
Presentarse en Sec. Personal, 6 a 7 tardes, a partir del Lunes.

(3539) COMERCIAL
ANTONIO BUADES FERRER, S. A.
Calle Gilibert de Centellas, 61.
PRECISA: Vendedor para su Departamento de Instalaciones de Fontanería y Calefacción.
EXIGIMOS: Aptitudes para la venta y total entrega. A ser posible, conocedor del Ramo.
OFRECEMOS: Sueldo fijo, Seguridad Social y comisiones que le permitirán obtener saneados ingresos.
Presentarse en Secc. Personal, a partir del lunes.

(3579) IMPORTANTE EMPRESA EDITORIAL
PRECISA:
VENDEDORES AMBOS SEXOS.
Para trabajar venta dirigida y en equipo. Formación a cargo de la empresa. - Presentarse de 9 a 12 de la mañana.
CREDITO EDITORIAL SANCHEZ, S. A.
Plaza Olivar, 36, Entresuelo, C.

(3608) APARTOTEL DEVA
EN SANTA PONSA, BUSCA UN CONSERJE DE NOCHE DE 22 H. a 8 H. HABLANDO ESPAÑOL - FRANCÉS - INGLÉS.
Teléfono: 680000. Ext. 127.

EMPRESA CONSTRUCTORA
NECESITA:
- Aparejador con experiencia para estar a pie de obra.
- Técnico en construcción.
- Encargado general con personalidad, dotes de mando y organización trabajo.
- Sueldo a convenir según aptitudes.
Interesados dirijan al Telf. 222272.

(3525) IMPORTANTE EMPRESA DE PUBLICIDAD
PRECISA:
AGENTES AMBOS SEXOS.
PARA TRABAJAR EN TODA LA ISLA.
SE OFRECE:
INGRESOS HASTA 20.000 PESETAS.
TRABAJO FACIL.
Presentarse de 10 a 13 y de 16 a 18 en:
GALERIAS JAIME III, 4, 6º F.
SECCION PUBLICIDAD.

VIAS SECCIONES
Hospedajes
SE ALQUILAN habitaciones para caballeros, sitio céntrico, baño. Telf. 222721. (10)
HABITACION dormir, calle Juan Bauzá, núm. 60-1. Palma de Mallorca. (10)
ALQUILO habitación independiente. Soldado Sobrals Antolí, 77 (Camp. Redó). (10)
SE ALQUILAN 2 habitaciones para dormir, calle General Ricardo Ortega, 67, 2º, 1ª. (13)

Música
SE ALQUILAN 2 habitaciones para dormir, calle General Ricardo Ortega, 67, 2º, 1ª. (13)
SE OFRECE guitarrista para conjunto. Carlos Montañá. Telf. 223271. (10)

ALQUILER Y VENTA DE PIANOS Y ARMONIUMS.
Casa PERELLO - Gra'l. Mola, 19.

Pérdidas
EXTRAVIADA pulsera de oro. Se gratificará. Jafuda Cresques, 17, 1º. Telf. 251879. (12)
DESAPARECIDO ciclomotor Honda núm. bastidor 001942 Se gratificará. Informes: Teléfono 256121. (10)

EXTRAVIADO
PERRO PEQUINES, COLOR CLARO CON MANCHAS BLANCAS. ATIENDE POR «DENY». Alrededores barriada S'Olivera.
SE GRATIFICARA CON 500 PTAS
Llamar al: 252693.

Maquinaria
VENDO tres perforadoras aluminadas aguas subterráneas Trafalgar, 2. Col d'En Rebassa (10)

UN COMPRESOR: PUSKA
161 de 8 kgs. Motor: 220/380 v. HPI, completo solamente 11.000; TVE. Skantica 12", 220 v. y 12 v. para coche, 2 programas, ptas. 13 mil. C. Gregal, 16, 6, C. Ca'n Pastilla. Esta noche 18 - 21. (38)

Enseñanzas
CERTIFICADO estudios primarios. Preparación completa adultos. Colegio Academia ANTENA, calle San Felipe Neri, 44, 2º. Teléfono no 222687. (17)
INGENIERO Industrial da clases de 1º y 2º, escuelas técnicas, universitario y bachillerato. Informes: Teléfono 232673. (16)
CENTRO ESTUDIOS INGLÉS Profesorado nativo. Avenida Alejandro Rosselló, 84-B. Telf. 222102. (12)

AMERICANA titulada, da clases particulares de inglés, francés, alemán, francés, español, Calvo Sotelo, 274, tardes. Telf. 23.15.66, mañanas. (15)
REPARACIONES TV., garantía DEMETRIO JORGE PEÑA; Plaza Arzobispo Miralles, 27. Telf. 21.65.59. (10)

REPARACIONES TV., garantía DEMETRIO JORGE PEÑA; Plaza Arzobispo Miralles, 27. Telf. 21.65.59. (10)
TV. y RADIO, reparaciones rápidas a domicilio. Llame al Telf. 274468. (11)
TELE - SON. Servicio técnico de T.V. a domicilio. Sábados tarde servicio de urgencia. Tiziano, 152 - 154. Telf. 255895. (17)

REPARACIONES TV., garantía DEMETRIO JORGE PEÑA; Plaza Arzobispo Miralles, 27. Telf. 21.65.59. (10)
TV. y RADIO, reparaciones rápidas a domicilio. Llame al Telf. 274468. (11)
TELE - SON. Servicio técnico de T.V. a domicilio. Sábados tarde servicio de urgencia. Tiziano, 152 - 154. Telf. 255895. (17)

Radio y TV
REPARACIONES TV a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 217125. (10)
Nautica
VENDO embarcación vela 420 buen estado. Telf. 212331. (horas oficina). (10)

COANSA: Motores marinos
«Volvo Pentas Cruceiros», «Coronets», «PEPE», «La Raya», «Orosco». Calle Capitán Salom 15. Teléfono 25.33.33. (16)

BARCAS usadas, de todas clases, procedentes de cambio. CASA MUS Honderos, 57. (12)

EMBARCACIONES 350, Coral de 2'50 metros. Ibiza de 3 metros y Playa de Aro de 3'74 metros, en su versión vela, remo y motor. Distribuido: Comercial Garaje Segura, Avenida Alejandro Rosselló, 54. (33)

VENDO Llaúd 8 mts. Perkins. Diesel y Llaúd de señor, o cambiaria por Llaúd 30 palmos. Informes: Club Náutico, de 4 a 6, p.e. dir: MANOLO. (24)

EL FUERA BORDA mas vendido del mundo ARROW TECUMSHE DIT calle Alférez Gralla Llaúd 2º B. Telf. 254580. (18)

VENDO LANCHAS, de 7 metros, plastificada, sin motores; adecuada para cualquier tipo de motor. Teléfono 256254. (16)

VENDO LAUD, 25 palmos, motor Diesel, completamente equipado. Informes: Teléfono 213117. (10)

BOTES cruceros, canoas, veleros, todos tamaños, motores «GHEYSLEER» Cmoza nuestras facilidades, pagamos, admitimos cambios. Comercial Garaje Segura Av. Alejandro Rosselló, número 60. (10)

VENDO barca 40 palmos, calle Sirena, 1. Molinar. (10)

ARCOA
Veleros, lanchas, Yates Prestigio y seguridad. CASA MUS Honderos, 57. (10)

COPINO
Botes de 15 y 18 palmos Llaúts de 25 palmos Lancha rápida con motor interior Seat 1.500 CASA MUS. - Honderos, 57. (11)

CRESCENT
Motores fueraborda suecos, de la más importante fábrica europea. Botes y canoas modernísimas. CASA MUS Honderos, 57. (10)

BRITISH SEAGULL
El mejor fueraborda del mundo. CASA MUS Honderos, 57. (10)

CASA DARDER
Botes POLIMAT y Motores JOHNSON Rosselló y Cazador, 44. (10)

Lanchas GLASTRON, CARLSSON, INERGA Motores JOHNSON fuera borda Cruceiros OPOZCO y GLASTRON Motores intra fuera Rosselló y Cazador, 44 oficina. COMPARE JOHNSON Rosselló y Cazador, 44. (10)

Motores fuera borda DUCATI, economía y PRECIOS.

Compras
COMPRAMOS su televisor usado; pago contado. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 27. Telf. 21.65.50. (10)

COMPRO periquitos a 60 pesetas, Pajarería Argentina, Vía Argentina, 83. (10)

COMPRARIA bicicleta caballo de ocasión. Telf. 224892. (10)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. calle Altare, 9. Telf. 215747 y 274889. (12)

COMPRO y pago al contado su televisor usado. Nicolás de Paz, 25, A. (12)

COMPRARIA máquina fotográfica de clase en buen estado. Telf. 260513. (10)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDO dormitorio cama matrimonio, colchón de lana, 10.000 ptas.; botiguine, 300. calle Marqués de la Cenita, 70. De 4 a 7 tardes. (20)

ASOMBROSE: Oferta de mes, televisores a 3.000 pesetas LA BOLSA DEL TELEVISOR Plaza Arzobispo Miralles, 27. Telf. 21.65.50.

ESTANTERIAS Metálicas Inoxidables. Varios modelos y sistemas; una llamada a nuestros teléfonos: 274060-214482 y pasarán a tomar medidas y dar presupuesto. ISANDA Beatriz de Pinós, 136. (28)

SE VENDEN tabloneros y otros utensilios usados. Informes: Telf. 210514. (10)

SE VENDE Caladria Carbonell, en buen estado, 2'50, en marcha. Informes: Lavanderías Diana, S. A. Regalo, 107 - 109. (18)

VENDO perritos de raza pastores alemanes, caniches y mini fontierli Pajarería Argentina Vía Argentina, 83. (15)

COMPRO periquitos a 60 pesetas. Pajarería Argentina, Vía Argentina, 83. (10)

OCASION: Vendó tres dormitorios nuevos. Informes: Teléfono 273203, tardes.

5.000 PUERTAS en existencia a precio sin competencia, extenso surtido de puertas, ventanas, persianas, coches, puertas castellanias y de todas clases. Almacenes SANS, Pedro II, 72. (27)

CORTE Y CONFECCION traje, 3.300 pesetas. CAMISERIA FERRER; San Miguel, 5. (11)

GRAN LIQUIDACION televisores, 5.000; Marconi, 9.500; Iberia, 3.000; Radiodina 7.500; Philips, 8.000. TELEHOGAR, la casa del televisor. Nicolás de Paz, 25. (25)

LOTE mesas, sillas rústicas nuevas, baratas, para bar o restaurante. Informes: Lavaderos, 1. Inca. (13)

VENDO bloque de mesas de madera para bar. Teléfono: 230650. (10)

SEÑOR cuarentón, carnet conducir. Inglés, francés. Ofrécese acompañar señora o señores, tardes. Escribir: Apartado 1140. (15)

TAPICERO trabajos a domicilio, trillos, fundas, cortinas. Telf. 215174. (10)

ABRILLANTADO de pisos, mosaicos, pulido, limpieza terrazas. Telf. 271298. (10)

CUAL ES SU problema. Guardia de bebés, traducciones, intérpretes, compras, otro servicio. Telf. 231468. (29)

DIARIO **Baleares**
ANUNCIOS ECONOMICOS
SE RECIBEN POR TELEFONO SIN RECARGO
235710
* MAÑANAS DE 9 A 13'30 HORAS
TARDES DE 17 A 18'30 "

GUARDAMOS sus alfombras. Teléfono 22.27.00. (10)

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas, a domicilio. BENMA. Telf. 22.27.00. (10)

SEÑORA tapice sus muebles con rapidez y garantía. Teléfono 230153. (10)

MALETAS, arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas, Bosch, 8. Telf. 217715. (10)

INVERSION DE CAPITALES. Fondos mobiliarios. Consultar señor TORRENS. Teléfono 21.32.02. (10)

RESTAURADOR de muebles, todas clases. Barnizar y encerar. Telf. 25.10.28. (10)

TRABAJOS IMPRENTA, urgentes, 24 horas (sin recargo). Encuademaciones. Zavellá, 21. Telf. 22-73-53. (12)

Comercial JOSE MARTINEZ, Urgencias Fontanería y Electricidad. Venta de electrodomésticos, gran surtido en apliques y lámparas. Descuentos desde un 10 por ciento a un 40. Calle Utam, 47. Telf. 261165. (32)

CORTE Y CONFECCION traje 3.300 ptas. CAMISERIA FERRER. San Miguel, 5. (11)

A. R. T. Pintura, Decoración, Blanqueos, Albañilería, Fontanería, presupuestos gratis. Tels. 221111 - 270585, incluido festivos. (13)

FONTANERO y Calefactor todo clase de reparaciones, atiende rápidamente. Telf. 271037 - 271008. (14)

BLANQUEOS y PINTURAS ABRINES. Dámaso Calvet, 30, 1.º, 2.ª Telf. 23-43-25. (10)

LODESPIN, pintores decoradores y rotulistas. calle San Elias, 9. Tl. 210632. (11)

MUEBLES DE FORMICA, a medida, para cocinas; entrega rápida. Precios económicos. CARPINTERIA DOMENECH; calle Fernandina, 57 (Palma). (16)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. COMERCIAL MORRO; calle Archiduque Luis Salvador, 118. Telf. 25-32-59. (16)

LUMINOSOS: Presupuestos, medición y puestas. Facilidades hasta a 60 días. Teléfono 25-49-50. Luz de Palma; calle Buñola, 38. (30)

MASAJES NEFER, saunas, baños, masajes por señoras diplomadas. Calle Pácano, 17. (17)

SAUNAS, baños, masajes, por señoras, en J. R. Pasaje Ca'n Curt, 11. (12)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas. Telf. 217876, Paseo Generalísimo, 76, 1º, Sastrería MARQUES (20)

CRISTALERIAS y escaparates; su limpieza y conservación, «EL BRILLO BALEAR». Telf. 22-27-00. (12)

LIMPIEZA oficinas y su consorcio. Contratación en «EL BRILLO BALEAR». Telf. 22-27-00. (15)

RECOGIDA, limpieza, conservación alfombras. Teléfono 222700. BENMA. (10)

SE ADMITEN TIERRAS DE RELLENO EN CLUB DE MAR MALLORCA. - MUELLE DE PERAIRES.

Lea «BALEARES»

NO LO PIENSE MAS
DISFRUTELO ENSEGUIDA
ADMITIMOS CAMBIOS Y DAMOS FACILIDADES



Comercial GARAJE SEGURA - Av. A. Rosselló, 60



CON RETRASO JUSTIFICADO

GUNTER SACHS Y SU NUEVA ESPOSA MIRJA, HAN RECIBIDO EL ULTIMO REGALO DE SU BODA DESDE EL PUEBLO MALLORQUIN DE GALILEA



Ha sido el último regalo de su boda, pero merecía hacerse esperar.

PROCEDE DEL PRINCIPE RUSO ZOURAB TCHKOTUA Y ES UN «RETRATO-CONSTRUCCION» OBRA DEL PINTOR JOHN ULBRITCH

Gunter Sachs, ya saben. El «play-boy» y millonario alemán, conocido entre nosotros por sus escapadas a la isla e internacionalmente conocido por su constante aparición en las revistas mundanas, se ha casado de nuevo, hace un par de meses. Sabe de la noticia todo el mundo, lo mismo que de la disolución del anterior matrimonio de Gunter con Brigitte Bardot.

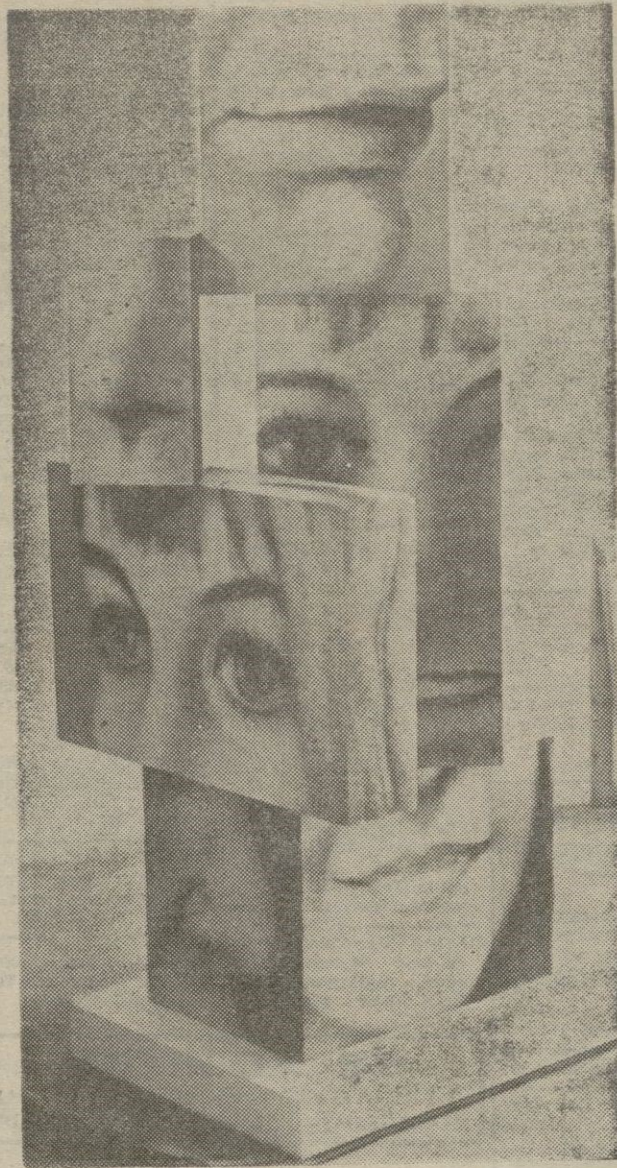
Esta vez, Gunter Sachs se ha casado con una chica menos famosa, pero igualmente guapa, llamada Mirja. Fotos de la pareja han dado la vuelta al mundo.

El encargo consistía en un «retrato-construcción», según fórmula artística ideada por Ulbricht. Se trata de un monumento a base de grandes cubos, pintados por todas sus caras, reproduciendo retazos del rostro de los retratados. Estas «construcciones» suelen medir entre un metro y medio y dos metros de altura. De Ulbricht hemos visto algunas obras similares. Uno titulado «La Familia», en el que aparece su mujer y sus hijos, y otra de la señora Borschgrave, esposa del periodista Arnaud de Borschgrave, jefe de reporteros de

Desde Galilea, el pintoresco pueblo mallorquín, hasta el piso de lujo que los esposos Sachs poseen en Laussana,

la construcción» de John Ulbricht ha recorrido un singular camino. Y ha constituido un regalo que los no-

vios han aceptado con especial alborozo. Realmente vale la pena.



METRO Y MEDIO MIDE LA «CONSTRUCCION», EN LA QUE A FRAGMENTOS, SEGUN EL ESTILO DE JOHN ULBRITCH, APARECEN RETRATADOS LOS NUEVOS ESPOSOS MIRJA Y GUNTER SACHS. SE TRATA DE UN REGALO DE BODAS REALMENTE SOBERBIO... Y VERDADERAMENTE GENEROSO, PORQUE ULBRICHT NO ES, POR CIERTO, UN PINTOR «BARATO».

Nuestra noticia se refiere a un regalo de novios que han recibido los nuevos esposos. Aunque su boda es reciente parece que ya les ha pasado el tiempo de recibir regalos. No obstante, puede disculparse el retraso cuando se trata de un obsequio hecho por encargo, como en el caso presente. Hecho por encargo, voluminoso y además con la obligación de ser trasladado desde Mallorca —cuna del obsequio— hasta el lugar conveniente.

Es una curiosa historia. Un amigo de los novios —más exactamente del novio— el Príncipe Zourab Tchkotua, de origen ruso, conocido en los elevados ambientes palmasanos, encargó su regalo de boda para Gunter y Mirja al pintor norteamericano mallorquín de adopción John Ulbricht, el artista que lleva más de doce años viviendo y pintando en Galilea, cuya última exposición en Palma se produjo hace unos meses en «Galerías Pelaires», con notable éxito.

la revista americana «Newsweek».

El encargo hecho a última hora —la boda cogió un poco por sorpresa incluso a los más íntimos de Gunter— se ha demorado lo imprescindible, pero ha quedado ultimado bastante después de la ceremonia.

El pasado día 23 del presente mes se procedió a la entrega del soberbio y valioso regalo a los esposos Sachs. Tuvo lugar para ello una fiesta íntima, con unos cien invitados, en el Hotel Beau Rivage de Laussana, Suiza.

El Príncipe Tchkotua entregó personalmente la «construcción» a los novios. John Ulbricht que había viajado desde Palma a Laussana con su obra, para allí proceder a su montaje, estaba presente en la entrega. Entre los invitados había únicamente un español: el ex-torero Luis Miguel Dominguín. Y entre el resto, lo más granado de la sociedad que anima la vida por Megeve en invierno y por la Costa Azul en verano.

10 CADENAS DE RADIO (400 MILLONES DE OYENTES) RETRANSMITIRAN EL «FESTIVAL DE CONJUNTOS DE MUSICA POP» DE PALMA DE MALLORCA

Se han inscrito 140 conjuntos de primera fila procedentes de todo el mundo

LA REPERCUSION DE ESTE CERTAMEN LO HA CONVERTIDO EN LA MAXIMA PROMOCION PUBLICITARIA PARA MALLORCA

Dentro de poco —a partir del próximo nueve de junio— y por espacio de tres días se producirá en Palma un suceso de auténtica envergadura internacional. El pretexto es un Festival de Conjuntos de Música «Pop» (música ligera actual) que si bien parece en principio ha de interesar tan solo a aquellos jóvenes que sienten entusiasmo por esa clase de música, en la práctica se convierte en un reclamo para la isla que, hasta la fecha, no ha podido alcanzar ninguna manifestación organizada aquí con fines similares.

Promotor y creador de todo ello es el empresario don José Roses Rovira, propietario de la discoteca donde ha de tener lugar el acontecimiento. En las secciones especializadas del periódico se ha hablado, tal y como el asunto merece, de este inminente Festival Internacional de Conjuntos Musicales. Nosotros hemos querido transportar la entrevista con el Sr. Roses a esta página donde caben y se albergan todos los temas, para que se vea que la organización de este Certamen trasciende de lo puramente musical.

Pepe Roses nos resuelve de entrada una pregunta, con estas palabras:

—La intención del Festival es promocionar mis locales y, sobre todo, Mallorca. En toda la publicidad, en todos los folletos e impresos, queda bien claro que es en Palma de Mallorca donde se organiza y se ha de celebrar el concurso. De su repercusión tengo pruebas elocuentes en los miles de recortes de periódicos de todo el mundo que ya hemos coleccionado a estas alturas.

—¿Tendrá continuidad este concurso?
—Se celebrará anualmente, durante el mes de junio, y siempre en Palma. Aunque en el futuro tendré otros locales con el mismo nombre repartidos por la península, la sede del Festival será siempre Palma.

—¿Has respondido muchos concursantes a vuestra llamada?
—Exactamente ciento cuarenta, pudiéndose decir que nos han llegado canciones de todos los países del globo. Incluso hemos recibido una composición desde el Senegal, un país donde por lo visto también se divierten con la música «pop». Lo que más agradablemente nos ha sorprendido es que han querido participar conjuntos que gozan de gran prestigio internacional y que ya no precisan de un concurso.

—¿Les han ofrecido «prima de salida»?
—En absoluto. Ni «primas», ni presiones de casas de discos. El Jurado ha elegido los que ha considerado mejores. Y lo que nosotros hemos ofrecido es lo que estaba en las bases del concurso: viajes y estancia pagados, aparte la posibilidad de un primer premio de dos mil dólares.

—¿Es alto el presupuesto del Festival?
—En números redondos, siete millones de pesetas. Dado su repercusión a mí me parece barato.

—¿En qué se basa para suponer que tendrá tanta repercusión?
—Pepe Roses toma aliento, antes de darme la noticia que sigue. Lo hace con natural orgullo, con la satisfacción de un hombre que ha obtenido una buena acogida.

—Ningún acto celebrado en Mallorca ha alcanzado la resonancia que tendrá este Festival. Toma buena nota. Están firmados y



acordados los compromisos para que las tres funciones sean retransmitidas a través de las siguientes emisoras: Radio Andorra, Cadena SER, Radio Luxemburgo, Radio Europa número 1, Radio Budapest, Radio Nacional Portuguesa, Radio Holanda, Radio Montecarlo la emisora libre «Jerónimo», y la RAI de Italia. Esto supone un potencial de cuatrocientos millones de oyentes, cubriendo toda Europa. Y está firmado. En vías de acuerdo inmediato está la BBC inglesa y Televisión Española. Por otra parte, las sesiones serán transmitidas en diferido a América del Sur y a través de Radio Budapest será la primera vez que un acto semejante se transmita desde España a los países del Este.

En lo de la difusión y alcance, el Sr. Roses puede darse por plenamente satisfecho. «Y esto —como el mismo dice— en el primer año de organización, cuando solo podemos ofrecer la garantía de nuestra palabras».

LOS CONCURSANTES SELECCIONADOS

La realidad del Festival está al mismo nivel de su repercusión. Cualquiera entendido en esta cuestión de la música ligera, podrá comprobar que los más destacados conjuntos europeos del momento estarán presentes en las sesiones de «Barbarela».

Sigue diciendo el Sr. Roses:
—En principio debían ser diez los seleccionados. Pero la caridad y la calidad han obligado a elevar este número a catorce, al diez por ciento de los solicitantes. He aquí la lista.
Una lista impresionante. Comercialmente, sería imposible reunir en una misma noche a estos «monstruos»: «Arrival» (Inglaterra), «Big Sleep» (Inglaterra), «Arrows» (Irlanda), «Jerónimo» (Portugal), «Camaleonti» (Italia), «Omega» (Hungría), «Chinchilas» (Portugal), «Martin Circus» (Francia), «Focus» (Luxemburgo), «Q-65» (Holanda), «Los Bravos» «Smash» y «Z-66» (España).

Todos ellos estarán presentes en la misma tarima en las tres galas del Festival. Se trata de premiar una canción propia de uno de estos conjuntos, por cuanto es obligado que el autor sea miembro activo del mismo. Y la canción que a juzgar por el lanzamiento alcanzará de inmediato aceptación continental deberá ser grabada este mismo año, haciéndose constar como siempre que procede del Festival Internacional de Palma de Mallorca.

Algo que, como pueden ser, es algo más que un Festival.



(De «La Codorniz»)